DIA DE LA MADRE
LA GRAN OFERTA

Sb. 649

# PRESENCIA

MATUTINO FUNDADO EL 28 DE MARZO DE 1952
AÑO XXXI- Nº. 8.564- LA PAZ, BOLIVIA, MIERCOLES 19 DE MAYO DE 1982- 16 PAGINAS- $b. 15.00

DIA DE LA MADRE
LA GRAN OFERTA

Sb. 899
Sb. 799
Mod. 87

## esimismo en Naciones Unidas para solucionar crisis anglo-argentina

*Pérez de Cuéllar señaló que está optimista mientras espera respuesta de Buenos Aires a últimas propuestas británicas*

DESEMBARCO.- Isla Ascensión, 18 (AP) - Soldados británicos durante un reciente desembarco anfibio de entrenamiento en la isla Ascensión. La fotografía fue difundida ayer en Londres. La presunción de un inminente ataque masivo británico al archipiélago quedó reforzada hoy con la dramática petición de evacuación de las islas de "todos los menores que allí se encuentran" (Radiofoto AP)

NACIONES UNIDAS, 18 (AP).- Las negociaciones de la Argentina y la Gran Bretaña con el Secretario General Javier Pérez de Cuéllar, en busca de una solución de la crisis de las Malvinas, fueron interrumpidas hoy hasta mañana.

Pérez de Cuéllar, quien dijo anoche: "el tiempo no está del lado de la paz", declaró: "no he hecho arreglo para ninguna reunión para el día de hoy".

Manifestó que estimaba que la Argentina consideraría la posición del gobierno británico traída ayer de Londres por el embajador sir Anthony Parsons. Anticipó, sin embargo, que probablemente se entrevistaría nuevamente con el Subsecretario de Relaciones Exteriores de la Argentina, Enrique Ros, y con Parsons.

Pero en las esferas de las Naciones Unidas parece predominar ahora el pesimismo en cuanto a los resultados finales de estas negociaciones de paz que llevan ya más de una semana. Y fue precisamente por esa impresión general que existe en el ambiente que se le preguntó a Pérez de Cuéllar si era pesimista o se sentía desalentado. "Nunca me he sentido desalentado ni tampoco pesimista. Nunca me considero pesimista, es una posición derrotista".

Señaló que en su opinión "nunca se puede ser pesimista cuando uno está embarcado en una negociación. Uno mantiene la esperanza hasta último momento, si no se convierte en un elemento intermedio completamente negativo si toma posiciones pesimistas".

Expresó que tal como había manifestado ayer "estos son los últimos días de mi ejercicio. Creo que el jueves estaré en posición de decirles si hemos conseguido una verdadera solución pacífica..."

El Ministro Jorge Hugo Herrera Vegas, portavoz de la misión negociadora argentina que preside el Subsecretario de Relaciones Exteriores Enrique Ros, como una reafirmación de la posición de la Argentina leyó poco después del mediodía esta declaración: "El gobierno argentino mantiene su voluntad de continuar las negociaciones con la asistencia del secretario general (Javier Pérez de Cuéllar).

La propuesta argentina, aparentemente en respuesta a las traídas ayer de Londres, por el embajador británico sir Anthony Parsons, están siendo preparadas por instrucciones del gobierno argentino por la misión negociadora aquí en las Naciones Unidas que integran, además de Ros, el embajador ante la ONU, Eduardo A. Roca, el embajador Arnoldo Listre, director de organismos internacionales de la cancillería y Roberto García Moritan, miembro del gabinete de ese ministerio.

## a tensa expectativa se vive en la gentina por conflicto de Malvinas

*imismo por tratativas en las Naciones Unidas.- "¿Quién sabe lo que de pasar en las próximas 24 horas?" dijo canciller Costa Méndez.*

NOS AIRES, 18 (AP).- de la cancillería aradmitieron hoy que prea el pesimismo con a la gestión pacía al Secretario General Naciones Unidas, Javier de Cuéllar, después de la más reciente británica relacionada de las Malvinas.

sabe lo que puede en las próximas 24 fue la respuesta del Nicanor Costa Méndez preguntas de los periomañana.

de tensa expectativa hoy en este país en los ser momentos prelas definiciones del conflicto entre la y Gran Bretaña por Malvinas.

hechos concretos el desarrollo de las horas de la crisis que hoy 48 días.

las Naciones Unidas, aciones que ha venido su Secretario Javier Pérez de Cuéllar estar al borde del

Londres, la Primera Margaret Thatcher dio de 48 horas -cuya mitranscurrido- para negociada. En caso podría jugar la carta total al archipiélago 9.000 soldados arpoderosamente arpertrechados aguardan atrás la posibilidad de una invasión en gran escala.

-En Buenos Aires, en una inesperada afirmación el Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, brigadier Basilio Lami Dozo, reveló lo siguiente: "una vez que los efectivos británicos estén perfectamente localizados y a una distancia de todo el sistema de armas que tenemos, le vamos a hacer un ataque masivo, similar o mayor" al del primero de mayo, día en que estallaron las hostilidades en torno a las Malvinas.

Ayer no se informó sobre acciones bélicas en el Atlántico Sur, y el gobierno desmintió que sus aviones hubieran atacado al portaaviones "Hermes", nave insignia de la flota británica, como aseguraron "agencias noticiosas inglesas". El "Hermes" se ha convertido a lo largo del conflicto en poco menos que una "vedette" informativa por las controvertidas noticias que sobre él se dieron, incluso hasta darlo poco menos que hundido. El informe del gobierno, empero, sostuvo que hasta ayer, por lo menos, no había sido atacado.

Lami Dozo señaló que su arma mantiene el poder de fuego "exactamente igual que el primero de mayo", con lo que desestimó que las pérdidas pudieran haber afectado su poderío. Argentina perdió al menos dos "Dagger", posiblemente dos "Skyhawk", un helicóptero "Puma" y algunos "Pucara".

Entretanto, se acreditó por lo menos el abatimiento de nueve "Sea Harrier" británicos basados en portaaviones. Estos aviones de despegue vertical han sido utilizados en las varias incursiones contra el puerto argentino de las Islas Malvinas que se han realizado desde el primero de mayo.

En lo que pareció ser un indicio que las negociaciones en las Naciones Unidas estarían a punto de naufragar, el Canciller Nicanor Costa Méndez, dijo lacónicamente: "No tengo nada que decir. Las negociaciones continúan". Cuando la prensa le insistió sobre el tema dijo: "No tengo más nada que comentar". Costa Méndez habitualmente es expansivo con la prensa.

RESPUESTA ARGENTINA

NACIONES UNIDAS, 18 (AP).- El principal negociador argentino en las Naciones Unidas afirmó esta noche que las últimas propuestas de su país tienen el propósito de zanjar diferencias con Gran Bretaña y resolver el conflicto de las Islas Malvinas "de un modo pacífico".

El Subsecretario de Relaciones Exteriores de Argentina, Enrique Ros, trajo al Secretario General de la ONU, Javier Pérez de Cuéllar, la respuesta argentina a las propuestas que el negociador británico trajo a su vez anoche después de reunirse en Londres con el gabinete de guerra de la Primera Ministra Margaret Thatcher.

Al llegar a la sede de la ONU, Ros dijo a los periodistas que entregaba la posición de su gobierno "para zanjar y estrechar diferencias, teniendo en cuenta el principio de preservar la paz y el arreglo de esta disputa en un modo pacífico".

Ros no entró en detalles. Preguntado si era la posición argentina definitiva, respondió: "La palabra definitiva no existe".

El gobierno argentino trabajó durante todo el día para completar sus propuestas antes de esta noche, aunque Pérez de Cuéllar dijo que les daba hasta el miércoles para considerar lo que calificó de "prácticamente" las condiciones finales británicas para un acuerdo.

## Gabinete analizará hoy el informe del FMI sobre la economía del país

El Gabinete analizará hoy un documento preparado por una misión del Fondo Monetario Internacional (FMI) sobre la situación económica del país, después de dictadas las medidas de reordenamiento, del 5 de febrero pasado y de fechas posteriores, según anunciaron portavoces oficiales.

Los informantes dijeron que, por la importancia del tema, la reunión del Gabinete de hoy se realizará en el nuevo edificio del Banco Central de Bolivia.

Los miembros de la comisión del FMI fueron invitados a exponer personalmente el trabajo que han realizado en las últimas dos semanas.

El trabajo del FMI gira en torno a las posibilidades del Estado boliviano para cumplir los compromisos de su deuda externa y la necesidad de financiar proyectos de desarrollo que, a su vez, le permitan captar nuevos recursos.

El estudio recomienda que Bolivia agote todas las gestiones a su alcance para lograr un stand by que le permita enfrentar los compromisos inmediatos.

El estado boliviano deberá ejecutar una política de severa austeridad en todos sus niveles: "desde gastos militares hasta la postergación de proyectos de desarrollo".

Las medidas dictadas el 5 de febrero y en fechas posteriores, según esos estudios, "necesitan reglamentos concretos" que deben ser dictados a la brevedad posible. Ese es el caso, se dijo, de la flotación del dólar.

Se informó, asimismo, que el reglamento para el depósito de divisas deberá abarcar las exportaciones tradicionales y no tradicionales. Hasta ahora sólo se ha reglamentado la exportación de minerales.

Se recomienda, igualmente, mayor austeridad en todas las empresas que dependen del Estado. "Empresas como la Corporación Minera de Bolivia, Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos, la Empresa Nacional de Fundiciones y otras, deben ser reestructuradas", dice el documento.

### Si no se logra la paz en las Malvinas

## Londres señala que "ninguna acción militar podrá ser descartada"

*Margaret Thatcher acusa a la Argentina de "mantener una interminable actitud equivocada"*

LONDRES, 18 (AP).- Tras acusar a la Argentina de "mantener una interminable actitud equívoca", la Primera Ministra Margaret Thatcher dijo hoy que el resultado de las conversaciones de paz sobre las Malvinas debe conocerse dentro de 48 horas, y si fracasan "ninguna acción militar podrá ser descartada".

El Ministerio de Defensa no informó hoy de nuevos choques, pero dijo que aviones y barcos de la flota británica continuaban patrullando las inmediaciones de las islas ocupadas por Argentina desde el 2 de abril.

Pero después de cuatro días consecutivos de ataques aéreos y marítimos contra las Malvinas, en poder de los argentinos, la señora Thatcher dijo al parlamento: "Si no podemos concertar un acuerdo negociado... esta Cámara no claudicará si hay que llegar a un acuerdo por la fuerza".

Entretanto, un miembro exiliado del consejo legislativo de las islas, denunció hoy que algunos de los 1.600 isleños que quedan allí, casi todos de ascendencia británica, habían sido detenidos por los argentinos.

El legislador John Cheek dijo a los periodistas que su hermano Gerald diguraba entre los arrestados. Añadió que había recibido una carta de su padre, escrita el 29 de abril, que dice en parte: "Ayer se llevaron a Gerald y creemos que lo mantienen recluido con varios otros...".

Cheek dijo: "El número total de personas detenidas en esa oportunidad y desde entonces se desconoce , pero creo que los argentinos han establecido un centro de detención para aquellos que expresan su oposición a la ocupación argentina".

La señora Thatcher, que habló después de una reunión de su "gabinete de guerra" de cinco miembros, dijo creer que Gran Bretaña sabrá "dentro de los dos próximos días si es posible llegar a un acuerdo".

Al tiempo que el Secretario General de las Naciones Unidas, Javier Pérez de Cuéllar, aguardaba una respuesta argentina a las últimas condiciones británicas con vistas a llegar a una solución diplomática del conflicto, la señora Thatcher declaró .

## Argentina rechazó nuevos ataques aéreos británicos

### Un helicóptero inglés cayó al mar, frente a las islas Malvinas.- Aviones Harrier reforzarán a la flota británica

BUENOS AIRES, 18 (AP).- Argentina anunció hoy que unos intentos de bombardear desde buques británicos las Islas Malvinas fueron rechazados, así como también rechazó con fuego antiaéreo a aviones que procuraban realizar tareas de reconocimiento.

Un comunicado del Estado Mayor Conjunto dijo: "Las acciones bélicas que se han llevado a cabo en la zona de operaciones Malvinas durante las últimas 24 horas se han limitado a intentos de bombardeo naval que fueron rechazados por fuerzas propias, y a tareas de reconocimiento por aeronaves inglesas que no pudieron concretarse impedírselo el fuego de las baterías antiaéreas".

HELICOPTERO INGLES

LONDRES, 18 (AP).- En la madrugada de hoy cayó al Atlántico Sur frente a las islas Falkland (Malvinas) un helicóptero Sea King de la flota naval británica informó el Ministerio de la Defensa.

Ian Macdonald, portavoz del Ministerio, dijo que el Príncipe Andrés, hijo de la Reina Isabel II de Inglaterra, no estuvo involucrado en el accidente.

El príncipe de 22 años de edad es subteniente de la marina real y copiloto de un helicóptero Sea King adscripto al portaaviones Invincible.

Un breve comunicado hace saber que el Sea King con base en uno de los dos portaaviones de la fuerza de tareas, cayó al agua debido a un "desperfecto técnico" mientras "actuaba en apoyo" de la flota. No se suministraron detalles, pero se informó que la pérdida del aparato no se debió a acción alguna de las fuerzas argentinas.

Los cuatro tripulantes del helicóptero lo abandonaron cuando dio contra el agua. Ninguno resultó herido.

Este ha sido el quinto helicóptero que los británicos admiten haber perdido en operaciones no bélicas -por mal tiempo o accidentes de diverso tipo- desde que la flota zarpó de puerto británico el día 5 de abril.

## Se negocia una solución a la crisis universitaria

El gobierno y representantes de las universidades del país declararon anoche un cuarto intermedio en las negociaciones para dar solución a las huelgas de hambre de universitarios, en demanda del restablecimiento pleno de la autonomía.

Aproximadamente a horas 23.00 concluyó en el Ministerio del Interior una reunión conjunta en la que participaron el ministro Cnl. Rómulo Mercado Garnica; el presidente de la Cruz Roja Boliviana, Dr. Hugo Palazzi; representantes de docentes y estudiantes de la Universidad Mayor de San Andrés (UMSA) de La Paz, sector autonomista.

Las negociaciones continuarán hoy. Se informó que anoche, se establecieron bases para un acuerdo, que garantice la reanudación de las actividades académicas. Ese acuerdo, según se adelantó, incluirá la permanencia del Ing. Hugo Mansilla en el rectorado de la UMSA. Falta definir aún, según el informe, el cronograma de institucionalización, que incluirá fechas para restablecer plenamente la autonomía y para disolver el Consejo Nacional de la Universidad Boliviana (CONUB).

La crisis universitaria y sus posibles soluciones fueron analizadas ayer por el Consejo Nacional Político (CONAPOL), conjuntamente con el Presidente de la República, se informó oficialmente.

El general Celso Torrelio Villa, en conversación con los periodistas, anunció que el "problema universitario será solucionado en las próximas horas" y exhortó a los estudiantes a mantener la tranquilidad.

Las declaraciones fueron hechas en el Palacio de Gobierno, al término de una reunión con el Ministro del Interior. Mercado informó al Presidente sobre las gestiones que realiza para superar la crisis universitaria.

Entretanto, la huelga de hambre de universitarios continuó creciendo en todo el país. Los estudiantes piden plena autonomía, disolución del CONUB y restitución del ex Comité Ejecutivo de la Universidad Boliviana (CEUB), entre otros planteamientos.

El Comité Interfacultativo de la UMSA, en conferencia de prensa, informó anoche que el número de huelguistas, en la sede de gobierno, se acercaba a los 1.000. Añadieron los estudiantes que no negociarán la solución de la crisis con representantes del CONUB y que sólo mantendrán el diálogo con el gobierno, directamente. "No vamos a transar, mientras exista el CONUB", señalaron para indicar que ese organismo es sinónimo de intervención en las universidades.

En el Ministerio de Educación, se reiteró que el CONUB ha sido encomendado oficialmente para solucionar la crisis universitaria. El ministro de Educación, Tcnl. Juan Vera Antezana participó, durante todo el día, en la reunión de Ministros del Convenio "Andrés Bello".

El CONUB recibió a representantes de los padres de familia con quienes llegó a un acuerdo para "concluir el estado de agitación en la comunidad universitaria y así, poder abrir, a la brevedad posible, las puertas de la Universidad Mayor de San Andrés".

Los ex ministros de Educación, Carlos Serrate y Mariano Baptista visitaron ayer a los huelguistas de la iglesia de San Francisco para ofrecer su mediación en el conflicto. Los estudiantes informaron que esos "buenos oficios" deben ser canalizados a través del Comité Interfacultativo de la UMSA.

## CONAPOL presentó informe al general Celso Torrelio

El Consejo Nacional Político y Social (CONAPOL) presentó ayer un informe al Presidente Celso Torrelio en torno a las conversaciones que sostiene con representantes laborales y los planes que analiza para el retorno a la normalidad democrática del país.

CONAPOL estudia desde el mes pasado, varias opciones para el retorno pleno a las garantías constitucionales. Ultimamente, sostuvo reuniones con algunos sectores. El lunes, lo hizo con representantes laborales.

El Ministro del Interior dijo que se han hecho conocer al Presidente "todos los pasos que estamos dando para llegar a un acuerdo en torno a la normalización de las actividades universitarias".

Mercado dijo que este es un asunto que preocupa a las autoridades y, por ello, se ha hecho hincapié en el análisis de la situación universitaria.

Anunció que está en proceso la creación de una Comisión "que nos llevará a una solución definitiva de este problema".

## an Pablo II condena la práctica de tortura

### nció "la ruinosa competencia por la posesión mpre creciente de abundantes armas asesinas"

CIUDAD DEL VATICANO, 18 (AP).- - El Papa Juan II condenó hoy la "abominable" práctica de la tortura que las naciones en guerra deben acatar las reglas nacionales de limitación de la violencia.

En un enérgico discurso pronunciado ante una audiende vigilancia de los derechos humanos, el Pontífice asimismo "la ruinosa competencia por la posesión creciente de abundantes armas asesinas".

"Pese a los esfuerzos...para erradicar la práctica de la como medio legítimo para la solución de disputas nacionales, conflictos armados de diferentes tipos agitándose", dijo el Papa, hablando a miembros recientemente fundado "Instituto Internacional de Humanitario".

Hablando en inglés, el Papa dijo que el derecho humanitario debe imponerse en los conflictos: "Hay reglas conocidas limitadoras de la violencia de la guerra y protectoras de sus víctimas, reglas que han sido ahora universalmente aceptadas por la común consciencia de los pueblos del mundo, y estas reglas deben ser observadas".

El Papa no mencionó conflicto alguno en particular. Fuentes vaticanas dijeron que en días recientes el Papa se ha sentido muy preocupado por la intensificación de las hostilidades en las Islas Malvinas.

El Papa pronunció su discurso después de conferenciar una hora con dos arzobispos católicos ingleses que a tratar de persuadirlo para que no cancele su a Gran Bretaña, prevista a partir del 28 de mayo, al conflicto de las islas del Atlántico Sur.

El domingo el Papa reconoció que su visita planeada a Bretaña tal vez no se realizará. Funcionarios del dijeron que la decisión final del Pontífice se daría en un par de días, posiblemente durante su audiencia general de mañana.

En su discurso de hoy, el Papa dijo que el derecho humanitario internacional, debe prestar atención a la suerte por el creciente número de refugiados que busca

Añadió: "Debe prestar atención a los pueblos del Tercer condenados al subdesarrollo y al hambre, en tanto una ruinosa competencia por la posesión siempre de abundantes armas asesinas".

"Debe prestar atención a aquellos que son perseguidos razones políticas, o muchos de ellos arrestados y resin ninguna de las salvaguardias contra la abominable práctica de la tortura, y que en algunos casos desaparecen en tanto sus familiares penan y sufren y las autoridades guardan silencio".

### La próxima semana, en Bogotá

## Cancilleres andinos analizarán el caso de las islas Malvinas

Washington Herrera, miembro de la Junta del Acuerdo de Cartagena, informó que la próxima semana, el viernes 26 , se realizará en Bogotá una reunión de cancilleres andinos " para hablar , principalmente , sobre las islas Malvinas".

"Puede decirse que el caso de las Malvinas marca un punto de inflexión histórica para América Latina. Sabemos, a ciencia cierta, quiénes son nuestros amigos y quiénes no. Entonces, surge la solidaridad en América Latina, que pone en valor la integración y cooperación entre nosotros que, a nuestro juicio, es la única salida que se pone, cada vez con mayor evidencia, para nuestros problemas económicos y políticos, " dijo.

Informó que, la próxima semana, se reunirá la comisión mixta andino-argentina con objeto de identificar las líneas comerciales concretas que puedan abrirse en el Grupo Andino, en favor de la Argentina.

Explicó que el Grupo Andino importa 20.000 millones de dólares anuales; la Argentina, 7.000 millones. "El Grupo Andino está dispuesto a aumentar sus exportaciones a la Argentina", manifestó.

Anunció que la reunión de cancilleres está en etapa de consultas entre gobiernos para confirmar la agenda que estará relacionada íntegramente con el caso de las Malvinas, la fecha exacta y la sede. "Ya se han realizado consultas a la mayoría de los gobiernos andinos", señaló.

Se sabe que han sido propuestas dos sedes: Lima y Buenos Aires.

DICISION 24

Herrera, que asistió en representación de JUNAC a la Segunda Reunión Bilateral Perú- Bolivia, anunció que nuevamente se intenta cuestionar la Decisión 24, "no obstante que los cinco países expresaron su férrea voluntad de mantener esta conquista pionera en el mundo, cual es la de hacer valer el interés nacional frente al apetito extranjero".

"De cuando en cuando, aparecen presiones, sobre todo de los Estados Unidos, para que el tratamiento del capital extranjero se modifique, renunciando a la soberanía de nuestros ideales, cuando hay conflicto de capitales extranjeros", afirmó.

Agregó: "Es incomprensible, porque las inversiones extranjeras son bienvenidas, si coadyuvan al desarrollo nacional. Las empresas extranjeras aceptaron este régimen porque da estabilidad al tratamiento, que no puede ser modificado. Las empresas extranjeras saben a qué atenerse y cualquier modificación la harán los cinco países andinos, y ellos mantendrán este régimen tal como está, desde 1976".

EMPRESAS MULTINACIONALES

El Dr. Herrera se refirió también al nuevo régimen para la formación de empresas multinacionales andinas."Hasta ahora, la integración se produjo en intercambio de bienes, pero no de capitales andinos. Los plenipotenciarios aprobaron un nuevo régimen donde se precisan los estímulos para que los capitales puedan circular libremente en los cinco países", dijo.

Calificó esa decisión como "muy importante". Expresó su deseo de que los países miembros la ratifiquen y pongan en vigencia, con el objeto de proteger los intereses de los cinco países, en beneficio del Grupo, y evitar problemas de incumplimiento en los campos industrial , comercial, etc.

Destacó la decisión de los plenipotenciarios porque "se trata de inversiones en nuevas áreas de grandes posibilidades económicas que reafirmarán el proceso de integración que sigue su marcha".

TRIBUNAL ANDINO

Sobre el Tribunal Andino de Justicia, informó que solamente Venezuela no lo ha ratificado. "La Cámara de diputados no lo ha ratificado pero sí la de senadores. Este Tribunal solucionará los conflictos por incumplimiento que se presentan", dijo.

VERSION DE EFE

LIMA, 18 (EFE).- Los cancilleres del Pacto Andino, integrado por Bolivia, Ecuador, Perú , Colombia y Venezuela, se reunirán el próximo 26 en Bogotá, con su colega argentino, Nicanor Costa Méndez, para examinar la crisis de las Malvinas.

Así lo ha revelado hoy al llegar a Lima procedente de Bolivia, el Ministro peruano de Industria, Turismo e Integración, Roberto Percivale.

PRISIONEROS ARGENTINOS.- Georgias del Sur, 18 (AP) - Un grupo de prisioneros argentinos espera su traslado luego de haber sido capturado en las islas Georgias del Sur. La foto fue distribuida recientemente por el Ministerio de Defensa británico. Mientras tanto, la primera ministra Margaret Thatcher dijo hoy que no se puede demorar indefinidamente el inicio de una acción militar para recuperar las islas Malvinas. "No podemos seguir prevaricando" dijo al Parlamento y reiteró que esta semana será definitiva para saber si se puede o no obtener una solución pacífica en la disputa por el archipiélago (Radiofoto AP)

# Universitarios de Potosí repusieron autoridades

POTOSI, 18 (PRESENCIA)– Los estudiantes, docentes y administrativos de la Universidad Tomas Frias, en acto que se cumplió la mañana de hoy, posesionaron al rector y vicerrector que fueron elegidos antes del 17 de julio de 1980.

La posesión tuvo lugar después que el pasado lunes los estudiantes efectuaron una asamblea en el paraninfo y decidieron restituir la autonomía universitaria.

La posesión tuvo lugar después que el pasado lunes los estudiantes efectuaron una asamblea en el paraninfo y decidieron restituir la autonomía universitaria.

En el acto de posesión, estuvieron presentes todos los sectores de dicha casa de estudios, el presidente Ad-Hoc, de la Central Obrera Departamental, el dirigente minero Justino Villanueva, tomó la promesa a las nuevas autoridades, dentro de un ambiente de entusiasmo, pero sin desbordes de ninguna naturaleza.

El rector posesionado por los estudiantes, Ing. Raúl Salazar Rendón, pidió serenidad y facultades para realizar negociaciones que garanticen las labores académicas y que haya un reconocimiento legal, dentro de una tramitación adecuada e inmediata.

Similares términos sostuvo el vicerrector, Dr. Félix Iñiguez, quien expresó: "Lo importante es salvar el año académico y el próximo para no perjudicar a los estudiantes".

Inmediatamente, las nuevas autoridades, visitaron al obispo de la Diócesis, Mons. Bernardino Rivera y a representantes de la prensa, para pedir su mediación y su cooperación para que no haya interrupción de las clases.

AUTORIDADES EN EJERCICIO

El Ing. Filiberto Zuleta, Romay, rector y el Dr. Waldo Tapia Zárate, vicerrector, designados por el Consejo Nacional de la Universidad Boliviana, continúan en sus despachos y simplemente informaron a sus superiores en la sede de gobierno de lo acontecido.

El rector declaró que venía manteniendo reuniones con los estudiantes para la institucionalización de la universidad en el término de diez días aproximadamente y que fue sorprendido por su última actitud.

Las labores administrativas, académicas y estudiantiles se cumplen con toda normalidad, aunque se advierte alguna inquietud en docentes y estudiantes.

# Administrativos suspendieron labores en la UTO por 24 horas

ORURO, 18 (PRESENCIA).- La huelga de aproximadamente 150 universitarios pidiendo la continuación del proceso de institucionalización en la UTO, en oposición al actual rector, continúa sin variantes. Por otra parte, los trabajadores administrativos de la Universidad suspendieron labores desde las cero horas de hoy, por 24 horas, "para precautelar los intereses de la Universidad y la integridad de sus funcionarios".

La paralización de actividades administrativas y académicas causa preocupación entre los padres de familia y universitarios e intranquilidad en la población.

El actual rector, reconocido por el CONUB, Alberto Azcui Castellón, en contraposición al designado por los estudiantes autonomistas, Hernán Quiroga Pereira, expresó que las actividades universitarias serán reiniciadas mañana.

Añadió que, con excepción del vicerrector Conrado Villarroel, que se "automarginó", los docentes despedidos fueron restituidos a sus funciones.

Esta mañana, cerca al mediodía, hubo otra manifestación de los estudiantes autonomistas, protestando por lo que denominan intromisión en la institucionalización de la Universidad.

PREOCUPACION

El obispo de la diócesis, monseñor Julio Terrazas, declaró a la prensa su preocupación, por considerar que esos conflictos sociales crean un ambiente de incertidumbre en la población. Añadió el Obispo: "quisiéramos que los organismos competentes den soluciones globales y bien pensadas".

Monseñor Terrazas, prosiguió: "Como Iglesia, nos preocupa el que se recurra con tanta facilidad a la huelga de hambre; nos preocupa el malestar que esto provoca en tanta gente, que ve los templos como centros de culto y oración".

PRINCIPIOS

El licenciado Hernán Quiroga dijo a PRESENCIA que continúa en ejercicio del rectorado. Afirmó que él, los docentes y universitarios autonomistas, luchan por principios y no por personas.

Manifestó que se lucha también por la "cancelación de ese organismo espurio que es CONUB, por el reconocimiento del Comité ejecutivo del CEUB, presidido por el licenciado Ramón Rada, por la plena vigencia de la autonomía universitaria, sin condiciones y el respeto al artículo 185 de la Constitución política".

Por su parte, el Comité Interfacultativo expresa en uno de sus comunicados que la autonomía es el único instrumento que coloca a la Universidad al servicio del pueblo y que el gobierno burla los acuerdos suscritos hace algunos días y que pone limitaciones al ejercicio autonomista.

APOYO MINERO

El sindicato minero de Huanuni hizo conocer su repudio a la conducta "contradictoria e irresponsable que observa el gobierno pretendiendo mantener a las universidades bajo la dirección de un organismo como CONUB. Apoyan la lucha de los universitarios.

## Tarija:

## Homenaje de Alcaldía a director de "La Verdad"

TARIJA, 18 (PRESENCIA).- El alcalde municipal, Arturo Soruco Azurduy, en representación de la colectividad tarijeña, otorgó un diploma especial al periodista José Eduardo Loza, director de "La Verdad".

El jefe de la comuna destacó los merecimientos del periodista distinguido quien, según dijo, se hizo acreedor a la gratitud de la colectividad por su patriótica e inteligente labor puesta al servicio del pueblo.

El interdiario "La Verdad" es el único órgano de prensa que se edita en esta ciudad y fue fundado hace seis años con el lema "Una voz con fe en Tarija". A lo largo de sus regulares publicaciones, ha cumplido una eficiente campaña en defensa de los intereses regionales y nacionales. José Eduardo Loza, desde la fundación del periódico, ejerce su dirección.

La determinación del alcalde Soruco Azurduy ha sido recibida con satisfacción en los círculos intelectuales y culturales de este medio, que siempre encontraron un franco apoyo y aliento en el órgano de prensa nombrado.

# Seis huelgas se cumplen en Oruro

ORURO, 18 (PRESENCIA) - Esta ciudad afronta actualmente seis huelgas, que son mantenidas por diferentes motivos.

Los médicos, farmacéuticos y bioquímicos cumplieron hoy las primeras 24 horas de su huelga de 48 que se fijaron, debido a que el gobierno no atiende sus planteamientos económicos.

Los maestros paralizaron labores desde las cero horas de hoy, obedeciendo instrucciones de su comité de nacional de bases, en protesta por atropellos que sufrieron docentes de Santa Cruz. Trabajadores del Banco Minero de Bolivia, agencia Oruro, están en huelga de hambre desde ayer, también en protesta por la desatención gubernamental a sus planteamientos económicos. El comité interbancario departamental les presta su apoyo y dio plazo de 48 horas al gobierno para que solucione el conflicto.

Entretanto, universitarios autonomistas mantienen otra huelga de hambre, en el obispado y en la catedral.

Los empleados de la universidad, igualmente, desde hoy, se hallan en huelga, en defensa de la fuente de trabajo, amenazada por los bandos en pugna.

Finalmente, desde Uyuni llegan noticias acerca de una huelga general de actividades desde hoy, con carácter indefinido, en demanda de una repetidora de televisión.

## ASBORA prepara su congreso nacional

SANTA CRUZ, 18 (PRESENCIA).- Ha comenzado a prepararse el noveno congreso nacional de la Asociación Boliviana de Radiodifusión (ASBORA) que se desarrollará del 23 al 25 de septiembre próximo en esta ciudad.

Juan Francisco Flores, presidente de ASBORA-Santa Cruz, junto a otros dirigentes y el vicepresidente nacional de ASBORA, Miguel Dueri, señalaron los puntos que se analizarán en el congreso, como temas centrales.

Ese congreso debatirá la reforma del estatuto en actual vigencia, elección de la nueva mesa directiva. Relaciones con el Ministerio de Comunicaciones y otros.

# Un capitán de ejército afirma que hay militares implicados en narcotráfico

## -Prometió dar nombres y presentar pruebas

SANTA CRUZ, 18 (PRESENCIA) - El capitán de ejército Ruddy Landívar, ex coordinador del Pacto Militar-Campesino en Santa Cruz, y ex cónsul boliviano en Campo Grande (Brasil), declaró este martes aquí que existen varios miembros de las Fuerzas Armadas comprometidos en narcotráfico y se comprometió ante los periodistas a entregar una lista de los implicados.

Landivar, ex oficial del regimiento ranger "Manchego", de Guabirá, dijo que tienen que haber bases sólidas para lanzar acusaciones. Refiriéndose a las acusaciones contra el ex ministro del Interior, coronel Luis Arce Gómez, indicó que éste debe ser juzgado, pero, si no tiene culpa "que también le devuelvan el crédito que tenía antes".

Landivar indicó: "Indudablemente, han existido militares comprometidos en el narcotráfico, de los cuales yo conozco algunos nombres que los daré a conocer oportunamente, en un documento dirigido a la opinión pública, puesto que mi persona también fue sindicada en el exterior como narcotraficante, sin que las Fuerzas Armadas de mi país hayan hecho nada por borrar esa imagen sabiendo ellos que soy inocente".

El oficial de ejército pidió a cualquier civil o militar que le prueben que estaba vinculado con esa actividad y que "actué, dijo, en contra de la dignidad de las Fuerzas Armadas".

Se le preguntó si podía dar a conocer algunos nombres ahora que está funcionando el tribunal de honor de las Fuerzas Armadas. Respondió: "Prefiero hacerlo por escrito. Yo acostumbro a sostener lo que afirmo. Tengan la seguridad de que, en pocos días más, voy a darles los nombres completos de jefes y oficiales comprometidos en el narcotráfico y de aquéllos que recibieron dinero del narcotráfico".

El capitán Landivar señaló que también denunciará a los jefes y oficiales que estaban comprometidos con el contrabando de automóviles y con la venta de madera "morado", en San Ignacio de Velasco, llevada al Brasil.

Desde el gobierno del general Juan Pereda, varias entidades y autoridades se han referido hasta hace pocos meses al contrabando de automóviles, especialmente desde el Brasil y desde Estados Unidos, vía aérea, Miami y Panamá.

BONO DE LEALTAD

Uno de los periodistas le preguntó al oficial si se refería al "bono de lealtad", que el gobierno del general Luis García Meza dio a algunos militares en dólares americanos.

"Esta entrega de dinero, me refiero más específicamente a dinero entregado por el señor Abraham Baptista, el año 1980, a varios jefes y oficiales del ejército". José Abraham Baptista fue acribillado a balazos en esta ciudad a f[ines de] 1980 por desconocidos y [era] considerado como un ele[mento] clave de contacto en el [nar]cotráfico".

El capitán Landivar ha [sido] varias veces sind[icado] públicamente de ser je[fe de] grupos paramilitares e ... de haber comandado al... "Nunca he sido param[ilitar]. Porque paramilitar es [un in]dividuo que es civil, pe[ro] arma sin responder a [uni]forme. Ahora, hay dos cl[ases de] paramilitares. Los que [son] pagados (mercenarios) [por el] Estado o por una empr[esa y] otros paramilitares que ... do glorias al pueblo de [Santa] Cruz, como aquéllos que [con]quistaron las regalía[s pe]troleras".

PIDE RENUNCIA DEL G[ENERAL] TORRELIO

Se le preguntó sobre [la] reciente conformación d[el tri]bunal militar y sus pro[...]. Indicó que este tribu[nal] ... tiempo que debió forma[r el] gobierno, dijo, ha tenido ... un año para hacerlo ... parece una medida ... saludable", pero, agreg[ó] ... primero que debe pres[entar] ante ese tribunal, ha[ciendo] renuncia de la presiden[cia de la] República, es el genera[l] Torrelio, porque ha si[do sin]dicado con pruebas por [el ex] ministro de Defensa y ... presidente del Banco Ce[ntral de] Bolivia de actos dolosos ... tidos contra la nación, p[ara ...] en imagen negativa ... Fuerzas Armadas y a la ... toda".

# Instalaron en Oruro una nueva biblioteca popular cooperativa

ORURO, 18 (PRESENCIA).- Desde la semana pasada, está en funcionamiento una nueva biblioteca popular cooperativa, el centro de lectura es dependiente de la cooperativa de ahorro y crédito "COMIBOL-Oruro" Ltda, y es integrante de la red de bibliotecas populares cooperativas, del Centro de Promoción y Fomento al Cooperativismo (CEPROCOOP).

Su inauguración estuvo a cargo de la profesora Hortensia Montalvo, presidente del comité de educación de la cooperativa. Los alcances de una biblioteca fueron explicados por el técnico Fernando Sandalio Viñola, director del Centro de Promoción y Fomento al Cooperativismo.

DIRIGENTES

El pasado domingo, fue posesionado el nuevo directorio de la cooperativa de ahorro y crédito "Vía y Obras", conformado por trabajadores del departamento vía y obras de la Empresa Nacional de Ferrocarriles.

Los nuevos dirigentes son: Consejo de administración; Presidente, ingeniero Raúl Vargas; Vicepresidente, Ing. Jaime Silva; secretario, David Núñez; Tesorero, Rómulo Elio Calvo; vocales; Luis Cardozo e ingeniero R. Rosales.

Consejo de vigilancia; presidente, Juan Zenón Peredo Comité de Crédito, presidente, Guillermo Esprella, Comité de Educación, presidente, ingeniero Jaime Silva; Comité de Morosidad, presidente, ingeniero Ricardo Rosales.

Por su parte, la cooperativa integral de artesanos "Juan Pablo Ramos", el domingo posesionó a su nuevo directorio, que está encabezado por Román Orellana, como presidente del consejo de administración.

## DIRME de Tarija editó un boletín

TARIJA, 18 (PRESENCIA).- La Dirección Regional del Menor, dependiente de la Dirección Regional de la Junta Nacional de Acción Social, que se encuentra aquí a cargo de Nancy Aparicio, ha editado el boletín "Mi voz".

Este volumen, que ha sido editado en la editorial de CODETAR-UNICEF, está íntegramente dedicado a los niños; lleva una nota editorial de Nelda Jemio de Beltrán, trabajos de actualidad y abundante información gráfica sobre las actividades que cumple DIRME a nivel departamental.

## Se recordó creación de provincia Punata

COCHABAMBA, 18 (PRESENCIA)-- Con varios actos se celebró hoy el aniversario de la creación de la provincia de Punata, con la asistencia de autoridades departamentales, distritales, educacionales, entidades sociales, culturales y deportivas.

Entre los números sobresalientes del programa de festejos, el Alcalde Municipal, Cnl. Vitaliano Crespo, nominó una plaza pública de la población con el nombre de Demetrio Canelas, como homenaje al ilustre periodista y hombre público que nació en ese solar patrio y contribuyó con su pluma al progreso y bienestar de Punata y del país.

El periodista Julio César Canelas, en representación de la familia Canelas, agradeció la distinción indicando que "Los Tiempos", como lo hizo su egregio hermano, estará siempre al servicio de los intereses de Punata, y del desarrollo nacional.

En la tarde se efectuó el desfile cívico, encabezado por las principales autoridades, en la plaza principal de ese distrito, habiendo participado estudiantes de colegios y escuelas, entidades cívicas, el Comité Pro-Construcción del hospital del Valle Alto, agrupaciones laborales, campesinos y pobladores.

El prefecto del departamento, después de referirse a la importancia de la fecha histórica que se celebra, entregó varias obras que beneficiarán al pueblo de Punata.

**Jontue**

Restaurant - Whiskería
Almuerzo familiar Av. del Ejército 1124. Miraflores.

**VIDRIOS RAY - BAN**

Procedencia americana. Color incoloro y bronce.

Entrega inmediata.
Corneta Mamani Nº. 1981
Teléfonos: 36-2632-35-3944

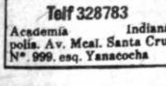
**UNAGRO S.A.**

**COMUNICADO**

UNAGRO S.A. por cierre de balance, comunica a las empresas, proveedores y personas particulares que tengan cuentas pendientes al 30 de abril de 1982, se sirvan hacer llegar sus facturas o documentos a nuestras oficinas, situadas sobre la avenida Cochabamba Nº. 66, hasta el 31 de mayo del presente año.

LA EMPRESA
Santa Cruz, 17 de mayo de 1982

**Chofer Profesional**
PURA PRACTICA
Aprenda a conducir Camión o Automóvil



Telf 328783
Academia Indianápolis. Av. Mcal. Santa Cruz Nº. 999. esq. Yanacocha

MEDICOS ESPECIALISTAS

POLICONSULTORIO ALAMEDA
EDIFICIO ALAMEDA (PRADO)
PLANTA BAJA TELEFONO Nº. 366657

DR. GUILLERMO ROSSELL VIGNEAUX
Ginecología Obstetricia
Especialización México
Atención 17.00 - 20:00
Teléfonos: Consultorio 366657 Domicilio 365004

Dr. JORGE RIOS ARAMAYO
Pediatría- Neonatología
Recién Nacidos- Niños- Adolescentes
Especialización : Córdoba Argentina
Atención: Lunes- Sábado 10-12.
Lunes- viernes 2-8.
Consultorio 366657 Domicilio 368464
URGENCIAS BUSCAMOVIL 810136-38.

Dr. EDGAR LEDEZMA GALVEZ
CIRUGIA GENERAL GASTROENTEROLOGIA
Atención 15-20 Domicilio 377819

DR. JHONNY DE LA RIVA
ENFERMEDADES DE LA PIEL
Venereas. Alergias.
CIRUGIA DERMATOLOGICA
Iontoterapia. Vitiligo. Psoriasis, Cicatrices.

DR. GERARDO ANTEZANA ALVESTEGUI
Enfermedades del Corazón
Especializado: París México
Electrocardiograma. Enfermedades Altura. CHAGAS
Reumatismo
366657-784128

Dr. JAVIER PABON ALIAGA
GASTROENTEROLOGO
TOKIO-JAPON
Estómago, Hígado, Vesícula, Gastritis, Ulcera, Estreñimiento. Parásitos. ENDOSCOPIA Consultorio 366657 Domicilio 340603. Instituto Gastroenterológico 377060 Atención 17-20.

Dr. RUBEN ILLANES PATZI
TRAUMATOLOGIA REHABILITACION
Reumatismos - Malformaciones
FRACTURAS
Reservar hora 366657-373542

POLICONSULTORIO ALAMEDA
EDIFICIO ALAMEDA (PRADO)

médicos

Dr. FREDDY OROPEZA PEREYRA
Internista Ginecólogo - Obstetra
Embarazo complicado Parto sin dolor. Cirugía Obstétrica. Desnutrición Materno Fetal. Problemática Psicológica y Sexual de Pareja. Frigidez Impotencia Menopausia Climaterio.
Consultas: 17 - 20.
Miércoles Prenatal Gratuito Teléf: 320592.
Consultorio: Av. Camacho 1413 3er. Piso
Teléfono 32 48 07 (Reservar Hora)
Atiende Emergencias a Domicilio. Buscamóvil 810136. 810838.

DR. HUGO DEL CASTILLO MORALES
Médico Otorrinolaringólogo
Estudios en el exterior. Atiende enfermedades de OIDOS, NARIZ y GARGANTA. Consultas : Mercado 1335 de horas 13 y 30 a 15 y 30. Teléfonos : 322195- 784992

Dr. LUIS POZO TRIGO
Otorrinolaringólogo
Estudios en UMSA, Chicago y Los Angeles.
Consultas en las mañanas de 9 a 12. Edificio Herrmann 7º. Piso Oficina 703. Plaza Venezuela. Teléf. 350497.

Guía Profesional

Dra. MARIA DEL CARMEN G. DE LUNA OROZCO
Medicina Interna- Hematología
LABORATORIOS ANALISIS CLINICOS
Especialidad: Italia - España
Anemias, Poliglobulias, Enfermedad de Altura, Leucemias, Linfomas, Enfermedades Hemorrágicas.
Edificio "La Paz", 20 de Octubre 2151 Mezzanine Of. 11 Teléf. 353602.
Atención: 8:00 - 12:00 m. 15 - 20 p.m.
Urgencias: Teléf. : 353348 - 370085.

Dr. RAUL CAMACHO TRILLO
Psiquiatra
Ex-Jefe de Sala y Docente del Servicio de Psiquiatría del Hospital Vargas. Caracas - Venezuela.
Adultos: Problemas individuales y de pareja.
Niños: Trastornos afectivos, de conducta y aprendizaje escolar.
Consultorio: Avenida Camacho esquina Loayza 4to. piso. Edificio Saenz. Teléfono 35 39 75. Domicilio 79 05 46.

Dr. OCTAVIO APARICIO OTERO
MEDICO CARDIOLOGO
ECOCARDIOGRAFIA (ULTRASONIDO)
ELECTROCARDIOGRAFIA
Evaluación Integrada de Enfermedades del Corazón
Centro Médico Diagnóstico
Av. 20 de Octubre 2052 2do. Mezzanine
Telef. Consult. 321280 Domic. 370542.
Atención: 17 - 20 p.m.

Dr. LUIS BARRAGAN
Endocrinología - Medicina Interna
Medicina Nuclear
Trastornos del peso, talla, tiroides, bocio, diabetes, glándulas sexuales, suprarrenales. Hs. 17 - 20.

Dra. LIESELOTTE BAUER DE BARRAGAN
Pediatría - Adolescentes
Hs. 14,30 - 17.
Man Spricht Deutsch - English spoken.
Edif. El Cóndor, Calle Batallón Colorados 4º. Piso - Oficina 403. Tel. Consultorio: 329483 Domicilio: 791289.

CENTRO DE SALUD SAN GABRIEL
Consultorio Externo: Pediatría, Ginecología, Obstetricia, Medicina General, Oftalmología.
Lunes a Viernes de 8.30 -11.30 y 14 - 17.
Laboratorio, Rayos X, Farmacia. Consulta $b. 60.-
HOSPITAL
Maternidad: Sala 4 camas $b. 1.300,- Pensionado $b. 5.000.- Cirugía General - Medicina Interna - Pediatría - Médicos de Planta 24 hs.
Abierto para médicos particulares en Pensionado.
Villa Copacabana Av. Núñez del Prado Tel. 331113 - 331114

Dr. RAMIRO ALVARADO
Neurólogo - Neurocirujano
Dr. RAMIRO ALVARADO
Neurólogo - Neurocirujano
Especialización: Primer Instituto de Medicina Moscú, Instituto Karolinska Suecia.
Ex- Catedrático - Universidad de Puebla- México.
Consultorio: Edificio Franz Tamayo. Landaeta 262. Primer piso. Bloque "B" Horas 17-20. Telef. 358320. Buscamóvil 810136 -810138.

Dra. AMPARO AZCUI
Ginecología Obstetricia
Control prenatal, partos, esterilidad, Clínica y cirugía ginecológica, niñez, adolescencia. Planificación familiar.
Consultorio Edif. Alameda (planta baja) Of. 4 horas de 14 a 19. Teléfonos Cons. 366319 Dom. 793688.

Dr. RAFAEL ORIHUELA NICOLAU
Cirujano Urólogo
Especialización Hospital Saint Joseph y Clínica Médico Quirúrgica de la Porte de Choisy. Paris. Afecciones de próstata, riñones, vejiga, genitales, enfermedades venéreas, etc. Av. Arce Edificio Montevideo. 2º. piso. Hrs. 18 a 20.

Dr. JUAN LUIS URIA IBAÑEZ
Medicina Interna Gastroenterología
ENDOSCOPIA DIGESTIVA
Diagnóstico y tratamiento de Enfermedades del Estómago (Gastritis - Ulcera) Intestino (Estreñimiento, Diarrea, Parásitos) Hígado Vesícula. Páncreas.

Dr. JUAN MARCO R.
Médico Cirujano
Cirugía Estética y Reparadora
Nariz, Orjea, Párpados, Arrugas, Labios, Cicatrices, Senos, Abdomen, Quemados y secuelas, Labio Leporino.
Cirugía General: Várices, Apéndice, Estómago, Vesícula, Intestinos, Hernias, Bocio, Tumores, Cirugía Ginecológica.
Consultorio: Yanacocha 300 (Nuevo Edificio Asbún) 1er. piso - Oficina 101 - Teléf. 322303. Dom. 329845. Consultas 4 - 7 p.m.

Dr. RICARDO RAKELA YAÑEZ
Médico Psiquiatra
Enfermedades nerviosas y mentales en general: Anomalías del carácter, trastornos de la conducta. Alcoholismo. Depresión. Psicoterapia Individual y de grupo.
Consultorio: Mercado 1115 - 1er. piso.
Consultas lunes, miércoles y jueves de 16 - 20 horas.
Teléfono de consultorio 322162. Domicilio 786089.

Dr. VICENTE ARZE PLATA
Cirugía Plástica Estética
Especializado en los EE.UU.
Consultorios:
Hospital Metodista, hrs. 14,30 - 17.00 Telf. 783511.
Edificio "El Cóndor" Piso 6to. Of. 606 hrs. 17.30 - 20.00 Telf. 360581.
Emergencia 810136

Dr. GUILLERMO SUAREZ TEJADA
Cirujano Urólogo
Cirugía y enfermedades de riñones, vejiga, próstata, genitales, venéreas, etc., transtornos urogenitales de la infancia.
Consultorio: Mercado 996, Esq. Yanacocha 1er. piso. Horas 18 a 20 p.m.. Tel. Consultorio 363968. Dom. 784520.

"Problemas de Esterilidad Conyugal"
Dr. JAIME FERNANDEZ VALDES
GINECOLOGO
Especializado en España
Enfermedades de señoras. Estudio y tratamiento del matrimonio estéril.
Edificio ALBORADA (Mercado esq. Loayza) Piso 12 Telf. 329125 BUSCAMOVIL: 810136 810138.

Dr. N. ORIHUELA MONTERO
Cirujano Urólogo
-Enfermedades genito - urinarias. Riñones, vejiga, próstata, uretra, etc. Edificio Montevideo 2º. piso (Arce esq. Montevideo) de 3 a 6. Tel. 326183.

Dr. RAUL N. QUIROGA ARAMAYO
Especialización EE.UU., Europa, Suecia.
CUELLO. Bocio. Tumores, Mamas. GASTROINTESTINAL. Vesícula. Hernias. VARICES. Consultas: Loayza "Edificio Alborada", 3ro., Oficina 309. 17 a 20. Teléfonos: 327322, 340271.

Dr. JOSE SOTOMAYOR
Médico - Urólogo
Especializado en Alemania. Atiende enfermedades de los riñones, vejiga, próstata y Venéreas.
Consultas: de 16 - 19.
Consultorio Colón 668. Tel. 353762. Domicilio 790297.
Man Spricht Deutsch.

Dr. ALFREDO RAMIREZ TORRICO
Cirujano - Urólogo
Especialización Universidad de Chile, Cirugía, enfermedades de riñones, vejiga, próstata, genitales, infertilidad - venéreas, etc.
Avenida Camacho 1377. Teléfonos 357219 - 364817.
Consultas horas 14 - 19, sábado 10-12.

ARQUITECTOS

TALLER ARCANA
C. Murillo 972 Tel. 353034
ARQUITECTURA - URBANISMO DISEÑO GRA[FICO]
Arq. O. Avilés, Arq. A. Garrón, M. Tellería, E. Ver[a] Pelaez, R. Soriano, J. Torrico, C. Mealla.

LABORATORIOS

Dr. EDUARDO CAMACHO MUÑOZ
Médico Patólogo Clínico
Examenes completos de: SANGRE, ORINA, HECES
AUTOVACUNAS, venéreas.
DIAGNOSTICO INSTANTANEO DEL EMBARAZO
Consultas e interconsultas: reservar hora.
San Francisco, Edificio Fabril 1er. piso Of. 1 Tel. 341397 Emergencias 360087.

LABORATORIOS DE ANALISIS CLINICOS "ROUX"
Dr. RUBEN TEJADA ANDRADE
Análisis de: Sangre en general, bioquímica, orina, heces. L.C.R. jugos gástricos y duodenal, pruebas de embarazo, parasitológicos y bacteriológicos.
Dirección: Edif. MARISCAL DE ZEPITA Av. Mariscal Santa Cruz Nº. 861, Esq. Pasaje peatonal Bloque "A", 2do. piso Of. 201.
(Entre plazas San Francisco y Pérez Velasco)
Telfs: Lab. 324528 Dom. 321122. Cas. 2665.

abogados

Dr. BENJAMIN MIGUEL
Abogado
ASESORIA Y CONSULTORIA JURIDICA.
EDIFICIO CENTRO COMERCIAL CRISTAL
4º. piso, oficina 401. Yanacocha esquina calle Po[tosí]
Teléfono 328475 - Casilla 2296.

CONSULTORIOS PSICOLOGICOS

CONSULTORIO PSICOLOGICO
Lic. Guido Aguilar
Lic. Raúl Bohrt
Lic. José Candia
Lic. Blanca de Lebl
Orientación Diagnóstico - tratamiento sin drogas.
Reservar hora. Teléfono 322950 Av. 20 de Octubre ...
(Plaza Abaroa) atención todo el día.

Dra. SONIA OCAMPO
GINECOLOGIA OBSTETRICIA
ESPECIALIZACION BRASIL MEXICO
Enfermedades señoras Prenatal, Partos, Planificación familiar, ESTERILIDAD, Prevención cáncer, uterino, mamario, Trastornos menopausia.
Consultorio Ayacucho 208 Primer piso Horas 16 ...
Teléfonos 793017 - 325459.

C.P.A.
PSICOLOGIA PSICOPEDAGOGIA
FONOAUDIOLOGIA
DIAGNOSTICO TRATAMIENTO
ORIENTACION
Atención: niños, jóvenes, adultos.
Problemas emocionales, conducta, de pareja; Trastornos del aprendizaje - rendimiento escolar; Alteraciones de voz, habla - lenguaje.
20 de Octubre 2427 Telef. 377218 - 352797.

PRESENCIA
irector: Huáscar Cajías K.
-Director: Armando Mariaca V.
fe de Redaccion: Mario Maldonado V.
erente: Gustavo Pabón R.

## ¿Es necesaria una amnistía general?

Desde hace tiempo, pero especialmente en las ltimas semanas, se insiste en la necesidad de que l gobierno dicte una amnistía general e irrestricta ara permitir que muchos políticos recuperen el ercicio pleno de sus derechos. Por su lado, el bierno da largas al asunto, como si se tratara de na medida excepcional y que precisa de un largo álisis.

A nuestro modo de ver, tal amnistía general es necesaria y, por su lado, el gobierno no tiene que alizar otra parcial -a menos que, quizá, se quiera para algún caso excepcional-. Lo que hay e hacer es algo mucho más simple y que el gobier-, dentro de su propósito de normalizar la vida cional, debe y puede realizar inmediatamente: se ta sencillamente de poner en real vigencia los rechos ciudadanos consagrados por la Constitución as leyes y que no tienen por qué continuar en spenso sin que ello implique un atropello a mentales derechos humanos.

Comencemos recordando algo fundamental: é es la amnistía. Tal recuerdo parece urgente rque hay indicios de que no se comprende cuál es naturaleza y cuáles sus alcances. La amnistía es medio que evita la acción penal proveniente de itos políticos. Por tanto, sólo es necesaria cuando han cometido los actos que las leyes penales nsideran expresamente como criminales. Ahora en: la inmensa mayoría -si no la totalidad- de los sterrados -que sufren una sanción evidentemente gal-, detenidos, obligados a presentarse dia- mente a las autoridades, perseguidos, prohibidos organizar partidos o sindicatos, no está cons- uida por delincuentes de ninguna clase. Son mplemente ciudadanos que no estaban de acuerdo n el gobierno instaurado en julio de 1980, di- dentes considerados arbitrariamente como pe- rosos o algo semejante. La amnistía sólo puede ctarse en relación con los pocos -repetimos, si los y- que hayan cometido delitos. En los demás sos, es innecesaria, algo superfluo que no tiene r qué tardar en dictarse.

Esos ciudadanos, ahora afectados por per- cuciones o ilegales restricciones a sus actividades gítimas, sólo necesitan que se les reconozcan sus echos establecidos por la Constitución y las leyes. efecto, el artículo 7º. de la Constitución es- ece los siguientes derechos de toda persona amos los casos pertinentes): "a ) A la vida, la ud y la seguridad; b) a emitir libremente sus as y opiniones, por cualquier medio de difusión; a reunirse y asociarse para fines lícitos;... g) a gresar, permanecer, transitar y salir del territorio cional; h) a formular peticiones individual o ectivamente". A lo anterior, podemos agregar las rantías que la misma Constitución consigna en sus tículos 9 y siguientes, como que nadie puede ser etenido sino "en los casos y según las formas establecidas por ley" y con mandamiento que debe ser intimado por escrito; que nadie puede ser detenido ni comunicado por más de 24 horas debiendo ser, cumplido ese plazo, pasado a jurisdicción de autoridad o juez competente; que nadie puede ser recibido en lugar de detención sin que conste el mandamiento correspondiente; que queda prohibida "toda especie de torturas, exacciones o cualquier forma de violencia física o moral".

Y así sucesivamente.

Por tanto, no se trata de ninguna amnistía, de guna medida que tenga que ser analizada haustivamente, de un problema mayúsculo ni de a semejante. Es cuestión mucho más simple: hay e poner en real vigencia la Constitución y las es, como el gobierno ya ha dicho que lo hará.

Eso, en lo que toca al campo de los principios. cuanto al de la práctica -por ejemplo, si tomamos cuenta lo ocurrido a fines de 1977- lo más dente y dignificante para las autoridades, es ceder a tomar medidas inmediatas, voluntarias, ontáneas, para la plena vigencia de esos derechos o tener que acceder a ellos por las presiones que, duda, comenzarán a producirse.

Ojalá las autoridades procedan conforme a los ncipios que han declarado respetar y que se eviten evos problemas pues ya tenemos bastantes con los e lidiar cada día.

# Necesidad de inversiones para incrementar el capital humano

**Por Antonio Soruco Villanueva**

Si se define el capital como todo recurso capaz de generar un flujo productivo a través del tiempo y aplicamos dicho concepto al hombre, podríamos establecer que el mismo está constituído, en esencia, por dos clases de capital, uno denominado natural o potencial, que radica en la naturaleza del ser, y otro resultado del medio ambiente o de la sociedad en que se desarrolla. El primero es establecido por la naturaleza y consiste en diferencias de edad, de salud, belleza, habilidades innatas y el segundo se encuentra determinado por los montos invertidos en él a través de la educación, salud, nutrición, etc., factores que gravitarán, fundamentalmente, en la productividad del hombre, determinando las desigualdades del ingreso personal en la sociedad.

Al respecto el economista M. Selowsky de la Universidad de Harvard dice que el concepto de capital humano o la inversión incorporada a la fuerza de trabajo es quizás la más importante fuente de formación de capital. A grandes rasgos, es posible definir como formación de capital humano a cualquier inversión en el agente humano que tiene el efecto de elevar su futura productividad económica como miembro de la fuerza de trabajo. Ejemplos típicos de este tipo de inversiones son las inversiones en nutrición infantil, educación formal y entrenamiento en el trabajo. En otras palabras, constituyen inversiones destinadas a afectar la dimensión cualitativa de la fuerzza de trabajo de un país.

Aunque las consideraciones anteriores pueden parecer obvias, el tratamiento explícito del capital humano como una nueva fuente de formación de capital es algo reciente. En efecto, la tradición inglesa del siglo pasado clasificaba los recursos productivos en tres grandes grupos: el factor tierra, la fuerza de trabajo y el acervo de capital físico, esencialmente, entonces, de carácter industrial. Tanto el factor tierra como el factor trabajo estaban básicamente definidos de acuerdo a una dimensión cuantitativa; el área cultivable y el número de personas en la fuerza de trabajo, siendo únicamente el capital físico el afectable a través de políticas de inversión. La cantidad de tierra era considerada como un recurso fijo e inmutable, proporcionado por la naturaleza, y la fuerza de trabajo como un recurso autónomo determinado por el crecimiento demográfico. De este modo, el principal mecanismo por el cual la nueva inversión podía afectar el crecimiento era a través de la formación de capital industrial. Posteriormente, se consideró el factor tierra como un tipo de capital reproducible a través de nuevas inversiones (que afectan su dimensión cualitativa) lo mismo que el factor trabajo, cuya capacidad productiva no está únicamente "determinada por habilidades innatas" y, por consiguiente, inmutables sino también es un producto de la "inversión incorporada" que hace posible el desarrollo de esas aptitudes así como el cultivo de otras útiles, modificando el "status" inicial del hombre frente a la sociedad.

La utilidad de este enfoque es de gran importancia desde el punto de vista de la planificación y de la política económicas. Dado que los cambios en los acervos de capital están esencialmente determinados por las nuevas inversiones que en ellos se realicen, el futuro crecimiento económico de un país estará, en gran parte, determinado por la futura política de nuevas inversiones que se llevan a cabo. Específicamente este enfoque permite expresar la tasa de crecimiento de largo plazo de una economía, en función de las inversiones que se realizan en los "diferntes tipos de capital" y de sus respectivas productividades.

No hay duda de que la inversión en el agente humano se justifica por sí sola en la medida que contribuye a una mejor distribución del ingreso de una sociedad, al igualar las oportunidades de los individuos qué la componen. Sin embargo, desde el punto de vista económico, los planificadores han tropezado con la dificultad de estimar el impacto "utilitario" de las inversiones destinadas a sectores tales como salud, nutrición, educación, habiendo sido justificadas esencialmente por razones éticas y sociales, más que por razones económicas.

Un estudio realizado por G. Psacharopoulos, Rates Of Return, International Comparisons, London School of Economics (1971), muestra interesantes relaciones entre la rentabilidad promedio de invertir en educación y capital físico:

| Países con: Ingreso per Capita | Tasas de Retorno Promedias: Cap. Físico | Educación |
|---|---|---|
| Menos de US$ 1.000.- | 15.1% | 19.9% |
| Más de US$ 1.000.- | 10.5% | 8.3% |

Se aprecia de los anteriores datos que, para los países de menores ingresos la rentabilidad de invertir en capital educacional es sustancialmente superior a la del capital físico, reflejándose de esta manera su escasez en los países de menor desarrollo. Dicho de otro modo, es perfectamente consecuente que un país en desarrollo posea una gran abundancia relativa del factor trabajo, pero donde el cuello de botella sea el capital incorporado en esta fuerza de trabajo, capital humano.

Un análisis más detallado daría como resultado las tasas de retorno por nivel educacional y por profesiones y carreras. La ventaja de dicho análisis es que permitiría no sólo evaluar la necesidad de invertir en educación versus otros tipos de de capital, sino en evaluar la deseabilidad relativa de invertir en diferentes niveles o tipos de educación.

Para poder estimar la rentabilidad de los fondos invertidos en educación, existen varios enfoques que difieren tanto en las interrogantes que desean responder y en cuanto a las relaciones tecnológicas que presuponen entre la producción y la utilización de los factores productivos. El más sencillo es el que se basa en la tasa interna de retorno, indicador que permite comparar la rentabilidad de la inversión, en diferentes niveles educativos, así como en forma global, pudiendo de esta manera compararse rentabilidades entre el sector educativo y otros sectores de la economía.

Para calcular esta tasa es necesario identificar los beneficios y costos en la adquisición de años adicionales de escolaridad, asociándose los "beneficios de la inversión" con el incremento en el nivel de salarios, producto de un mayor grado educacional. Los costos de adquirir esta mayor escolaridad (y, por consiguiente, incrementos salariales) están representados por los recursos de capital requeridos por el sector educacional (edificios, profesorado, etc.) más lo que el individuo deja de contribuir al producto nacional, por encontrarse estudiando en vez de ser miembro activo de la fuerza de trabajo. El cálculo anterior parte del supuesto de que el nivel de los salarios es un reflejo del grado de educación. La educación formal o recibida en el sistema escolar, parece tener esencialmente dos tipos de impacto económico: representa un consumo sobre el presente, en la medida que el individuo percibe una satisfacción por un mayor conocimiento y por las nuevas oportunidades futuras y, segundo, representa una inversión en la medida en que afecta su capacidad futura como agente productivo.

Sin embargo, cabe destacar que los recursos destinados a mejorar y expandir el sector educacional no tendrán éxito, si los niños que se integran al sistema escolar ya experimentan retardos en su desarrollo mental debido a la desnutrición precoz o si la capacidad de aprendizaje se ve afectada por una insuficiente dieta alimenticia. Existe una creciente evidencia empírica de tipo médico que tiende a demostrar que la desnutrición precoz no sólo afecta al desarrollo físico de un individuo sino que también reduce su futura capacidad de aprendizaje y de memoria, es decir su desarrollo mental. Aun más, existen razones para pensar que un déficit temprano de proteínas puede provocar un retardo mental irreversible.

Hasta aquí, aunque muy brevemente, se ha tratado de demostrar la importancia de la inversión en el agente humano, no solamente desde el punto ético, moral o social sino desde el económico o utilitario, el mismo que demuestra que la inversión en el sector educacional es "rentable" más si se compara con la productividad de otras inversiones que se realizan en Bolivia, cuyos rendimientos son tan bajos que el repago de las inversiones efectuadas, debe hacerse con la generación de fondos de otros sectores económicos, raíz de la actual crisis. En un artículo anterior (PRESENCIA 16-4-82), me refería a ciertas necesidades que se crea el hombre, al pasar de un nivel de ingreso a otro, convirtiendo lo superfluo en imprescindible y dejando otras reales sin satisfacer, en este caso, como la educación, salud y nutrición pospuestas indefinidamente, acentuando las desigualdades del hombre frente a la sociedad y, a su vez, retardando un verdadero crecimiento económico cuya materia prima principal desde el punto de vita ético y utiliatario son el hombre, y el aprovechamiento y desarrollo de su verdadero potencial físico y espiritual.

**La Palabra de Juan Pablo II**

# Evangelizar las culturas

**Ante todo, es una exigencia** de la **cultura**. Efectivamente, "el hombre vive una vida verdaderamente humana gracias a la cultura" (Discurso a la UNESCO, 6; L'**Osservatore Romano**, Edición en Lengua Española, 15 de junio de 1980, pág. 11). Si la cultura es el lugar donde la persona humana se humaniza y accede cada vez más profundamente a su humanidad, de aquí se sigue que la condición fundamental de toda cultura es que en ella y mediante ella todo el hombre sea reconocido en toda la medida de su verdad: en la base de toda cultura digna de este nombre está esta afirmación, teórica y práctica, de la persona humana. Para el creyente, "el misterio del hombre sólo se esclarece en el misterio del Verbo encarnado.. Cristo, en la misma revelación del misterio del Padre y de su amor, manifiesta plenamente el hombre al propio hombre" **(Gaudium et spes, 22)** Así, pues, el compromiso cultural de un creyente sería sustancialmente incompleto, si la "humanización" del hombre que él promueve mediante la cultura, no estuviese conscientemente orientada y dirigida hacia su realización completa en la fe. La cultura no es sólo obra individual: es también y esencialmente obra común, fruto de la cooperación de muchos.

El cristiano debe cooperar con todos los que se interesan por la cultura. Pero la condición imprescindible de esta cooperación es el reconocimiento y el respeto de toda la verdad del hombre y de su dignidad por parte de todos. Cuando hay cooperaciones que no respetan esta condición, no se sirve al hombre, sino a ideologías destructoras del hombre: esto es, se traiciona el compromiso cultural. La fidelidad a la visión cristiana del hombre, enseñada por la Iglesia, jamás aísla, al contrario, de capacidad de crear auténtica cultura: universalmente humana y humanizada. "Cristo, en efecto, murió por todos, y la vocación suprema del hombre en realidad es una sola, es decir, la divina" **(Gaudium et spes, 22)**.

**La síntesis entre cultura y fe no es sólo una exigencia de la cultura, sino también de la fe.** Como enseñó mi predecesor Pablo VI "lo que importa es evangelizar -no de una manera decorativa, como un barniz superficial, sino de manera vital, en profundidad y hasta sus mismas raíces- la cultura y las culturas del hombre..., tomando siempre como punto de partida la persona y teniendo siempre presentes las relaciones de las personas entre sí y con Dios" **(Evangelii nuntiandi, 20)**. **Efectivamente, si es verdad que la fe no se identifica con ninguna cultura y es independiente de todas las culturas, no es menos verdad que, precisamente por esto, la fe está llamada a inspirar, a impregnar toda cultura. Todo el hombre, en lo concreto de su existencia cotidiana, es salvado en Cristo y, por tanto, todo** el hombre debe realizarse en Cristo. Una fe que no se convierte en cultura, es una fe no plenamente acogida, no totalmente pensada, no fielmente vivida.

En mi reciente Exhortación Apostólica he escrito: "Mediante la "inculturación" -esto es, mediante una fe que se hace cultura- se camina hacia la reconstrucción plena de la alianza con la Sabiduría de Dios que es Cristo mismo" **(Familiaris consortio, 10)**. De esta "reconstrucción plena" tiene necesidad el hombre de hoy. Sólo la verdad plena sobre el hombre, que nos da la fe, fielmente pensada bajo la guía del Magisterio de la Iglesia, puede haceros capaces de percibir en su unidad profunda y de armonizar la cada vez mayor diversidad de los elementos que constituyen la cultura de hoy: unificación y armonización en las que consiste la sabiduría **(cf. Gaudium et spes, 15)**.

**En esta perspectiva de vuestro compromiso cultural y en armonía con vuestro estilo de presencia en los problemas más actuales de la sociedad contemporánea,** habéis elegido como tema de vuestro congreso nacional: "Profesionalidad y trabajo. ¿Qué sentido? ¿Qué proyecto?". Con vuestras relaciones en el congreso, cuyo programa he leído con interés, os habéis propuesto profundizar en los temas expuestos por la Encíclica **Laborem exercens**, en relación con la situación económica y social en Italia.

Este análisis de la transformación y de las tendencias del sistema económico-social, puede convertirse en un oportuno punto de partida para promover las innovaciones técnico-científicas, organizativas y jurídicas que requiere la evolución de los sistemas de producción y que, al mismo tiempo, contribuyen a salvaguardar la dignidad y la actividad del trabajador, cualquiera sea su nivel de responsabilidad y de profesionalidad, creativa, directiva, ejecutiva. Como he escrito en la **Laborem exercens**." el trabajo humano no mira únicamente a la economía, sino que implica además y sobre todo, los valores personales. El mismo sistema económico y el proceso de producción redundan en provecho propio, cuando estos valores personales son plenamente respetados" (n.15).

**La crisis de las Malvinas**

# Vuelco cualitativo a instancias de Italia y peligros para la OTAN

**Por Cecilio Bascialla**

**Especial de IPS**

**ROMA.**- Italia, el país menos propenso hasta ahora a cuestionar las grandes corrientes mayoritarias en el seno de la Comunidad Económica Europea (CEE), acaba de plantear una disidencia sin precedentes que ha convertido a este país en el detonante de la mayor crisis sufrida por esa organización regional en sus 25 años de historia.

Su negativa a renovar las sanciones dispuestas hace un mes contra la Argentina en conexión con el conflicto de las islas Malvinas completó además un cuadro de actos e indicios que ya han hecho de esa contienda el mayor factor de dispersión surgido desde la última guerra mundial en el sistema de alianzas, encabezado por los Estados Unidos.

La decisión italiana de quebrar el frente comunitario de las sanciones contra la Argentina provocó por arrastre una actitud similar de Irlanda y llevó a los dinamarqueses a reservarse el derecho de encarar con criterio nacional, y no regional, su política en este campo.

Tres deserciones convirtieron de este modo en una decisión que difícilmente puede llamarse comunitaria la renovación de las sanciones acordada ayer en Luxemburgo entre siete de los 10 países que integran la CEE.

Una entidad regional ya al borde de la desintegración por su imposibilidad de asegurar una política agrícola común y de acordar un criterio común para los aportes nacionales al presupuesto comunitario, encontró así en el caso de las Malvinas el factor precipitante de un cuadro crítico general.

Aquella rebelión interna contra la continuidad de la política punitiva aplicada en el campo comercial a la Argentina contribuyó además a debilitar la propia resolución de "los siete" que solo acordaron extender las sanciones por una semana en una renovación que los observadores han coincidido en considerar más retórica que efectiva.

El contexto político internacional del conflicto malvinense sufrió un vuelco cualitativo entre la primera decisión comunitaria de aplicar sanciones a la Argentina -adoptada el 17 de abril último- y la acordada ahora en favor de su renovación.

Los Estados Unidos, potencia rectora de la Organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN), mantenía hace un mes una posición mediadora entre argentinos y británicos, circunstancia que reducía la decisión punitiva de la CEE al nivel de una pura actitud regional de solidaridad con un país comunitario.

Durante el mes transcurrido desde entonces, Washington tomó partido por Londres en una actitud que de hecho insertaba el conflicto de las Malvinas en el marco de la OTAN. En contraste con la primera decisión punitiva de la CEE, que aparecía claramente deslindada de las competencias de esa alianza, la segunda adoptada en Luxemburgo resulta inescindible de la política atlántica.

Una hipotética disidencia italiana en la sesión comunitaria del 17 de abril habría representado sólo un factor de perturbación en la vida interna de la CEE. Su disidencia planteada ahora proyecta un peligro de perturbación en el seno de la OTAN.

Aunque formalmente subsiste el deslinde entre las sanciones de la CEE y la estrategia atlántica, observadores expertos en cuestiones de la OTAN han señalado que Washington considera irrenunciable el mantenimiento de las Malvinas bajo el control de esa alianza militar.

Tal necesidad se acentuó sobre todo después de que los tratados del Canal de Panamá -suscritos en 1978 entre el Presidente James Carter y el líder panameño Omar Torrijos-, en adición a la inestabilidad general de Centroamérica, han rodeado de creciente inseguridad la presencia de los Estados Unidos en ese punto de conexión entre el Atlántico y el Pacífico, valorizando en consecuencia el paso por los canales y estrechos del extremo meridional sudamericano.

De ahí que las sanciones de la CEE contra la Argentina aparezcan al margen de su formal carácter comunitario, inscritas en el cuadro más amplio de un interés específicamente atlantista en preservar para la OTAN el control de los pasos entre los dos grandes océanos.

En rigor, el caso de las Malvinas, es el primero que pone realmente a prueba la nueva concepción estratégica promovida por la administración del Presidente Ronald Reagan que extiende a escala mundial la jurisdicción de la OTAN, limitada inicialmente al Atlántico Norte.

Irónicamente, le tocó a Italia -exaltada hace sólo un mes por Washington como "el más leal aliado de los Estados Unidos" en ocasión de la visita del presidente Sandro Pertini a ese país- suscitar las primeras dudas sobre la viabilidad de aquella concepción.

Los Estados Unidos, que ya afrontan una desarticulación sin precedentes en su sistema hemisférico de alianzas a raíz del caso de las Malvinas, se encuentran así con que el conflicto anglo - argentino amenaza con abrir brechas también en su sistema atlántico de alianzas.

En la década pasada y principios de la actual, Europa presentaba una articulada tendencia a desarrollar una política internacional autónoma frente a las superpotencias. El famoso eje París - Bonn constituía entonces el centro motor de ese impulso, mientras Italia ocupaba la franja comunitaria más resistente a diferenciarse de Washington.

En la actualidad, Italia resulta encabezando ante el caso particular de las Malvinas una iniciativa autónoma que encuentra a Francia y Alemania Federal replegados sobre una línea de confluencia con los Estados Unidos.

Ningún observador cree que la actitud de Italia marque el comienzo de una estrategia autonomista similar a la que se asociaba antes con el eje París-Bonn, teniendo en cuenta sobre todo las particulares circunstancias que gravitaron sobre Roma para adoptarla, como el origen italiano de más de la mitad de la población argentina y los intereses comerciales y económicos que vinculan a ambos países.

Pero también es cierto que influyeron sobre Italia consideraciones más generales y en gran parte compartidas por otros países de la CEE, incluyendo en especial el alto nivel de prioridades que reviste para Roma la cooperación con Latinoamérica, y en general, con el Tercer Mundo.

Muchos observadores creen que el caso de las Malvinas está enfrentando a los europeos con la dificultad de compatibilizar aquella cooperación con una vía noratlántica de aproximación a los latinoamericanos.

Completados los siete días fijados para la extensión de las sanciones, es probable que una tercera encrucijada entre renovarlas y suspenderlas encuentre por ello a la CEE más debilitada aun en sus posibilidades de dar una respuesta homogénea al problema.

**América Latina**

# ¿Para qué sirve el TIAR?

**Por Mario V. Guzmán Galarza**

En primer lugar, es necesario dejar claramente establecido, independientemente del juicio que merece la dictadura militar argentina, que la casi totalidad de las naciones de América han manifestado su apoyo a la reivindicación del archipiélago formado por las islas Malvinas, Georgias y Sandwich del Sur, reconociendo los derechos de Argentina, en virtud de los fundamentos históricos y jurídicos que hacen legítima su soberanía en esa región del Atlántico Sur.

Naturalmente, se han formulado algunas discrepancias sobre los métodos empleados por el gobierno militar argentino para recuperar su soberanía en las islas citadas anteriormente, pero ninguna nación de América Latina cuestionó los derechos de la República Argentina. Por otra parte, debe tenerse en cuenta que la opinión pública internacional cobró conciencia de la renuencia británica a dar solución al problema creado por la demanda de Argentina, a pesar de que la ONU exhortó a las partes, mediante la resolución 2065 aprobada en 1965, a proseguir sin demora las negociaciones.

Por ello, consumada la recuperación argentina de las islas y sin tener en cuenta la resolución 502 del Consejo de Seguridad, al proceder Inglaterra a una ofensiva bélica contra Argentina, la comunidad internacional censuró la beligerancia que amenazaba desatar un conflicto de insospechables consecuencias. La situación, en consecuencia, entró en crisis, debido al bloqueo naval y aéreo dispuesto por el operativo militar británico contra las fuerzas armadas argentinas acantonadas en las islas. Luego y no obstante que las negociaciones promovidas por el secretario de Estado Alexander Haig, no habían sido suspendidas oficialmente, Inglaterra atacó a la guarnición argentina en las islas Georgias.

En vista del giro de los acontecimientos, a iniciativa de Argentina y de otras naciones latinoamericanas, se reunió la OEA para poner en práctica el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca (TIAR), a despecho de los esfuerzos desplegados por Estados Unidos, con el apoyo de Colombia, para evitar la aplicación de dicho Tratado, cuyas disposiciones, en esta materia, son obligatorias. La resolución de la OEA, empero, ambigua por su afán conciliador, si bien apoyó a la Argentina, no concretó, en realidad, las acciones de apoyo a una nación americana agredida por una potencia extracontinental. **Esta tibia actitud** que, en gran medida, favoreció a los objetivos de la supuesta "mediación" de los Estados Unidos, determinó que Inglaterra procediera a una escalada de ataques contra Argentina, con un saldo trágico de bajas sufridas en las islas Malvinas y en el mar, a consecuencia del hundimiento del crucero "General Belgrano", sucedido fuera del radio de acción del bloqueo naval británico, que comprende 200 millas alrededor de las islas Malvinas.

El art. 3º. del TIAR, dice: "1. Las Altas Partes Contratantes convienen en que un ataque armado por parte de cualquier Estado contra un Estado Americano, será considerado como un ataque contra todos los Estados Americanos y, en consecuencia, cada una de dichas Partes Contratantes se compromete a ayudar a hacer frente al ataque, en ejercicio del derecho inmanente de legítima defensa individual o colectiva que reconoce el artículo 51 de la Carta de las Naciones Unidas". pese a ello, la OEA evadió su cumplimiento, soslayando el fondo del problema, al parecer, confiando en las gestiones de Haig.

Sin embargo, no sólo el Congreso sino el propio presidente Reagan y su secretario de Estado declararon su franco y total apoyo a Inglaterra, señalaron a la Argentina como "agresora", le impusieron sanciones económicas y cancelaron virtualmente la "mediación" norteamericana. Para colmo, ahora, se dice que fue Estados Unidos, merced a sus satélites espías, quien dio información a la flota de guerra de Inglaterra sobre la ubicación del crucero "General Belgrano". Como sea, lo cierto es que Estados Unidos nunca desempeñó un papel de mediador imparcial porque desde un principio, con la precipitación que actuó para ofrecer, nada menos que a un funcionario del nivel de Secretario de Estado, como mediador en el conflicto, demostró que su conducta respondía a designios previstos en la alianza con Inglaterra, potencia aliada en la OTAN, dentro del marco de la política del poder, que constituye la base de sus relaciones internacionales.

Ahora ya se sabe que a Estados Unidos no le importa la OEA sino en función de sus intereses hegemónicos, por ello le da la espalda al sistema interamericano para reforzar su alianza con Inglaterra que es, después de todo, la madre patria de los norteamericanos.

Además, con esta actitud, Estados Unidos ha denunciado, virtualmente, al TIAR. Esto quiere decir que ha renunciado a participar a un compromiso que le imponía obligaciones contrarias a sus intereses. En el pasado, estos intereses llevaron a Estados Unidos a forzar una alianza con las naciones latinoamericanas, durante la llamada "guerra fría".

Es necesario reconocer que la conducta norteamericana ha provocado en América Latina reacciones de desaliento en unos y de indignación en todos. El presidente Carazo, de Costa Rica, ha propuesto que la OEA salga de los Estados Unidos y que se instale, porque no, en su pequeño pero bello y democrático país. La idea es buena, pero creo que hay que pensar más alto, porque ha llegado la hora de que las naciones de América Latina construyan su propia organización, para dialogar de igual a igual con Estados Unidos y Canadá. Es necesario hacer prevalecer nuestros intereses en la comunidad internacional y para esto, según el sueño de Bolívar, debe surgir la Organización de la Unidad Latinoamericana (OUL).

Finalmente, ya se ha visto que el TIAR no sirve para nada. Estados Unidos acaba de destruir, felizmente, el instrumento con el que nos amarraba a su voluntad, imponiéndonos relaciones de dominación y dependencia. Las naciones de América Latina, abiertas al mundo entero, pero sin vasallaje alguno, deben formular las bases de su seguridad y desarrollar una política exterior que haga posible las relaciones internacionales, fundadas en la amistad, el recíproco respeto, un nuevo órden económico internacional, basado en la justicia y la equidad.

# Bolivia debe afiliarse al Centro Internacional de Empresas Públicas

**Por Valentín Armando Cherro Ch.**

gún un trabajo realizado te el primer trimestre de , se estableció la existencia instituciones públicas de- as al sector productivo y la structura social; 9 Cor- raciones Regionales de arrollo; 60 empresas cas; 9 empresas mixtas. se consignan los organismos la administración central, rtamental, local ni otros corresponden a la ad- istración descentralizada y centrada, por no cons- empresas públicas.

El detalle anterior muestra al amparo de la Ley de nización Administrativa Poder Ejecutivo, existe un ero elevado de empresas cas, empresas mixtas, tuciones públicas, otras y conexas.

lvando poquísimas ex- iones, dichas empresas almente son dirigidas y nistradas rutinaria, visada y casi irres- blemente, con la agra- de que muchas de ellas convertidas en simples al servicio de pequeños s de "funcionarios insensi- y satisfechos", constituidos allegados, parientes o s de las autoridades de , en perjuicio del Estado y ectividad nacional. Por razones, las citadas em- s requieren de una ad- istración técnica, científica nea que permita obtener lidades y proporcionar ser- eficientes en beneficio de comunidad.

Ahora bien, tales empresas, n un mayor y provechoso dimiento, necesitan de una ministración calificada, ciente y honesta. Corresponde l Ministerio de Relaciones teriores y Culto, iniciar stiones que posibiliten el greso de Bolivia al Centro ternacional para las presas Públicas en los Países en Desarrollo, con sede en Ljubljana, Yugoslavia, acción que reportará al país beneficios óptimos en materia técnica, administrativa, mejoramiento del recurso humano, y un cambio de actitud mental de nuestros administradores.. Al efecto, en 1976 fue establecido en Ljubliana, Yugoslavia, el Centro Internacional para las Empresas Públicas en los Países en Desarrollo, como un organismo intergubernamental de los países atrasados o en vías de desarrollo.

Al presente, 33 países son miembros componentes de dicho Centro, Argelia, Bangladesh, Cuba, Egipto, Etiopía, Guinea, Guayana, India, Iraq, Jamaica, Jordania, Kongo, Korea, Kuwait, Malta, México, Morocco, Namibia, Pakistán, Panamá, Perú, Somalia, Siria, Sri Lanka, Sudán, Tanzania, Tunisia, Venezuela, Zaire, Zambia, Yugoslavia, Costa Rica y Chipre.

El Centro se ocupa, fundamentalmente, del estudio y el intercambio de las experiencias de los países miembros dentro de los siguientes proyectos, en relación directa a los países en desarrollo: a) Educación y entrenamiento de personal en empresas públicas; b) Planificación en empresas públicas; c) Financiamiento de las empresas públicas; d) Autogestión de los trabajadores y participación en las decisiones, como factor de cambio social y progreso económico; e) Función del sector público; f) Dirección de transferencia y desarrollo tecnológico y de proceso de innovación en las empresas públicas; g) Sistema de información y control para el desempeño en la evaluación de empresas públicas.

Además, el Centro tiene y proporciona servicios, consultores y dispone de un sistema de estudios de postgrado.

Por otra parte, el Centro cuenta con un Consejo Internacional compuesto de 15 miembros. Los actuales miembros del mencionado Consejo, en representación de los países de América Latina son Guayana, México, y Venezuela. La última asamblea de los países miembros del referido Centro se realizó del 5 al 17 de noviembre de 1980 en Ljubliana.

Las actividades del Centro se realizan en cooperación con el PNUD y otras agencias especializadas de las Naciones Unidas, además de organizaciones e instituciones regionales relacionadas con las labores del Centro. Algunos países desarrollados como Holanda y Suecia, también toman parte en las actividades del Centro. En la última asamblea, participaron en calidad de observadores: Ecuador, Irán, Holanda, Filipinas, Rumania, Suecia y Tailandia.

El mencionado Centro Internacional tiene el carácter de observador en el Comité de Desarrollo Industrial de UNIDO, UNCTAD y ECOSOC. También cuenta con un convenio de cooperación con UNESCO.

Esas son, en apretada síntesis, las importantes actividades y tareas que efectúa el Centro Internacional para las Empresas Públicas en los Países en Desarrollo. En consecuencia corresponde al Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto, iniciar, de inmediato, las gestiones pertinentes que permita el ingreso de Bolivia a este organismo pues los beneficios que podrían obtenerse, constituirán un valioso aporte para proceder al cambio infraestructural y supraestructural de las empresas públicas en Bolivia.

# Dios nos habla cada día

**CUANDO VENGA EL ESPIRITU**

**Dijo Jesús a los apóstoles:**

**Tengo muchas cosas más que decirles, pero ustedes no pueden entenderlas ahora. Pero cuando él venga, el Espíritu de la Verdad, los introducirá a la verdad total.**

**El no vendrá con un mensaje propio sino que les dirá lo que ha escuchado y les anunciará las cosas futuras. Me glorificará porque recibirá de lo mío para revelárselo a ustedes. Todo lo que tiene el Padre también es mío. Por eso les he dicho que recibirá de lo mío para anunciárselo (Juan, Capítulo 16, 12-15).**

**REFLEXIONEMOS JUNTOS**

Los cristianos estamos preparándonos en estos días para las fiestas de la Ascensión y Pentecostés. Esto demanda que intensifiquemos nuestra preparación, nuestras oraciones y nuestra vida comunitaria. El Espíritu Santo impulsará a los hombres a la fe.

**Cartas a PRESENCIA**

# Sobre el arte virreinal

Trujillo, Perú, abril 28, 1982

Señor Director:

Me dirijo a Ud. para presentarle mi cordial saludo y señalar algunos aspectos relacionados a las observaciones que formularan los arquitectos José de Mesa y Teresa Gisbert, sobre mi artículo "Santa Rosa de Lima en el Arte Virreynal Boliviano" que publicara su prestigioso diario el 18 de los corrientes.

Tales observaciones insertados en la edición del 21 del presente, se deben a una mala interpretación de mi nota por parte de los citados profesionales, ya que en ningún párrafo de ella se manifiesta o se insirúa que el suscrito sea el descubridor del mural en referencia.

No ha sido intención de mi artículo apropiarme de una paternidad que les corresponde a los esposos Mesa-Gisbert, sino de dar difusión y exponer mi criterio ante la importancia de esta pintura. Ahora bien, si no se ha consignado la fuente bibliográfica que ellos reclaman, es por dos razones; la primera, porque el mural fue conocido por el suscrito antes de leer su libro (vale decir, esta obra no me guió a la observación direc de la pintura) y, la segund porque consideré que s apreciaciones fuer insuficientes e innecesari para citarlas en mi nota, ya q de ella no he tomado nada.

Lo lamentable del caso que se me relaciona con otr publicaciones, que al pare usurpan la paternidad de ot descubrimientos realizados los esposos Mesa-Gisbert concluyen señalando, pectivamente, que estos " vestigadores" deberían citar fuentes bibliográficas de do -toman sus referencias.

Para finalizar de subrayar que el suscrito, investigador de recie iniciación, ha consignado un to valioso relativo a la fech fábrica de esta obra y que, embargo, otros investigad de amplia experiencia no considerado a pesar de reconocida importancia.

Agradeciéndole de temano la deferencia pensada a la presente, rue Ud. se sirva publicarla en vaguarda de la verdad y res mutuo que se deben las perso y la comunidad en general.

Atentamente

Ricardo Morales Gamarr

# Colonos de Chimoré rechazan los controles para comercio de coca

COCHABAMBA, 18 (PRESENCIA)- La Federación Especial de Colonizadores de Chimoré rechazó todas las disposiciones gubernamentales que se refieren al control de la comercialización de la coca y solicita al mismo tiempo, se firmen los convenios sobre planes y programas de desarrollo de la región, sobre los que dice que no han pasado hasta ahora de simples enunciados.

En una asamblea realizada en días pasados, los colonizadores solicitaron a sus dirigentes que hagan conocer a las autoridades de gobierno su absoluta oposición a la destrucción de las plantaciones de coca en toda la zona del Chapare.

De la misma manera, solicitaron que el gobierno levante de inmediato todas las trancas que existen en el tramo Cochabamba - Chapare- Puerto Villarroel, porque es en esos sectores que se producen los mayores problemas por la falta de capacidad de los elementos que tienen a su cargo el control.

**FALSAS PROMESAS**

En la asamblea, se denunció que se habían hecho esfuerzos para obtener una amplia cooperación a diferentes niveles pero que no se había conseguido nada, debido a la negativa labor de las autoridades que "no obstante haber hecho diversos ofrecimientos, no dieron nada".

Refirieron que las autoridades, cuando acompañaron al embajador americano Corr, en su visita a la zona, prometieron amplia ayuda, pero que la misma no se concretó.

Asimismo, denunciaron que los funcionarios de narcóticos no tienen el menor reparo de ingresar a cualquier vivienda y llevarse la coca y las pertenenencias de los colonos sin que se sepa a dónde van a parar esos decomisos y qué se hace con el dinero.

Finalmente, los dirigentes campesinos dijeron que el uso de herbicidas no sería tolerado porque ello perjudicará a una zona muy rica y que los lugareños están prestos a defender sus terrenos.

Se refirieron además, a que hasta el momento no han visto ninguna ayuda americana en el Chapare. "pero si intenciones de destruir la tierra, como si Bolivia fuera una colonia yankee".

**DISTINCIONES.- Los periodistas Carlos Mercado Calderón y Wilson Mendieta Pacheco, éste último corresponsal de PRESENCIA en Potosí, fueron distinguidos en esa capital por el Servicio Nacional de Tránsito, como reconocimiento a la calidad de su labor profesional.**

# Pasó a la Fiscalía expediente sobre irregularidad en SEMAPA

COCHABAMBA 18 (PRESENCIA).- El contralor departamental, Windsor López Videla, envió en las últimas horas todos los antecedentes del proceso a las firmas constructoras Hartley y Monolítica a conocimiento del Fiscal del Distrito.

Precisamente con este motivo, la mencionada autoridad entregó a los medios de comunicación una nota que señala lo siguiente: "El proceso seguido por la Contraloría General de la República contra los personeros legales de SEMAPA y miembros de la junta de licitación de la misma, a raíz de las adjudicaciones de las obras correspondientes al tendido de la red de agua potable de la ciudad de Cochabamba, en favor de las empresas Hartley y Monolítica, demuestra que hubo negociado hecho que ya es de conocimiento de la prensa local y del público".

Esta denuncia fue de conocimiento de la Contraloría General en La Paz.

Terminado el proceso, el contralor general presentó la querella criminal contra los implicados en el juicio, pero como el proceso se encontraban autoridades que gozan del caso de corte, el Fiscal de esta ciudad elevó el expediente con más la querella a la Corte Suprema de Justicia en Sucre.

Al respecto, se ha pod[...] establecer que, en fecha [...] octubre 1979, la Corte Sup[...] envió el expediente a la Cor[...] Cochabamba en 292 fojas [...] y en dos cuerpos, disponiendo [...] organización del sumario [...] se refiere el Código del Pro[...] dimiento Penal". Este [...] pasó a conocimiento y [...] deración del doctor A[...] Maldonado Vía, el cual [...] diante decreto dictado el [...] septiembre de 1980 ordenó [...] te de comparendo.

# Comunidad universitaria garantiza un desarrollo normal en Cochabamba

COCHABAMBA, 18 (PRESENCIA).- "En los tres sectores de la comunidad universitaria de San Simón, existe consenso para garantizar la normalidad y continuidad de actividades universitarias, hecho que causa satisfacción", dijo el rector de esa casa de estudios, Arq. Freddy Aranibar Salazar.

Indicó que es una decisión que debe tranquilizar a los padres de familia y a la población en general.

Con referencia a la reincorporación de docentes y administrativos despedidos por causas extra-universitarias en julio de 1980, Aranibar expresó que el decreto que autoriza el reingreso está cumpliendose paulatinamente.

El rector señaló que fue designado director administrativo y financiero el Lic. Ricardo García Tordoya. Remarcó que ya impartió instrucciones para que el equipo respectivo inicie una auditoría interna. Dirigió otra nota oficial al contralor departamental, pidiendo que sus auditores realicen labor de auditaje en dependencias de la universidad, para conocer la realidad económica y financiera que recibieron las nuevas autoridades.

# Notas breves de Cochabamba

**ESCASEZ DE AGUA**

COCHABAMBA, 18 (PRESENCIA).- Vecinos de las calles 16 de Julio, Jordán, Calama, Lanza, Oquendo, zona San Pedro, se quejaron de la falta total de agua potable.

Indicaron que algunos días se les concede, como un favor especial, tres horas de flujo de agua potable.

Esos pobladores han anunciado que solicitarán que la Municipalidad intervenga para solucionar el problema.

**"PIDEN REFACCION DE ESCUELA"**

**Los padres de familia de las escuelas Mariscal Sucre y Simón Bolívar, de Cliza, solicitaron a las autoridades se solicite a CONES la refacción del local que ocupan dichos establecimientos educacionales, por encontrarse en lamentable estado de conservación.**

**"OBSERVAN A PRODES"**

Dirigentes del Chapare informaron que la labor de PRODES en esa zona no es positiva para el campesinado "No sabemos qué es lo que hacen; los resultados de sus trabajos no los conocemos hasta ahora de ahí que su labor no sea muy positiva", agregaron.

En cambio dirigentes de PRODES consideraban positiva su labor en Chapare. Señalaron que están abocados a introducir nueva variedad de cítricos en reemplazo de los cultivos de coca.

**"DISTINCION A PERIODISTAS"**

**Dirigentes de la Unión Boliviana de Clubes del Libro distinguieron a 12 periodistas, entre los que se cita a Samuel Mendoza, Jorge Claros, José Nogales, Ernesto Pereira, José Maldonado, Freddy Espinoza, Federico Sabat, Marcelino Navia, Ramiro Julio Crespo, Jaime Buitrago, José Movillo y Mariscal Moreira.**

# Piden entrega de divisas a la fábrica de envases

COCHABAMBA, 18 (PRESENCIA).- Los trabajadores de la fábrica boliviana de envases, resolvieron declararse en emergencia, exigiendo que el Banco Central de Bolivia entregue divisas de exportación, según expresan en un comunicado.

Se indica el peligro de cierre de esa empresa, debido principalmente "A la incoherencia e inoperabilidad de las últimas medidas económicas dictadas por el gobierno, especialmente las referentes a las exportaciones de productos no tradicionales manufacturados".

Se exige al banco la entrega de divisas de exportación que, por su intermedio, dicen: "Nos han pagado nuestros clientes del exterior, monto que a la fecha asciende a más de un millón de dólares pendientes de liquidación, desde el 22 de marzo pasado".

Por otro lado, piden la reposición, en forma retroactiva al 22 de marzo de 1982, de los incentivos a la exportación de productos no tradicionales y se liquiden las divisas generadas por esa actividad, al tipo de cambio del mercado libre.

Asimismo, se solicita que el Banco Central de Bolivia entregue a FABE los certificados de reintegro tributario pendientes desde el 19 de marzo del año en curso, por un valor de más de 130.000 dólares.

# Fue formada directiva ad hoc de Central Obrera de Potosí

POTOSI, 18 (PRESENCIA).- La Central Obrera Departamental de Potosí fue reorganizada, según hicieron conocer los dirigentes de los sindicatos de trabajadores y empleados de la Empresa Minera Unificada del Cerro Rico, dependiente de COMIBOL.

Los dirigentes Justino Villanueva y Alberto Alvis, mediante comunicado, informaron que "se ha conformado una directiva ad-hoc que tomará las previsiones del caso para la total reorganización de esta entidad laboral".

El comité ad-hoc está conformado por los sind[...] de metalúrgicos y emple[...] del Cerro Rico, por el magi[...] urbano y rural, por [...] Federación de Cooperat[...] Mineras por el Sindicat[...] Radio y Televisión y po[...] Sindicato de Trabajadores [...] Servicio Nacional de Ca[...]

"Todas las organizac[...] sindicales afiliadas a [...] organismo matriz deben [...] pendientes del llamado que [...] haga para tomar acuerdo[...] bre todos los problemas [...] atingen a la clase trabaja[...] en general", expresa [...] comunicado.

# Descendientes de potosinos combaten en islas Malvinas

POTOSI, 18 (PRESENCIA).- Aunque con carácter extraoficial, se conoce en esta ciudad que hay varios jóvenes descendientes de familias potosinas que están enrolados en el ejército argentino que luchan en las Malvinas, en el Atlántico Sur.

Medios familiares responsables señalaron que "por la vecindad con la Argentina, muchas personas, especialmente jóvenes, han viajado al hermano país, donde han hecho o están haciendo su servicio militar".

Se conoce que en Bahía Blanca, por ejemplo, así como en Buenos Aires, hay muchas familias potosinas, cuyos hijos en la práctica, son de nacionalidad argentina.

**VOLUNTARIO**

Ha sido muy comentada en Potosí la información de que el Dr. Napoleón Bilbao Rioja, de 79 años de edad, oriundo de este distrito, radicado en Buenos Aires se presentó voluntariamente para ir a defender las Malvinas.

La noticia fue publicada, a través de un cable del exterior, por el periódico local "El Siglo", que se comunicó con los familiares del Dr. Bilbao Rioja en esta capital, quienes dijeron que, "efectivamente, hace muchos años que radica en la Argentina".

Bilbao Rioja, es hermano del Gral. Bernardino Bilbao Rioja, conocido héroe de la Guerra del Chaco, radicado actualmente en La Paz y que cuenta con 84 años de edad.

Su hermano, residente en la capital argentina, tiene siete hijos y nueve nietos argentinos. Asistió también a la Guerra del Chaco y, en Buenos Aires, se dedicó a la investigación y a tareas humanitarias, habiendo sido propuesto en 1977 para el Premio Nobel de la Paz, que posteriormente recayó en Henry Kissinger, entonces Secretario de Estado de los Estados Unidos.

Napoleón Bilbao Rioja, pese a sus 79 años, se había presentado como voluntario en Buenos Aires y declaró: "quiero luchar en defensa de un derecho legítimo de mi segunda patria, ante el renacimiento del colonialismo de las grandes potencias".

Los familiares de Bilbao Rioja dijeron aquí que sus nietos, efectivamente, ya son ciudadanos argentinos y que, con seguridad, están prestando servicios en las fuerzas argentinas.

Asimismo, se conoce que "numerosas familias potosinas tienen parientes en el vecino país, especialmente en Salta, Jujuy y Tucuman, cuyos hijos, de una u otra manera, están pendientes del conflicto".

**Oruro:**

## Horario de invierno en administración pública

ORURO, 18 (PRESENCIA).- Ante el recrudecimiento del frío en esta ciudad, la administración fiscal resolvió implantar horario de invierno para la atención al público, según determinación del prefecto del departamento, coronel Roberto Encinas Soto.

La autoridad prefectural comprobó, antes de adoptar la determinación, que en el horario anterior, de 8,30 a 9, virtualmente no existía movimiento alguno, debido a que el público, por el frío reinante, no acudía a las oficinas estatales, haciendolo recién a partir de las 9 horas, por lo que las labores desde esta semana empiezan a esa hora en la Administración Pública y finalizan a las 12.

Por la tarde, comienzan a las 14 horas y terminan a las 18.00. El coronel Encinas Soto señaló que este horario esta acomodado al clima invernal, por lo que considera que será beneficioso para todos. Agregó que regirá hasta nuevo aviso.


## ASOCIACION "SAN JACINTO"

TARIJA—REPUBLICA DE BOLIVIA

PROYECTO MULTIPLE SAN JACINTO

(SEGUNDA ETAPA)

LICITACION PUBLICA INTERNACIONAL

CON FINANCIAMIENTO A PRECALIFICACION

Nº 01/82

PRIMERA CONVOCATORIA

AMPLIACION DE PLAZO

La Asociación "San Jacinto", hace conocer que a solicitud de varias empresas constructoras interesadas en el llamamiento a propuestas 01/82 del 12 de abril de 1982, para la precalificación de firmas para la construcción de siete sistemas de riego con financiamiento y por Resolución del Directorio de la Institución, se amplía el plazo de presentación de propuestas hasta el día martes 27 de julio a horas 17:00 en la Secretaría General de la Asociación "San Jacinto", calle 15 de abril esquina Avenida Las Américas en la ciudad de Tarija, debiendo acompañar boleta Bancaria de Garantía de Seriedad de Propuesta, por el uno por ciento del monto total del precio oficial, con una validez de noventa días calendarios como mínimo computables a partir del 27 de julio de 198[2].

Las propuestas deberán ser presentadas de acuerdo al Decreto Ley Nº. 15192 del 15 de diciembre de 1977 y particularmente de acuerdo al Capítulo Quinto del mencionado Decreto Ley, sujetándose en lo demás a lo estipulado en el llamamiento original fechado el 12 de abril de 1982, con excepción de lo indicado en el presente aviso.

La Gerencia

Tarija, 14 de mayo de 1982



## CONSULADO DE COLOMBIA

LE RECUERDA A LOS CIUDADANOS COLOMBIANOS QUE PARA PODER VOTAR EN LAS ELECCIONES PRESIDENCIALES QUE TENDRAN LUGAR EL PROXIMO 30 DE MAYO DEBEN INSCRIBIR SU CEDULA O SU PASAPORTE EN EL CONSULADO (AVENIDA MONTENEGRO 16-55, Tel. 794852, CASILLA 1418) A MAS TARDAR EL 21 DEL PRESENTE MES.



## LIQUIDACION TOTAL DE JOYERIA

COLLARES PULSERAS ANILLOS DIJES PENDANTIF CRISTALERIA CON EL 40% DE DESCUENTO.
JOYEROS INTERNACIONALES LTDA.

Hotel Sheraton



## ATENCION VENDEDORES

Prestigiosa Empresa Nacional necesita vendedores de ambos sexos para MAQUINARIAS Y VEHICULOS de alto prestigio Internacional, para Santa Cruz, La Paz y Cochabamba.

**REQUISITOS**

- Responsabilidad
- Experiencia previa
- Dominio de las relaciones públicas
- Buena presencia
- Amplio conocimiento del medio
- Iniciativa propia
- Conocimientos técnicos
- Facilidad de palabra

Ofrecemos excelentes condiciones.

Las personas interesadas favor enviar sus referencias acompañadas de breve curriculum a casilla 2432 Santa Cruz.

Discresión garantizada.


# AGENDA

PRESENCIA Av. Mariscal Santa Cruz. Edificio Esperanza [...] piso, teléfonos 372340 - 372341 - 351998 - 352172 - 352178.

ROL DE TURNO DE ESTABLECIMIENTOS FARMACEUTICOS

ROL DE TURNOS DEL 15 DE MAYO AL 22 DE MAYO

TUMUSLA Calle Tumusla Nº 569 BRISTOL, Calle Yanacocha Nº. 998 Tel. 353569. AMERICA Calle Almirante Grau Nº [...] Tel. 341969. VICTORIA Av. 6 de Agosto Nº. 2348 Tel. [...] JAIMES FREYRE Calle Jaimes Freyre Nº. 1984 SAN BE[...] RARDO Av. Saavedra Nº. 2166 VIRGEN DE LAS NIEVES Calle Claudio Pinilla Nº. 1648 Tel. 355717 PERALTA Av. [...] jada Sorzano Nº. 633 Tel. 362328 VIRGEN DE COTOCA [...] Esteban Arze (V. Copacabana) LA PACEÑA Plaza Sucre [...] 334 (San Pedro) Tel. 323990 NORTE Av. Armentia Nº [...] 323781 14 DE SEPTIEMBRE Calle Max Paredes Nº [...] GEN DE LUJAN Av. Buenos Aires Nº. 1235 SAGARNAGA Calle Rodriguez esq. Rodriguez Tel. 325864 EL SUR Av. [...] nando Siles 999 Tel. 782168 CALACOTO Av. Ballivián Nº [...] (Puente Calacoto) LITORAL Calle 12 de Octubre Nº [...] Alto.

TARIJA

Del 1 al 8 de Mayo TARIJA La Madrid 00496 Tel. 3782 [...] JUEZ Sulpacha 0-0798 Tel. 5746. Del 8 al 15 de Mayo SAN J[...] A. Corrado 0-0149 Tel. 2568 PERPETUO SOCORRO Sucre [...] 0657 Tel. 2850 Del 15 al 22 de Mayo SANTA MARIA Sucre [...] Tel. 2057 ESPAÑOLA J.M. Saracho N-0975 Tel. 3510 Del 2[...] 29 de Mayo EL SOL Campero N-1001 Tel. 3556 SAN FRAN[...] CO Domingo Paz E-0154 Tel. 2696.

EN EL INTERIOR

COCHABAMBA
ASUNCION, Calama esquina Lanza Nº 3370. Tel. 25888. ANDINO Esteban Arce Nº. 6653. Tel. 22002. SANTA LUCIA, Colombia [...] 4179. Tel. 26524.

POTOSI
SANTIAGO, Chayanta Nº. 543. Tel. 2895. LA BOLIVIANA, P[...] Alonso de Ibáñez s/n. Tel. 3911.

SUCRE
SUCRENSE. Estudiantes 54. Tel. 5548.
SANTA RITA, Tel. 3580. Calvo Nº. 9.
CRUZ ROJA, Teléfono 3672, Colón Nº 612.

TRINIDAD
SUDAMERICANA, Centro de la ciudad.

SANTA CRUZ
NACIONAL, Dra. María Nadriel, Isabel la Católica S. de Figueroa [...] 25782. UNIVERSAL, Dra. Gloria Parada, Bolívar-Murillo [...] 23519. CORAZON DE JESUS, Dr. Alberto Paz, Calle 21 de Mayo [...] 343, Tel. 24079. IBERIA, Dra. Miriam Fernández, Republiquetas Nº 51, Tel. 26497.

FLOTAS

TERMINAL TERRESTRE "CIUDAD DE LA PAZ", Tels. 36727[...] 367275 - 367276.
ABAROA, Tel. 327096.
ANDINO, Tel. 320471.
ATLAS, Tel. 328621.
BUSTILLO, Tel. 326894.
BOLIVIA, Tel. 355854.
CONTINENTAL, Tel. 329061.
COPACABANA, Tels. 327211 y 340461.
CISNE, Tel. 361321.
EL DORADO, Tel. 340375.
SAN LORENZO, Tel. 328911.
KIRKINCHO, Tel. 354612.
KORILAZO, Tel. 323810.
LA VELOZ DEL SUD, Tel. 323146.
TRANSPORTES LA PAZ, Tel. 340475.
URUS, Tel. 350793.
AUTOLINEAS INGAVI, Tel. 328981.
CINTA DE PLATA, Avda. Manco Kapac.
EL CHAPACO, Chuquisaca esq. Tupiza Nº. 342. Tel. 340256.
MANCO KAPAC, Tumusla Nº 106. Tel. 350033.
ORIENTE, Tel. 327551.
TRANSRIVEROS, Avda. Montes Nº 660. Tel. 340475.
TRANSPORTE PESADO A LARGA DISTANCIA. Independencia [...] Oquendo Nº. 199. Tel. 325083.
YUNGUEÑA, Avda. de las Américas, Nº. 344 (Villa Fátima) [...] 312344.
RELAMPAGO, Tel. 369758.

TELEFONOS DE URGENCIA
HOSPITAL DE CLINICAS, Maternidad, Tránsito 371221. 371224 y Tel. 37[...]
Asistencia Pública 118
Maternidad
Neurocirugía
Pensionado
Bolivian Power Co. Ltda. Reclamos
Bomberos
Hospital de Clínicas Central.
Atención de Parto Domiciliario
Radio Patrulla
AASANA (Aeropuerto-Informaciones)
línea Piloto
SAMAPA
Dirección Nal. de Investigación 356124 y
Estación Central 353510
BUSCAMOVIL - Central Maestro

H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ
Teléfonos del Retén
Municipal de Emergencia 371236

TASA: Reclamos 133 - Informaciones 104 - Señorita Hora 117 [...] Larga Distancia Exterior 356900. Interior 101. Informes 350211.

EMPRESAS AEREAS
LLOYD AEREO BOLIVIANO, 351155 - 351157 - 371[...] 353606.
LUFTHANSA, Oficinas Ciudad, Central 371270-71-72-73 [...] Oficinas Aeropuerto 811921-22. Oficinas carga Aeropuerto 811923.
AEROLINEAS ARGENTINAS, Tel. 351711.
AVIANCA, Tel. 357599 - 350608.
AIR FRANCE, Tel. 351740.
BRANIFF, Oficinas ciudad 372011 (Central telefónica) 37200[...] 12. (Oficinas Operaciones Aeropuerto 810115-15) Oficinas C[...] Aeropuerto 810215.
LINEA AEREA IMPERIAL
La Paz: Edif. Mariscal de Zepita. Local Comercial Nº 1 [...] 369307-369308. Potosí: Calle Matos Nº 86 Telfs. 2-643[...] 6432. Sucre: Plaza 25 de Mayo. Telef. 5931. Cochabamba [...] Heroínas 2838 esq. Baptista. UNITOURS-Ltda. Telfs. 2[...] 29832 Casilla 1073. Santa Cruz: AGENCIA CRUCEÑA DE TURISMO Suarez de Figueroa 71. Telfs. 41088-36372 Casilla 3457 Ta[...] SAMA-TOURS: Sucre 620. Telfs. 3394-7600 Casilla 61.
LAN CHILE, Edif. Avenida Planta baja Teléfonos 357750 - 355883 La Paz - Arica - Santiago días lunes y viernes

# PRONOSTICO DEL TIEMPO

DATOS PROPORCIONADOS POR LA OFICINA DE METEOROLOGIA DE AASANA — Por J. L. Flores

MAYO
MIERCOLES 19

20 ava Semana del año, día 139 faltan 226 días para fin de año. San Pedro Celestino y el Beato Teófilo. El sol sale 6 Hs. 49 Min. Se pone a las 18 Hs. 9 Min. Temperatura de la víspera (La Paz 3600 mts) Temperatura Máx. 19.2ºC, Temperatura Mín. 4.0ºC, Precipitación 0.0 mm. Temperaturas Extremas, la Máx. en Guayaramerín con 35.0ºC, la Mín. en Charaña con -14.8ºC.

## SITUACION GENERAL AYER

Baja presión al sur-este del país asociada a frente frío llanos orientales.

## PREVISION PARA HOY

- ISOBARA (LINEAS DE IGUAL PRESION)
- A ZONA DE ALTA PRESION
- B ZONA DE BAJA PRESION
- FRENTE CALIDO
- FRENTE FRIO
- FRENTE OCLUIDO
- ZONA DE PRECIPITACION
- ZONA DE NIEVE
- ZONA DE NIEBLA
- ZONA DE TORMENTAS
- ZONA DE RELAMPAGOS
- ZONA DE CIELO CLARO
- ZONA DE CIELO PARCIALMENTE NUBOSO
- ZONA DE CIELO CUBIERTO
- ZONA DE CIELO A PARCIALMENTE NUBOSO

**TEMPERATURAS DE AYER**

| | MAXIMAS | MINIMAS |
|---|---|---|
| La Paz | 19.2ºC | 4.0ºC |
| Oruro | 14.8ºC | -10.0ºC |
| Cochabamba | 26.0ºC | 1.0ºC |
| Santa Cruz | 21.0ºC | 19.8ºC |
| Potosí | 15.4ºC | -2.5ºC |
| Sucre | 20.7ºC | 6.5ºC |
| Tarija | 20.3ºC | 6.2ºC |
| Trinidad | 31.4ºC | 22.8ºC |
| Cobija | 32.4ºC | 21.2ºC |

**TEMPERATURAS PRONOSTICADAS PARA HOY**

| | MAXIMAS | MINIMAS |
|---|---|---|
| La Paz | 19.0ºC | 4.0ºC |
| Oruro | 15.0ºC | -8.0ºC |
| Cochabamba | 26.0ºC | 1.0ºC |
| Santa Cruz | 21.0ºC | 15.0ºC |
| Potosí | 15.0ºC | -3.0ºC |
| Sucre | 20.0ºC | 5.0ºC |
| Tarija | 20.0ºC | 5.0ºC |
| Trinidad | 30.0ºC | 18.0ºC |
| Cobija | 31.0ºC | 20.0ºC |


## CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO DE TARIJA

**POSTERGACION**

**LICITACION PUBLICA Nº 1/82**

**CONSTRUCCION OBRAS CIVILES PARA LA FABRICA DE CEMENTO "EL PUENTE"**

**(PRIMER LLAMAMIENTO)**

Se pone en conocimiento de las empresas constructoras que adquirieron los pliegos de especificaciones para la construcción de las obras civiles de la fábrica de cemento "El Puente" en lo referente a: Estructuras de hormigón armado de las fundaciones (Licitación pública Nº. 1/82 publicada en fechas 13, 14 y 15 de abril de 1982 en este mismo órgano de prensa) que, por solicitud expresa de varias empresas participantes en la licitación y de la Cámara Boliviana de la Construcción filial Tarija, la H. Junta de Licitaciones de la Corporación Regional de Desarrollo de Tarija, ha resuelto, postergar la presentación de propuestas hasta el día viernes 21 de mayo de 1982, a horas 15.00 p.m. La apertura de las mismas se realizará en reunión de Junta de Licitaciones en la misma fecha, a horas 16.00 p.m. en la sala de reuniones de CODETAR.

Tarija, 17 de mayo de 1982

Relaciones Públicas
CODETAR

### Gobernador de las Malvinas denuncia

# Acción sicológica británica para ocultar posibles bajas aeronavales

BUENOS AIRES, 18 (AP).- El Gobernador de las Islas Malvinas, General Mario Benjamín Menéndez, acusó hoy a Gran Bretaña de impulsar una campaña psicológica mundial" destinada a ocultar las posibles bajas aeronavales que habría sufrido al ser rechazados sus recientes ataques a ese archipiélago.

Dijo también que "no vine a pasar un fin de semana a las islas, sino a quedarme", en respuesta a un presunto intento de la prensa británica a las Malvinas en los próximos días.

"El enemigo ya conoció el valor de nuestras fuerzas", declaró el gobernador en una entrevista telefónica con radio Rivadavia, de Buenos Aires.

"Hasta ahora las fuerzas militares nuestras no han actuado con todo su poderío pero estan en condiciones de hacerlo", dijo el gobernador, quien no hizo mención hoy a ningún tipo de incidentes en las Malvinas.

Dijo que "desde el punto de vista militar el espíritu de los hombres (en las Malvinas) es sobresaliente y el estado general es notablemente bueno. Están esperando el momento de entrar en acción porque saben que sus fuerzas son suficientes para el cumplimiento de su misión".

El periodista le preguntó sobre la demora de Gran Bretaña en reconocer la pérdida de sus fuerzas y Menéndez dijo que "nosotros vemos con gran satisfacción que poco a poco Inglaterra se ve obligada a hacer pública una serie de elementos que oportunamente nosotros habíamos manejado con toda objetividad".

Entonces el periodista y el gobernador pasaron revista a una serie de bajas aeronavales británicas reconocidas por el Reino Unido varios días después de producirse, incluso la información ayer de Londres sobre dos helicópteros caídos el 22 de abril en las Georgias del Sur aparentemente a causa de una tormenta de nieve.

Menéndez dijo: "Poco a poco los ingleses se han visto obligados, después de tratar de aparentar mundialmente que esta expedición punitiva era un simple ajuste de cuentas sin ningún costo, con respecto a un pequeño país, a reconocer sus pérdidas".

Manifestó que los británicos "sólo han reconocido más o menos rápidamente lo que de entrada se dieron cuenta que no iban a poder ocultar como el (avión) Harrier que cayó en (Puerto) Darwin y (el hundimiento) de la Fragata Sheffield".

"Todo lo demás lo han manejado o lo han dosificado en una campaña que yo llamaría de desinformación y de acción sicológica mundial, en un intento de presentar las cosas totalmente falsas, para el mundo y para su propio pueblo", dijo el gobernador.

# Autores del "crimen del siglo" condenados a muerte en Chile

SANTIAGO DE CHILE, 18 (AP).- Dos agentes de seguridad que el año pasado asesinaron a dos empleados bancarios y robaron un millón de dólares en el llamado "crimen del siglo" fueron sentenciados a la pena de muerte por una corte judicial. Las sentencias afectan a Gabriel Hernández, que era un oficial regional de la Central Nacional de Informaciones (CNI), máximo organismo de seguridad del régimen militar; a su ayudante, Eduardo Villanueva; y a un taxista que recibió condena de cómplice. El fallo es apelable ante la Corte Suprema.

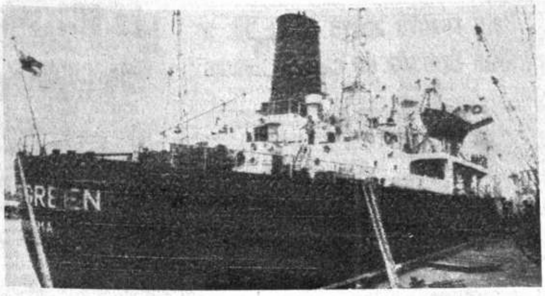
El Brigadier General Humberto Gordon, Jefe de la CNI, preguntado sobre las sentencias contra quienes fueron miembros de su organismo, declaró: "Estoy de acuerdo con la sentencia".

El Ministro de Justicia Mónica Madariaga, dijo que la justicia "procura hacer justicia" y reiteró ser partidaria de la pena de muerte dado su "efecto intimidatorio".

El fallo judicial fue entregado por la corte de apelaciones de Antofagasta, 1.600 kilómetros al norte de esta capital, que procesó a los acusados, que cometieron su crimen en la localidad minera de Calama en marzo del año pasado.

Hernández y Villanueva aprovecharon su condición de agentes para engañar a dos empleados de una sucursal bancaria en un falso operativo de seguridad y extrajeron 45 millones de pesos (un millón de dólares) de la bóveda del banco. Luego en el desierto mataron a tiros a los bancarios y dinamitaron sus cadáveres.

Durante tres meses los dos empleados "desaparecidos" fueron culpados del robo — investigado por los propios autores— hasta que la policía civil logró esclarecer el caso.



AMOTINAMIENTO. Houston, Texas 18 (AP). El carguero panameño Evergreen, donde permanecen detenidos cinco amotinados que asesinaron al primer oficial, permanece sellado por las autoridades, que no permiten el acceso a la nave. (Radiofoto AP).

# La violencia se va reduciendo gradualmente en El Salvador

SAN SALVADOR, 18 (L-R).- La violencia guerrillera izquierdista encaminada a derrocar al gobierno salvadoreño ha ido reduciéndose gradualmente desde marzo, dijo anoche el Jefe del Estado Mayor conjunto de las Fuerzas Armadas salvadoreñas.

El Coronel Rafael Flores Lima dijo a los periodistas que los insurgentes han disminuido sus ataques desde las elecciones nacionales cumplidas el 28 de marzo.

Flores Lima no dio razón alguna en una conferencia de prensa del aflojamiento de la violencia tras los comicios para la Asamblea Constituyente que eligió un Presidente interino de la República, las elecciones, cumplidas en medio del fuego guerrillero y boicoteadas por los partidos izquierdistas, han sido interpretadas por los Estados Unidos como un primer paso dado en favor de la terminación de la contienda civil que lleva cobradas más de 30.000 víctimas fatales en el país en los últimos dos años y medio.

Flores Lima dijo que no obstante la reciente reducción en el número de ataques guerrilleros, cree que llevará varios años al ejército la eliminación de la insurgencia armada en el país.

Dijo que "llevará algún tiempo" la erradicación de la presencia guerrillera en las provincias de Chalatenango, Morazan y Usulutan, teatro de cruentos combates en la guerra civil salvadoreña.

El jefe militar confirmó, en respuesta a la pregunta de un periodista, versiones en el sentido de que los soldados salvadoreños están recibiendo adiestramiento militar en Argentina. Negóse empero a especificar el número de tropas del gobierno que toman parte en dicho programa.

# Venezuela lamenta intemperancia verbal del gobierno de Guyana

CARACAS, 18 (AP).- El Presidente Luis Herrera Campins pidió ayer a los periodistas no "caer en estrategia" de quienes desean enturbiar las negociaciones de Venezuela y Guyana en su disputa fronteriza antes de que comiencen, y lamentó la "intemperancia verbal" del gobierno guyanés en sus temores de que Venezuela invada a ese país.

Venezuela tiene pendiente una reclamación territorial ante Guyana por 160.000 kilómetros cuadrados que se reactivará el próximo 18 de junio cuando expire el acuerdo de Puerto España, que de mutuo acuerdo tenía congeladas las negociaciones desde hace 12 años.

Herrera Campins expresó en su rueda de prensa quincenal que la "agresión inglesa en el caso de las Malvinas ha exaltado los ánimos" y que puede existir ciertos núcleos en las antiguas colonias inglesas, deseosos de crear situaciones de tensión para darle la razón a la Primer Ministro británica en el sentido que Inglaterra tenía que proceder así en las Malvinas, porque sino Venezuela invadiría a Guyana y Guatemala a Bélice".

"Ya sabemos como es la intemperancia verbal del Gobierno de Guyana, que en lugar de enfrentarse al gravísimo problema económico y alimenticio que afecta a la población, está vendiendo bonos de guerra porque Venezuela los va a invadir y está tratando de embriagar a ese pueblo con el capitoso licor de la epopeya".

# Argentina: Crece sensación de nuevas acciones bélicas en el Atlántico Sur

BUENOS AIRES, 18 (EFE). La Junta Militar de Gobierno se reunió hoy mientras crece aquí la sensación de que son inminentes nuevas acciones bélicas en el Atlántico Sur como consecuencia del estancamiento de las negociaciones de paz en la ONU.

"Sigue el hostigamiento inglés y no se descarta un desembarco", titula en su primera página el diario liberal "La Prensa".

El diario progubernamental "La Nación" señala que existe "pesimismo por las gestiones en las Naciones Unidas" y el "Diario Popular" advierte que "Argentina está lista para contraatacar".

"Recuerden que el tiempo no es aliado de la paz", dijo anoche en Nueva York el Secretario General de las Naciones Unidas, Javier Pérez de Cuellar, evidenciando su preocupación por la marcha de las tratativas y la necesidad de que un acuerdo pacífico sea convenido lo más pronto posible.

"Haremos los esfuerzos con la máxima energía puesto que los días que se avecinan serán decisivos", agregó.

El Comandante de la Fuerza Aérea argentina, Brigadier Basilio Lami Dozo, sostuvo anoche en esta capital que "el poder aéreo argentino está intacto".

Explicó también que "una vez que los efectivos británicos están perfectamente localizados y a distancia del sistema de armas que poseen las fuerzas armdas, los vamos a atacar en forma masiva".

Las apreciaciones de Lami Dozo tuvieron anoche su complemento con la impresión generalizada, en medios diplomáticos de las Naciones Unidas, de que el viernes próximo sería una fecha clave para el desenlace de las gestiones de paz.

El análisis que tanto la cancillería como los miembros de la Junta Militar argentina han realizado sobre la nueva propuesta británica entregada el lunes a la delegación diplomática, será transmitida en las últimas horas de hoy a Nueva York.

Un comentario publicado hoy en "La Prensa" afirma que "se impone, por razones del más elemental sentido común, la necesidad de que sean los actuales los momentos más indicados para intensificar la contraofensiva argentina o, para reiniciarla, después de algunos días de relativa calma".

El columnista explica que cuando se negocia, "es obvio que cada una de las partes trate de hacerlo desde una posición negociadora lo más fuerte que le sea posible".

Añade que es necesaria una contraofensiva que "le quiebre el espinazo político a Margaret Thatcher".

Señala "La Prensa" que los británicos "todavía pueden mantener su moral de combate porque aún no han recibido la proverbial "paliza" que los haría flaquear y, si además de la pérdida del "Sheffield, alguna de sus naves importantes esta averiada (caso del "Hermes"), han sabido disimularlo y evitar de ese modo la marejada de protesta que en su propio frente interno, daría en tierra con la Primer Ministra".

El Ministro de Defensa argentino, Amadeo Frugoli, dijo hoy que existen sospechas de que el portaaviones británico "Hermes" está seriamente averiado.

# Pacto Andino buscará forma de atenuar sanciones a Argentina

LIMA, 18 (AP). Antes de finalizar este mes se reunirá la Comisión Andino—Argentina para buscar la forma de atenuar las sanciones económicas impuestas a la Argentina por la ocupación de las Malvinas, anunció el Coordinador de la Junta del Acuerdo de Cartagena, Pedro Carmona.

Carmona hizo ayer su anuncio después de recibir al Subsecretario de Comercio Exterior de Argentina, Jorge Caminotti.

La Comisión Andino—Argentina buscará alternativas concretas para incrementar el intercambio comercial entre los países del Grupo Andino —BOLIVIA, Ecuador, Colombia, Perú y Venezuela— y ver la forma de atenuar las sanciones impuestas a Argentina por países desarrollados.

Las sanciones afectan un comercio de 3.500 millones de dólares anuales, parte del cual se reorientaría a compras y ventas de los países andinos.

Carmona dijo que probablemente se efectuará una primera reunión en Lima luego de consultas con los países miembros, a la vez que existe la posibilidad de una segunda reunión en Buenos Aires.

A su vez el subsecretario de comercio exterior de la Argentina expresó que "la inteligente y fraterna respuesta que Latinoamérica ha dado ante las circunstancias qué vive Argentina nos ha hecho marcar con mucha profundidad donde están los verdaderos amigos y donde los que no son tan amigos en ciertas circunstancias".

# Virulenta condena de Castro a funcionarios norteamericanos

MIAMI, FLORIDA, 18 (AP).- El Presidente cubano Fidel Castro, tildó de "hipócritas" a los funcionarios norteamericanos por haber ofrecido a su país una alianza con occidente y dijo que la propuesta procede de una "sociedad podrida y sucia".

En un discurso de dos horas y cuarenta minutos que pronunció anoche al Congreso de pequeños agricultores, captado en Miami, Castro acusó a los Estados Unidos de incrementar "las acciones de todo tipo" contra su régimen.

Han tomado incluso la ridícula medida de prohibir los viajes de los norteamericanos a Cuba", expresó Castro.

El Secretario norteamericano de Estado Alexander Haig había dicho el 22 de abril que Castro sopesaba "angustiado" un ofrecimiento para romper sus vínculos con la Unión Soviética y alinearse con occidente.

"Le hemos hecho saber que esa opción está abierta para él. Sabemos que está angustiado consigo mismo", expresó Haig en esa oportunidad.

En su discurso anoche, Castro dijo que la oferta procede de esa "sociedad podrida y sucia".

"Hablan de posiciones negociadoras ¿Qué clase de posiciones negociadoras? Hace sólo unos días el Presidente de los Estados Unidos dijo que Cuba sería acogida de buen grado en la comunidad occidental si rompía sus vínculos con el campo socialista y se unía a ellos".


ESTACIONAMIENTO OFICINAS DEPARTAMENTOS LOCALES COMERCIALES ESTACIONAMIENTO OFICINAS LOCALES COMERCIALES DEPARTAMENTOS ESTACIONAMIENTOS OFICINAS

APROVECHE ESTA GRAN OPORTUNIDAD

LOS ANDES LTDA.

TIENE PARA USTED

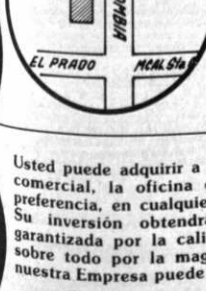
EDIFICIO "ARCO IRIS"

Elegantes y cómodas oficinas Locales comerciales con ingreso por las calles Comercio y Yanacocha
ENTREGA INMEDIATA.

EDIFICIO "HARRINTON"

6 Hermosos departamentos de 1-2 y 3 dormitorios, Acabados de primera calidad, Cochera Entrega Inmediata!!

EDIFICIO "MEXICO"




Departamentos de 1 y 3 dormitorios
Locales comerciales
Estacionamientos
Ingresos por El Prado y Calle México.

Usted puede adquirir a precios razonables el local comercial, la oficina o el departamento de su preferencia, en cualquiera de estos tres edificios. Su inversión obtendrá una alta rentabilidad, garantizada por la calidad de la construcción, y sobre todo por la magnífica ubicación que solo nuestra Empresa puede ofrecerle.

Infórmese de nuestros precios y planes de pago en:
LOS ANDES LTDA.
EMPRESA PROMOTORA CONSTRUCTORA
Edificio Naira - Potosí esq. Loayza Mezzanine Of. 1
Telefonos: 340033 - 375187 - 370376 Casilla 20453
La Paz-Bolivia


## AUTOMOVIL CLUB BOLIVIANO (Filial La Paz)

### JUNTA GENERAL ORDINARIA

Se cita a los Socios Plenarios y Vitalicios a la Junta General Ordinaria que se realizará el dia viernes 28 de mayo de 1982, a horas 19.00 en el Salón de Asambleas del Edificio San Jorge, a efectos de considerar el siguiente:

### ORDEN DEL DIA

1. Memoria del Presidente.
2. Balance é informes relativos a la gestión 1981
3. Escrutinio de la elección de directores, proclamación y posesión de los qué resultaren elegidos.
4. Consideración de asuntos propuestos por el Directorio é iniciativa de los Socios.

El quorum se formará con el número de concurrentes media hora después de la citada.

ELECCIONES

La Mesa Receptora de Votos funcionará en los siguientes días y horas:

SEDE SOCIAL (CALACOTO)

Sábado 22 de mayo de 11.00 Hs.a 15.00
Domingo 23 de mayo de 11.00 Hs. a 15.00.

OFICINAS DE SAN JORGE

Lunes 17 de mayo de 19.00 Hs.a 20.00
Martes 18 de mayo de 19.00 Hs. a 20.00
Miércoles 19 de mayo de 19.00 Hs. a 20.00
Jueves 20 de mayo de 19.00 Hs. a 20.00
Viernes 21.00 de mayo de 19.00 Hs a 20.00
Lunes 24 de mayo de 19.00 Hs. a 20.00
Martes 25 de mayo de 19.00 Hs. a 20.00
Miércoles 26 de mayo de 19.00 Hs. a 20.00
Jueves 27 de mayo de 19.00 Hs. a 20.00
Viernes 28 de mayo de 18.00 Hs.a 19.00

Se invita a los Socios Plenarios y Vitalicios que tengan sus cuotas pagadas al 31 de marzo de 1982 a cumplir con este deber. El voto es personal y secreto.

La Paz, mayo de 1982

## JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS

## CERVECERIA BOLIVIANA NACIONAL S.A.

### Segunda Publicación

De conformidad a Estatutos de la Sociedad, se convoca a los señores accionistas a la Junta General Ordinaria para el dia 28 de mayo en curso a horas 14:30 (hora exacta), en el domicilio de la Sociedad, calle Chuquisaca Nº. 121, a objeto de considerar el siguiente:

ORDEN DEL DIA

1.- Lectura de convocatoria
2.- Lectura y aprobación del Acta anterior
3.- Memoria e Informe del Directorio
4.- Consideración del Balance General y estado de pérdidas y ganancias.
5.- Informe del Síndico
6.- Informe Auditores Externos
7.- Aprobación de distribución de utilidades, gestión 1981.
8.- Elección parcial de Directores Titulares y Suplentes
9.- Nombramiento de Síndicos: titular y suplentes
10.- Nombramiento de Auditores Externos
11.- Designación de dos accionistas para la firma del Acta
12.- Asuntos varios

Los propietarios de Títulos Nominativos y/o sus representantes con sus respectivos poderes, deberán hacerse presentes en las oficinas de la Sociedad hasta horas 10 a.m. del dia 25 de mayo, a efecto de proceder al registro de sus acciones con derecho a voto.

Los accionistas de Títulos al Portador, deberán depositarlos en las oficinas de la Sociedad por lo menos con tres días de anticipación al de la Junta o presentar un certificado que acredite encontrarse depositadas en una institución bancaria con especificación de serie y numeración de títulos.

El registro de transferencia de acciones quedará cerrado desde el día de la última publicación de la presente convocatoria hasta el día siguiente al de la Junta.

Teniendo en cuenta que la mayor parte de los señores accionistas no han recogido aún las acciones de regalía de la última capitalización, sólo se tomará en cuenta el número de acciones existentes al 31 de diciembre de 1981.

La Paz, mayo de 1982
EL DIRECTORIO

NOTA.- Cumpliendo con una política de austeridad y atendiendo la sugerencia de varios accionistas, la recepción social acostumbrada quedó suprimida por decisión del Directorio.

Comadres, Atormentados - Fiesta - Chicas - Cita - Musical - Novelas de Amor - Los Olvidados - venganza - Arco Iris - Hermelinda - Aniceto - Libro Policiaco Color - Novela Semanal - Las Víboras - Cazadores de Recompensa - Hotel y muchas más.

Distribuye a todo el país:
Importadora Librería Andina S.R.L.
Mercado 996 -Sótano - Telf. 358039 La Paz

UN LIBRO DE GRAN IMPORTANCIA QUE TRATA SOBRE LOS PROBLEMAS AGRARIOS INDIGENALES
2ª Edición
Pedidos:
Libreria Editorial "JUVENTUD"
Plaza Murillo 519 — Casilla 1489

Regale felicidad con regalos Hansa

Y MUCHOS OTROS ARTICULOS DE REGALO DE LAS MEJORES MARCAS DEL MUNDO

HANSA Ltda. La firma boliviana de su confianza con mas de 70 años al servicio del país
DEPARTAMENTO MERCADERIAS TEL 350878 Yanacocha esq. Mercado
Sucursales: COCHABAMBA-ORURO-POTOSI-SANTA CRUZ-SUCRE-CAMIRI-TARIJA-ATOCHA-TUPIZA-VILLAZON-TRINIDAD

INTERESANTE CATALOGO DE HEMPHILL SCHOOLS

● AIRE ACONDICIONADO, REFRIGERACION Y ELECTRICIDAD ● RADIO ELECTRONICA Y TELEVISION ● MOTORES DIESEL ● TV COLOR ● INGLES ● CONTABILIDAD ● GUITARRA
Autorizado por R.M. No. 395

HEMPHILL SCHOOLS Casilla 20763 Juan de la Riva. Esq. Loayza Edif. Alborada Local 1 La Paz. Bol. Tel. 34-34-93

ENVIE ESTE CUPON HOY Y RECIBIRA CATALOGO GRATIS QUE LE ENSEÑARA UNA NUEVA FORMA DE GANAR DINERO FACILMENTE

HEMPHILL SCHOOLS Casilla 20763 Edif. Alborada Local 1 Juan de la Riva, Esq. Loayza La Paz, Bol.
Favor de enviar $8 en estampillas para gastos de envío
Deseo recibir información sobre la especialidad que marco con una X
Si ud. reside en EE.UU. de Norteamérica envíe el cupón a HEMPHILL SCHOOLS 1743 South Vermont Ave. Los Angeles, Calif. 90006 U.S.A.
RADIO-ELECTRONICA-T.V. | MECANICA AUTOMOTRIZ | CONTABILIDAD
AIRE ACONDICIONADO REFRIGERACION-ELECTRICIDAD | MOTORES DIESEL | INGLES
TV COLOR | GUITARRA
NOMBRE ____ EDAD ____
DIRECCION ____
CIUDAD ____ EDAD ____

# MCE quebró el frente solidario con Inglaterra en materia de sanciones

LONDRES, 18 (AP).- El Mercado Común Europeo quebró el frente solidario con Inglaterra en materia de sanciones económicas a la Argentina por la crisis de las Islas Falkland (Malvinas), y las primeras reacciones aquí han sido de ira y desaliento, aunque oficialmente se busca minimizar la bofetada en todo lo posible.

La Primer Ministro Margaret Thatcher advirtió ayer que su paciencia con la diplomacia se estaba agotando y que la opción entre la guerra y la paz con Argentina sería cuestión de decidir esta semana.

Pocas horas después, en reunión del Mercado Común Europeo en Luxemburgo, Italia e Irlanda se rehusaron a prolongar un boicot de la importación de productos argentinos; los otros siete países evidenciaron renuente apoyo a Gran Bretaña al acordar la extensión de las sanciones por una semana solamente.

La Agencia Noticiosa Británica Press Association calificó la decisión de "un revés mayúsculo" y de "una seria repulsa diplomática". Oficialmente, el Secretario de Relaciones Exteriores Francis Pym aseveró que la extensión de las sanciones, decidida 45 minutos antes de su vencimiento programado a la medianoche (22:00GMT) evidenciaba apoyo a Gran Bretaña. Pero el corresponsal político de Press Association, Chris Moncrieffe, citando fuentes gubernamentales no identificadas, dijo que en privado se interpreta que "la brevedad de la prolongación de las sanciones es una señal de la Comunidad Económica Europea a Gran Bretaña que cualquier escalada militar de la crisis podría significar el abandono de su respaldo".

El legislador conservador Teddy Taylor resumió la ira del partido gobernante al decir ayer en la Cámara de los Comunes: "Nada podría alentar más a los argentinos que la ridícula y desvergonzada forma en que la Comunidad Económica Europea ha demostrado su renuencia a respaldar a Gran Bretaña en la cuestión de las sanciones comerciales".

"La llamada "transacción, de una extensión de una semana, con excepciones para Italia e Irlanda, no solamente son un insulto a nuestro país sino también una ultrajante bofetada a nuestras fuerzas que están arriesgando sus vidas para defender la libertad y la democracia'.

"Las vacilaciones y la transacción del mercado común evidencian cuán torpe e insegura es realmente la comunidad cuando uno de sus miembros enfrenta un peligro real. Creo que el gobierno debe informar al mercado común que puede arrojar su gesto ridículo e insultante a la parte más profunda del Canal de la Mancha".

La Sra. Thatcher dijo ayer que si el Presidente argentino Leopoldo F. Galtieri no retiraba sus tropas de las islas, ocupadas el día 2 de abril, "Gran Bretaña hará que las retire".

# Sun Moon culpable de evadir impuestos en Estados Unidos

NUEVA YORK, 18 (AP).- El Reverendo Sun Myung Moon, jefe de la Iglesia Unificadora, fue hallado culpable hoy por un Jurado Federal de confabulación para evadir impuestos por 162.000 dólares de sus ingresos personales entre los años 1973 y 1975.

El Jurado integrado por diez mujeres y dos hombres dio a conocer su veredicto en la Corte de Distrito de Manhattan luego de deliberar durante cuatro días, el juicio duró seis semanas.

Moon, de 62 años, escuchó sin traslucir ninguna emoción el veredicto que podría significarle una pena máxima de prisión de 14 años.

Takeru Kamiyama, de 40 años, uno de los principales ayudantes de Moon, fue declarado culpable de haber colaborado en la confabulación para evadir los impuestos, y de otros diez cargos que van desde obstrucción de la justicia a mentir y presentar documentación falsa para entorpecer la investigación.

# Haig renovó apoyo de EE.UU. a Gran Bretaña en caso Malvinas

LUXEMBURGO, 18 (AP).- El Secretario norteamericano de Estado Alexander M. Haig renovó el apoyo de su gobierno a Gran Bretaña en la crisis de las Malvinas.

"Nos proponemos acatar plenamente los compromisos contraidos", dijo Haig en rueda de prensa, al aludir al apoyo de los Estados Unidos a Gran Bretaña, que anunció por primera vez el 30 de abril.

La declaración de Haig siguió al renovado respaldo anunciado por los ministros de Relaciones Exteriores de los países miembros del Tratado de la Organización del Atlántico Norte (OTAN), a la posición de Gran Bretaña en el conflicto y su condena a la "agresión Argentina".

El Secretario General de la OTAN, Joseph Luns, dijo a los periodistas que la acción militar británica en el Atlántico Sur no fue criticada.

Haig recordó que los Estados Unidos no habían tomado partido en cuanto al sentido "jurídico" de la cuestión de la soberanía sobre las islas, que reclaman tanto Gran Bretaña como Argentina.

Haig dijo empero que los Estados Unidos "condenan el primer uso de la fuerza" por parte de Argentina, que ocupó las islas el 2 de abril.

Un comunicado emitido por los ministros de Relaciones Exteriores de los países miembros de la OTAN dice: "En vista de la importancia fundamental que le atribuye al principio de que el uso de la fuerza para resolver las disputas internacionales debe encontrar la oposición decidida de la comunidad internacional, los aliados condenan a la Argentina por su agresión contra las Falkland (Malvinas) y sus dependencias y deploran el hecho de que, después de más de seis semanas, no han retirado aún sus fuerzas en cumplimiento de la resolución obligatoria 502 del Consejo de Seguridad.

# Los EE.UU. y la URSS iniciarán el jueves reunión sobre euromisiles

GINEBRA, 18 (EFE).- Para reanudar el próximo jueves las negociaciones soviético - estadounidenses sobre euromisiles, los representantes de ambas partes, el soviético Yuli Kvitsisky y el norteamericano Paul Nitze, llegaron hoy a Ginebra.

El delegado del gobierno de Washington declaró a su llegada que esperaba que las negociaciones sean "constructivas".

Por su parte, el diplomático soviético no formuló ninguna declaración.

Nitze dijo que los Estados Unidos seguirán insistiendo sobre la llamada "opción cero" que exige el desmantelamiento completo de los misiles soviéticos "SS-20", por considerar que es la única manera de conseguir un equilibrio con lás fuerzas de la Organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN).

# La BBC señala que la URSS suspendió la compra de granos a la Argentina

LONDRES, 18 (AP).- La Unión Soviética ha cesado temporalmente de comprar granos a la Argentina, posiblemente como consecuencia de la crisis de las Islas Falkland (Malvinas), informó hoy la British Broadcasting Corporation (BBC).

La radio dijo que Moscú ha firmado menos de la mitad de los contratos cerealeros previsibles para este año, y que tal circunstancia "probablemente es de mayor impacto económico inmediato" para la Argentina que las sanciones que le fueron impuestas por su invasión de las islas en abril.

La Unión Soviética es el principal comprador de granos de la Argentina.

Un comentarista vinculado con el comercio internacional de cereales dijo por la BBC que una de las razones de la pausa en las compras soviéticas de granos podría ser la cancelación por parte de Lloyds, el ente asegurador londinense, de los seguros contra riesgos de guerra en beneficio de cualesquiera barcos que recalen en puertos de la Argentina o naveguen por el Atlántico meridional.

Las cancelaciones de los seguros de Lloyds rigen a partir del 27 de este mes.

El comentarista dijo que la mitad de las importaciones cerealeras de la URSS llegan en barcos que estarían asegurados por Lloyds. Moscú, señaló, "necesita cereales desesperadamente, y si le llegara a preocupar el fracaso de un proveedor buscaría inmediatamente otro".

Agregó que otra causa de la inactividad soviético-argentina podría ser que el Kremlin haya decidido mantenerse ausente del mercado cerealero "para forzar a la Argentina a reducir sus precios... para luego reingresar en el momento en que los precios sean más atractivos".

Señaló el comentarista que la URSS se ha mostrado interesada en adquirir cerales a crédito, y que se estaba volcando hacia los Estados Unidos en vez de la Argentina: "El crédito a corto plazo para nuevas compras, de cualquier origen... es visto como particularmente importante. La Argentina no puede otorgarlo por el momento en tanto que los Estados Unidos si pueden, y lo han estado haciendo".

"La banca privada norteamericana ha estado financiando la exportación de granos a la Unión Soviética", dijo.

Según el comentarista, la versión argentina de las razones por las que la URSS no ha colocado nuevas órdenes de compra de granos es que está esperando estimar su propia cosecha antes de decidir cuanto más necesitará en lo que queda de este año y a principios de 1983.

"Buenos Aires" --dijo-- "evidentemente espera que la Unión Soviética reingrese al mercado".

## Acusaciones contra Astiz

LONDRES, 18 (EFE).- [...] parlamentario conserva[...] Hugh Dykes ha pedido al [...]bierno que retenga al Ca[...] Alfredo Astiz, prisionero [...]gentino capturado en [...] Georgia, pues según [...]formes está implicado [...] torturas a prisioneros pol[...] británicos en Buenos Aire[...]

"No mencionaré [...] nombres de las víct[...] públicamente - dijo [...] parlamentario-, pero y[...] enviado todos los detall[...] gobierno".

El Capitan Astiz se [...] en la Isla de Ascen[...] mientras se tramitan [...]ticiones de los gobierno[...] Suecia y Francia, relacio[...] con la muerte de una [...] sueca y las "desaparici[...] de dos monjas france[...] hechos de los que esas fu[...] responsabilizan al c[...] marino argentino.

# Brezhnev aplaudió oferta de Reagan sobre limitación de armas nucleares

MOSCU, 18 (AP).- El Presidente Leonid I. Brezhnev aplaudió hoy la oferta de su colega norteamericano Ronald Reagan de iniciar conversaciones tendientes a limitar el número de armas nucleares estratégicas. Pero rechazó la propuesta de efectuar una reducción de una tercera parte de las cargas de proyectiles dirigidos por considerarla desventajosa para la Unión Soviética.

Breznhev propuso congelar la instalación de armamentos nucleares en tanto se realizan las conversaciones. Afirmó que la URSS está preparada para una "congelación" tan pronto se inicien las negociaciones. Reagan ha rechazado esa idea.

En Luxemburgo, el [...]tario de Estado norteam[...] Alexander M. Haig, al re[...] la congelación de las [...] nucleares pedida por la [...] reconoció que al[...] propuestas soviéticas de [...] de armamentos son [...]patibles" con el enfoq[...] Washington.

Haig aludía al punto d[...] soviético en el sentid[...] negociaciones anterior[...] control de armamentos [...] ser las bases de los [...] acuerdos. También dij[...] acogía con beneplác[...] opinión soviética en el [...] que las exigencias de seg[...] de ambos bandos debían [...] bases de las conversa[...] futuras.

Brezhnev también a[...] que la largamente es[...] sesión plenaria del C[...] Central del Partido Co[...] se iniciaría dentro de [...] pocos días" para enca[...] problemas nacionales [...] casez de alimentos.

Su discurso, el prime[...] pronunciaba en dos me[...] para inaugurar el décim[...] Congreso Nacional de la [...] Comunista Juv[...] (KOMSOMOL).

El 3 de mayo el Pre[...] Reagan había propuesto [...] país y éste negociaran [...]ducción de más del 33 p[...] de las cargas exp[...] nucleares transportabl[...] proyectiles dirigidos d[...] alcance, fijando el nuev[...] en 5.000 en comparación [...] 7.000 de que dispo[...]tualmente cada una de [...] superpotencias.

# Italia abrió una brecha en la posición de la CEE en la crisis de las Malvinas

ROMA, 18 (AP).- Presionado por demócratas cristianos y socialistas para suspender sanciones impuestas hace un mes a la Argentina, el gobierno de coalición del Primer Ministro Giovanni Spadolini abrió una brecha en la posición de la comunidad europea sobre la crisis de las Malvinas.

La renuencia italiana a renovar las sanciones comerciales contra Buenos Aires, fue interpretada aquí como una concesión a los dos principales socios de la coalición gobernante.

Pero los otros tres, incluyendo el pequeño Partido Republicano de Spadolini, advirtieron que la decisión podría provocar el aislamiento de Italia en la comunidad europea.

En una cautelosa declaración al filo de la medianoche en Luxemburgo, el Canciller Emilio Colombo trató de disipar esos temores reafirmando la solidaridad italiana hacia la Gran Bretaña.

Reiteró el apoyo italiano a la resolución 502 del Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas, que insta a la Argentina retirar sus tropas de las Malvinas. Dijo que a partir de hoy las restricciones italianas a la Argentina se limitarán a la suspensión de las ventas de armamento.

La decision italiana estuvo inspirada en un reciente debate parlamentario en el que se impuso la idea de que las sanciones no contribuían a la solución pacífica de la crisis de las Malvinas.

El gobierno sostiene que su posición respecto a la crisis es particularmente compleja a raíz de sólidos vínculos históricos y culturales ítalo-argentinos.

Los demócratas cristianos y socialistas, a menudo divergentes en política exterior, encabezaron el bloqueo a la renovación de sanciones en medio del temor de sus socios de coalición de que la medida dañase la alianza comercial y política con Gran Bretaña.

La decisión fue particularmente difícil para Spadolini, cuyo partido es un tradicional defensor de la idea de la unidad europea.

"El gobierno tenía practicamente las manos atadas después del debate en el parlamento", dijo una fuente cercana al gobierno. "El 80 por ciento de la fuerza política del país era contrario a la renovación de las sanciones".

"Estamos conscientes que la decisión fue obligatoria después del preciso mandato del parlamento", comentó Oddo Biasin, alto dirigente republicano.

El Senador demócrata cristiano Luigi Granelli dijo que la actitud italiana constituye un rechazo de la "posición unilateral" de Europa frente al conflicto y criticó lo que describió como "una escalada militar" de los británicos que rodean las Malvinas.


## SE COMPRA

CON SUMA URGENCIA TANQUE CISTERNA DE "ACERO INOXIDABLE" CAPACIDAD MINIMA 8.000 LITROS.

REFERENCIA A CASILLA 122 COLOMBIA 520 TELEFONOS 357988-321774.



## "SAN CALIXTO"
## 1882 AÑO DEL CENTENARIO 1982

La Asociación de Ex-alumnos invita a todos sus afiliados al cocktail de Confraternidad que celebrando el Centenario de Fundación de nuestro querido Colegio, se llevará a cabo el día miércoles 19 del presente a Horas 19:00 en el patio de Honor del Colegio.

En el mismo Acto tendrá lugar la presentación del Libro "VIAJE A UN NOSTALGICO PASADO", del prestigioso Ex-alumno Dn. Eduardo Monroy Block.

La Paz, mayo de 1982

LA DIRECTIVA



## EDICTO

El Dr. AVELARDO J. CARPIO. Juez Noveno de Partido en lo Civil, de la Capital, etc.

Por el presente EDICTO, cita llama y emplaza a LOS ACREEDORES DE IMANA LTDA. para que por que por si o mediante apoderado legal, asuman defensa dentro de la Cesión de Bienes, seguida por JOHN R. MARTIN, cuyo tenor es como sigue.-------

MEMORIAL CURSANTE A FOJAS DOS DE OBRADOS.------- Lleva Sello del Distrito Judicial de La Paz.----- Lleva los correspondientes timbres de Ley.----------

SEÑOR JUEZ DE PARTIDO EN LO CIVIL.----- Cede bienes; otrosi: Pide acumulación;---------Otrosi 2do. Adjunta Listas;-----------JOHN MARTIN BRAVO, boliviano, técnico industrial, mayor de edad y hábil por ley, vecino de éste distrito judicial, con C.I.---- Nº 234459 L.P. domiciliado en K-11 San Miguel, a Ud. con el debido respeto dice:---------

Por circunstancias enteramente ajenas a mi voluntad y situaciones que no son de mi responsabilidad, ambos hechos que en caso necesario, probaré, y siendo como soy deudor de buena fe, conforme a las previsiones de los arts. 384 del C.P.C. presento esta demanda de cesión de bienes, pidiendo de Ud. admitirla y designar depositario de acuerdo a las disposiciones citadas.------

Inicio ésta acción como Gerente General de IMNA Ltda. empresa dedicada a construir tinglados metálicos y objetos elaborados sobre la base del insumo plancha de metal.--------

Otrosi: Solicito también que, previos informes, disponga la acumulación al expediente que se formará, de los iguales sobre juicios ejecutivos que siguen contra IMNA Ltda. los siguientes Bancos: 1) Juzgado 8 de P. en lo Civil, B. of America; 2) Juzgado 6. de P. en lo Civil. B. Nacional; 3( Juzgado 6 de P. en lo Civil. B. de La Paz; 4) Juzgado 3 de Partido en lo Civil, Big Beni.---------

Hago Constar: a) que existen deudas menores con distintas empresas, y que tendrán un arreglo directo; b) que, con el Banco Nacional, existe otra obligación por $.U.S. 88.360 más intereses solventada por 147 Tn. de plancha, que se hallan en "warrant"----- (Depósito en garantía) en el mismo Banco.-------

Otrosi 2do.- Conforme a derecho, adjunto las listas del bien cedido y de acreedores, jurando su exactitud.---------

Otrosi 3ro.- Señalo domicilio en Capitan Ravelo Nº 2037.------ Justicia. La Paz 14 de mayo de 1981.------ FIRMADO: Juan Rivera Antezana-Abogado.------ FIRMADO: INMNA LTDA.---------

DECRETO CURSANTE DE FOJAS DOS VUELTA DE OBRADOS.-- ---------Lleva sello del Juzgado.------ A. 26 de marzo de 1981.---------

Admitida la anterior demanda en cuanto hubiese lugar en derecho, traslado al Bank of America, Banco Nacional, Banco de La Paz, Banco Big Beni, con las formalidades de ley.--------

Al Otrosi.- Notifíquése a los Secretarios de los Juzgados de Partido en lo Civil para que remitan ante este juzgado los juicios ejecutivos seguidos contra la firma "IMNA Ltda" representada por John Martin Bravo.------ -- Al Otrosi 2do.- Téngase presente.------ Al otrosi 3º.- Por señalado.---- Reintegrese.------ FIRMADO: Dr. Avelardo J. Carpio. Juez Noveno de Partido en lo Civil La Paz-Bolivia.------ FIRMADO Ante MI.--- Luis P. Tapia C. Secretario del Juzgado Noveno de Partido en lo Civil.----------

PARTE PERTINENTE DEL MEMORIAL CURSANTE A FOJAS SESENTA Y SEIS DE OBRADOS...............

Otrosi.- Con la finalidad de dar cumplimiento a la previsión del Art. 586 del Pdto. Civil, y a fin de proseguir trámites, solicito se digne disponer se expida el respectivo Edicto.--------

DECRETO CURSANTE A FOJAS SESENTA Y SIETE DE OBRADOS.----- Lleva sello del Juzgado.----- A. 21 de diciembre de 1981.-------

Téngase presente y considerese al momento de dictar resolución debiendo tenérsele por apersonado.---------- Al Otrosi.-- Expidase los correspondientes Edictos en cumplimiento del Art. 586 del C. de Pdto. Civil.---------- FIRMADO: Dr. Abelardo J. Carpio C., Juez Noveno de Partido en lo Civil, La Paz-Bolivia.--------- FIRMADO Ante MI: P Luis P. Tapia C., Secretario del Juzgado Noveno de Partido en lo Civil. La Paz-Bolivia.--------

La Paz, 27 de febrero de 1982.
P.O. del Sr. J. 9º de P. en lo C.
Alfredo Orellana Aguilar
Secretario del Juzgado 10º de Partido en lo Civil
(por el 9º).



## BANCO DE LA VIVIENDA S.A.M.

### A sus ahorristas y público en general:

En relación con el reajuste monetario sobre depósitos en Caja de Ahorros del Banco de la Vivienda S.A.M., emergente de las disposiciones contempladas en el D.S. Nº. 18841 de 5 de febrero de 1982, por el cual se modifica el régimen cambiario del peso boliviano, el Banco Central de Bolivia, mediante nota Nº. 276/2/82 de 12 de febrero de 1982, ha dispuesto reconocer este beneficio en el porcentaje del 75.97%, aplicando el sistema de numerales, referido en su Resolución de Directorio Nº. 384/80 de 12.12.80 y que se computará desde el 8 de diciembre de 1981 hasta el 5 de febrero de 1982.

Siguiendo normas complementarias, no gozarán del beneficio indicado, las personas jurídicas.

Dentro del plazo establecido, esta Institución ha remitido al Banco Central de Bolivia, un Estado Detallado del Reajuste Monetario para su correspondiente revisión, aprobación y autorización de pago.

En consecuencia, el monto resultante del Reajuste Monetario sobre Depósitos en Caja de Ahorros de los clientes del Banco de la Vivienda S.A.M., en el territorio nacional, será abonado en las cuentas respectivas, tan pronto sea en su poder la debida aprobación y autorización de pago, emanada por el Banco Central de Bolivia.

La Paz, mayo de 1982



## CONVOCATORIA A PROPUESTAS

Por disposición de la H. Junta Departamental de Almonedas, la Alcaldía Municipal de la Ciudad de Potosí convoca a propuestas a todas las personas, naturales o jurídicas, en todo el territorio de la república, para la locación y administración del hotel-balneario de Don Diego, de propiedad municipal ubicado a 25 Kms. de la ciudad de Potosí.

El pliego de especificaciones generales, podrá ser recogido diariamente en horas de oficina, en dependencias del Tesoro Municipal, previo empoce de la suma de pesos bolivianos un mil ($b.s 1.000.00).

Las propuestas debidamente selladas y lacradas, deberán ser presentadas en La Secretaría General de la Alcaldía Municipal, hasta el día jueves 20 de mayo de 1.982, hasta horas 17 p.m. con todas las formalidades prescritas por los DD.LL. Nrs. 15192 de 15 de diciembre, de 1.977 y 15223 de 30 de diciembre de 1.977.

De acuerdo a disposiciones legales vigentes, la H. Junta Municipal de Almonedas se reserva el derecho de declarar desierta la presente convocatoria, en los casos que la misma ley prevee.



YPFB

## PRECIO DEL JET FUEL PARA LA AVIACION

El matutino El Diario, en su edición del 18 del presente ha insertado una noticia relacionada con los precios de gasolina de aviación (se refiere al combustible Jet-Fuel) indicando que YPFB estaría subsidiando los precios de este combustible a las empresas aéreas extranjeras que ingresan al país.

Con el objeto de aclarar esta noticia, YPFB tiene a bien hacer conocer, que en ningún momento se ha subvencionado el citado combustible para las naves extranjeras que operan en nuestro territorio.

En este sentido, ofrecemos a continuación los precios vigentes en la actualidad.

- $b.60.00 el galón de Jet-Fuel. Según convenio recíproco con las empresas aéreas extranjeras.
- $us. 1.39 el galón de Jet-Fuel para carguío eventual de naves extranjeras.
- $b. 36.50 el galón de Jet-Fuel, para el LAB (Subvencionado).

La Paz, mayo 18 de 1982

RELACIONES PUBLICAS DE Y.P.F.B.



## SINDICATO DE CHOFERES EN AUTOMOVILES EN ALQUILER "1º. DE MAYO"
## CONVOCATORIA A ELECCIONES GESTION 1982- 1983

El Comité Electoral del Sindicato de Choferes en Automóviles en Alquiler "1º de Mayo", en uso de sus facultades conferidas en la magna asamblea general realizada en fecha 12 de mayo de 1982 y dando cumplimiento a sus especificas funciones:

CONVOCA A ELECCIONES GENERALES, para renovar el Directorio por la Gestión 1982-1983, conforme a las siguientes BASES:

I FECHA Y LUGAR DE LAS ELECCIONES

Art. 1.- Las elecciones generales se realizarán el día viernes 4 de junio de 1982, en la Sede de la Federación Sindical de Choferes "1º. de Mayo", calle Zoilo Flores Nº. 1160, a partir de horas 9 a.m. hasta horas 17 p.m. con duración de 8 horas en forma continua.

II.- DE LAS ELECCIONES

Art. 2º.- Son electores:

a) Todos los socios activos asalariados censados con Carnet color (Rosado).

b) Los socios activos propietarios censados, con Carnet color (Celeste).

c).- No tendrán derecho a intervenir en el acto plebiscitario todos aquellos que no hubiesen cumplido con sus obligaciones, y regularización de socios activos con la institución, siendo inapelable las decisiones de esta Convocatoria.

d) Los electores tienen derecho a emitir solamente un voto en forma personal, no pudiendo delegar a segundas o terceras personas.

e) Los socios sindicalizados que no cumplan con su deber sindical en las elecciones para la renovación de la Directiva, sin causa justificada, serán sancionados con la cancelación de su nombre de los registros de la Organización, perdiendo todos los derechos de socio sindicalizado.

III.- DE LOS CANDIDATOS

Art. 3º.- Podrán ser candidatos todos los socios activos en ejercicio de Choferes de Taxis, en forma consecutiva, cumpliendo los siguientes requisitos indispensables:

a) Ser boliviano de nacimiento y, haber cumplido con el servicio militar obligatorio.

b).- Estar en pleno ejercicio de la profesión de taxista en cumplimiento al articulo 21 de los Estatutos en vigencia.

c).- Tener cinco años de antiguedad en la Institución, para las tres primeras secretarías, Secretaría General, Relaciones y Hacienda y tres años para las restantes secretarías.

d).- El candidato a Secretaría de HACIENDA, deberá presentar un Certificado de SOLVENCIA ECONOMICA.

IV.- CAUSAS DE IMPEDIMENTO DE LOS CANDIDATOS

Art. 4º.- No podrán intervenir los Socios PASIVOS censados con carnet de color (Verde), como electores menos como candidatos en las elecciones.

a).- No podrán ser candidatos los que hayan infringido con el Art. 38 de los Estatutos en vigencia.

Los que no hayan rendido cuentas del manejo de fondos de la Institución, Federación y Confederación de Choferes; los que tengan cargos pendientes, judiciales y sindicales, los expulsados y suspendidos, los que siendo Choferes son empleados públicos, los dirigentes de Cooperativas ú otros organismos formados al margen de la Institución Sindical, con personería jurídica aprobada, salvo que renunciaran al cargo de Dirigentes de las Instituciones anteriormente nombradas y los que hayan infringido en la Ley General de Trabajo.

V.- PRESENTACION Y CALIFICACION DE LAS FORMULAS

Art. 5º.- Para la presentación y calificación de las fórmulas los candidatos deberán cumplir los siguientes requisitos:

a).- Las candidaturas deberán presentar listas completas de sus fórmulas, hasta el día Lunes 24 de Mayo del presente año hasta horas 18 p.m. (6 de la tarde) impostergablemente, en tres ejemplares debidamente firmados y rubricados por los participantes, para que no exista dualidad en las fórmulas y en caso de existir quedarán marginados ipso-facto de todas las fórmulas.

b) La calificación de las fórmulas se efectuará el 28 de Mayo del presente mes en el local de la Institución, calle Beni esquina Perú Nº 124 y las modificaciones de acuerdo a observaciones del Comité Electoral se realizará el día 31 de Mayo de 1982 hasta horas 18 p.m. impostergablemente.

c).- Las formulas de los candidatos serán conformadas por las siguientes secretarias

1.- SECRETARIO GENERAL
2.- SECRETARIO DE RELACIONES
3.- SECRETARIO DE HACIENDA
4.- SECRETARIA DE CONFLICTOS
5.- SECRETARIA DE COOPERATIVAS
6.- SECRETARIA DE ACTAS
7.- SECRETARIA DE BENEFICENCIA
8.- SECRETARIA DE PRENSA Y PROPAGANDA
9.- SECRETARIA DE CULTURA
10.- SECRETARIA DE DEPORTES
11.- PORTA ESTANDARTE

d).- Cada candidatura para la calificación de las fórmulas estará representada en el COMITE ELECTORAL mediante la cabeza de fórmula y un Delegado solamente con voz sin derecho a voto.

e) Las determinaciones del Comité Electoral son carácter inapelable con la potestad que le asiste y que ha sido conferida en Asamblea General.

VI.- DE LA CLASIFICACION Y COMPUTOS DE VOTOS

Art. 6º.- Los votos se clasificarán válidos, nulos, blancos y pifiados.

a).- Son válidos los que llevan la correspondiente fórmula conteniendo los nombres legalmente inscritos.

b).- Son nulos cuando el sobre depositado está vacío, cuando en el sobre no registra las firmas, de los Miembros de la Mesa Electoral, como ser: Presidente, Secretario y Delegados de fórmula y cuando el sobre contiene más de una papeleta de sufragio.

c).- Son blancos cuando el sobre contiene papeles blancos y no así fórmulas.

d).- Son pifiados los votos que llevan inscripciones ajenas a la fórmula, papeleta no inscrita legalmente ante el Comité Electoral o cuando haya sido tarjada la fórmula.

Art. 7º.- Al término de las 8 horas de funcionamiento en las mesas receptoras, el Comité Electoral, Directorio de la mesa y Delegados de las fórmulas participantes, levantarán el acta respectiva y se procederá a la apertura de las ánforas, cómputo de votos, debiendo coincidir el total de votos registrados en las mesas receptoras con el respectivo libro.

Art. 8º.- La fórmula ganadora será por simple mayoría de votos válidos y computados en todas las mesas habilitadas para las elecciones generales.

Art. 9º.- Conocido el resultado de las elecciones, la fórmula ganadora será posesionada en el día.

Art. 10º.- Las cuatro mesas receptoras se distribuirán alfabéticamente en la siguiente forma:

MESA Nº. 1.- A, B, C, CH
MESA Nº. 2.- D, E, F, G, H, I, J
MESA Nº. 3.- K, L, LL, M, N, Ñ, O, P
MESA Nº. 4.- Q, R, S, T, U, V, W, X, Y, Z

Art. 11º.- La organización de las Mesas Receptoras estará a cargo de un Presidente, un Secretario y Vocal.

La fórmula participante acreditará un Delegado titular y un suplente en cada Mesa Receptora.

Art. 12.- Para este importante acto electoral la seriedad y garantía que reviste serán invitados un representante del Ministerio de Trabajo y Desarrollo Laboral y cuatro representantes de la Federación Sindical de Choferes "1º. de Mayo" en calidad de Mediadores.

Art. 13.- EL COMITE ELECTORAL dotará el material necesario.

Las fórmulas participantes y calificadas recibirán 1.000 papeletas de sufragio, impresas con el color asignado.

Nota.- Por recomendación del Comité Electoral la fórmula ganadora deberá ceñirse estrictamente a los Estatutos del Sindicato de Taxis "1º. de Mayo".

Queda terminantemente prohibida toda propaganda mural, por altoparlantes y otros que dañan las buenas costumbres faltando 24 horas para las elecciones.

La Paz, 17 de Mayo de 1982

Raúl Cárdenas
PRESIDENTE

Sixto Medina C.
VICE-PRESIDENTE

Angel Monje
SECRETARIO

Hugo Sanjinés L.
SECRETARIO DE ACTAS

Natalio Garcia
VOCAL

(Sello) Comité Electoral.- Sindicato Taxis 1º. de Mayo 1982.-

## Haig canceló su visita a España

MADRID, 18 (LR).- Dificultades de último momento en torno a un nuevo tratado de defensa entre España y los Estados Unidos, hicieron que el Secretario de Estado Alexander Haig cancelara una visita que debía realizar hoy aquí, dijeron voceros de los dos gobiernos.

Los negociadores de las dos partes están realizando urgentes conversaciones a toda hora esta semana en un esfuerzo por producir un acuerdo antes del viernes, fecha en que expira la extensión del tratado previo.

Los Estados Unidos han propuesto triplicar su paquete total de ayuda a aproximadamente 450 millones de dólares anuales en asistencia y créditos, lo cual fue descrito por un vocero.

## Derrota de Gran Bretaña en el Consejo Agrícola de la CEE

BRUSELAS, 18 (EFE).- La Gran Bretaña ha sufrido hoy una grave derrota al decidir el Consejo de Agricultura de la "CEE" someter a votación el acuerdo "a nueve" (aumento de un 11 por ciento), sobre los precios agrícolas 1982 - 1983.

Los británicos exigían la regla de la unanimidad, según el Acuerdo de Luxemburgo, de 1966, y condicionaban su aceptación a obtener satisfacción en el tema de la "excesiva", según Londres, contribución del Reino Unido, al presupuesto comunitario.

Los nueve, han decidido, empero, que el Acuerdo de Luxemburgo no era aplicable puesto que en la cuestión de los precios agrícolas no hay "intereses vitales" británicos en juego y que por otra parte, el mencionado acuerdo no puede ser nunca invocado para paralizar el funcionamiento de la comunidad.

Si al fracaso de hoy, estiman los observadores, se suma la mínima victoria obtenida ayer en Luxemburgo, ya que las sanciones contra Argentina sólo fueron prorrogadas por una semana, es de temer una violenta eacción británica.

Dicha reacción puede oscilar entre la política de la "silla vacía", es decir, no asistencia a los consejos, práctica inventada en la década de los sesenta por el General de Gaulle, y la negativa a contribuir al presupuesto comunitario, lo que abriría una grave crisis tanto política como económica en el seno de la "CEE".

Hasta el último momento, el Ministro británico de Agricultura, Peter Walker, intentó bloquear la decisión del consejo.

En primer lugar exigió una reunión del Consejo de Ministros del Exterior, que hubiera debido decidir si se votaba o no, petición que fue rechazada por el Presidente Leo Tindemans.

En segundo lugar, quiso practicar una política de obstrucción sistemática en cada votación -se votan por separado los 62 reglamentos- discutiendo párrafo por párrafo y línea por línea.

Ante eso, el Ministro francés de Agricultura, señora Edith Cresson declaró: "Pese a la obstrucción británica estaremos aquí el tiempo que haga falta pero no saldremos del consejo sin llevar en el bolsillo los precios agrícolas".

En lo que concierne a la cuestión de la contribución británica, los observadores estiman que ha perdido importancia ante la nueva situación creada que libera los precios agrícolas de la hipoteca de la cuestión presupuestaria.

## Hoy en la historia

POR THE ASSOCIATED PRESS

Hoy es miércoles 19 de mayo, día 139 de 1982. Faltan 226 días para que termine el año.

ACONTECIMIENTOS SOBRESALIENTES DE LA FECHA:

1506 - Cristóbal Colón hace su testamento en Valladolid y deja como heredero de todos sus títulos y bienes a su hijo Diego.

1536 - Acusada de adulterio por su marido, el Rey Enrique VIII de Inglaterra, es decapitada Ana Bolena.

1711 - La paz de Szatmar pone fin a casi dos siglos de lucha entre Hungría y Austria.

1754 - Muere el escritor español Ignacio Luzan.

1825 - Fallece el economista francés, Conde de Saint-Simon.

1850 - Durante la guerra de Cuba, Narciso López hace ondear por primera vez la que había de ser bandera nacional.

1895 - En la acción de dos ríos, luchando por la Independencia de Cuba, muere José Martí.

JOSE MARTI

1897 - Oscar Wilde sale de la cárcel de Reading, que inmortalizará en un poema.

1935 - Muere T. E. Lawrence (de Arabia) en circunstancias no aclaradas.

1945 - Más de 400 bombarderos norteamericanos atacan Tokio durante la Segunda Guerra Mundial.

NATALICIOS DE LA FECHA:

Johann Fichte, filósofo alemán (1762-1814).

PENSAMIENTO DE HOY:

"Al que madruga Dios lo ayuda" - refrán anónimo castellano.

## La OTAN apoya a Gran Bretaña en la guerra por las Malvinas

LUXEMBURGO, 18 (EFE).- La alianza atlántica ha reiterado hoy martes a Gran Bretaña su "apoyo total e incondicional" en el conflicto de las Malvinas y ha dado a entender que puede producirse una escalada bélica en el Atlántico Sur.

"No creo que este apoyo se desvanezca si Gran Bretaña se ve obligada a adoptar acciones militares mucho más duras en la zona", aseguró el Secretario General de la alianza atlántica Joseph Luns.

Al término de la reunión de ministros de Asuntos Exteriores de la "Organización del Tratado del Atlántico Norte" (OTAN), Luns y Alexander Haig, Secretario de Estado norteamericano, dieron una conferencia de prensa.

"Estamos en un momento crítico de la situación - declaró Haig- haremos todo para ayudar a la mediación del Secretario General de las Naciones Unidas, pero hay que recordar que Estados Unidos continuará cumpliendo con su compromiso de apoyo a Londres".

Luns tomó la palabra y aseguró que "por el momento, Gran Bretaña ha tenido un comportamiento militar moderado en el Atlántico Sur para dar la oportunidad a la Argentina de llevar a un acuerdo basado en la resolución 502 de Naciones Unidas".

"Cuando Gran Bretaña envió a la zona fuerzas de paracaidistas y de infantería de marina, se sabía lógicamente que entraba dentro de lo posible la utilización de esas fuerzas", concluyó Luns.

El apoyo de los 15 países de la alianza atlántica recibido hoy contrasta con la decisión de la Comunidad Económica Europea (CEE) de prorrogar solamente durante una semana más el embargo comercial contra Argentina.

Italia (que también pertenece a la OTAN), e Irlanda se negaron anoche a continuar las sanciones contra Buenos Aires, rompiendo así la solidaridad comunitaria con Gran Bretaña obtenida hace un mes.

Luxemburgo ha sido durante estos últimos tres días la capital de occidente, que se ha volcado para intentar resolver la crisis del Atlántico Sur.

Londres ha recibido una de cal y otra de arena. El apoyo de la OTAN ha contribuido a apaciguar el disgusto de Gran Bretaña por la negativa de Irlanda e Italia a proseguir el embargo.

"Se trata de organismos internacionales distintos y en todo caso se mantienen una amplia mayoría de la CEE a favor de Gran Bretaña", aseguró Haig.

El plazo de una semana sólo para continuar el embargo de la CEE, las declaraciones de Luns sobre una hipotética acción "más dura" de la flota británica en las Malvinas y la afirmación de Haig sobre "el momento crítico" han creado un ambiente de desenlace inminente del conflicto.

Los especialistas militares de la alianza atlántica comentan hoy también que "la flota británica tampoco puede estar mucho más tiempo en el Atlántico Sur por evidentes razones logísticas y económicas".

## Satélite soviético con radar nuclear sobre el Atlántico Sur

WASHINGTON, 18 (EFE). La Unión Soviética ha colocado un satélite en órbita con un radar de energía nuclear que puede detectar los movimientos de la armada británica incluso en difíciles condiciones atmosféricas, han informado hoy fuentes de la administración norteamericana.

El satélite fue lanzado el pasado sábado y recoge información que puede ser de valor incalculable para los argentinos, de acuerdo con las fuentes.

El radar de energía nuclear da posibilidad de detectar y controlar una amplia zona del océano incluso en las más adversas condiciones meteorológicas, lo cual es de gran importancia en estos momentos en la zona de las islas Malvinas.

Según las fuentes de la inteligencia norteamericana este satélite junto con los datos que se supone fueron recogidos el pasado mes de abril por otros también soviéticos puede dar a los argentinos una información de inestimable valor logístico.

Desde el inicio de las actividades bélicas en las Malvinas, los soviéticos han llevado a cabo quizás hasta 12 operaciones de este tipo en la zona, según fuentes norteamericanas.

## Italia teme que terrorismo firme pacto para cerrar cárcel de Asinara

ROMA, 18 (EFE).- El Gobierno italiano teme hoy que el terrorismo y la "Camorra" firmen un "pacto de hierro" para lograr el cierre de la cárcel de "Asinara", enclavada en un paraje aislado de Cerdeña.

En esa "supercárcel", considerada por muchos como la única verdaderamente segura del país, se encuentran hoy encerrados la plana mayor del Terrorismo italiano, junto con un personaje de enorme poder, dueño de un ejército de delincuentes calculado en casi 3.000 hombres: Raffaele Cutolo, alias "el profesor", jefe de la "Nueva Camorra Organizada".

El temor gubernamental se destapó cuando el terrorista Gianantonio Zanetti, uno de los "duros" de las "Brigadas Rojas", amenazó el lunes ante los jueces en el juicio que se sigue en Roma por el asesinato de Aldo Moro: "Cerraremos la cárcel de Asinara".

Cutolo, de 41 años, acaba de ser trasladado a la cárcel de "Asinara", después de descubrirse que en su anterior prisión, la de "Ascoli Piceno", gozaba de "lujos asiáticos": Moqueta en la celda, televisor, langosta asada y un ropero con centenares de trajes y camisas.

El diario "Il Globo" sostiene hoy que el "pacto de hierro" entre el terrorismo y la "camorra" es más que probable, agregando que mientras los terroristas tienen armas y dinero, Cutolo tiene todos los hombres necesarios.

"Asinara" representa, tanto para los jefes terroristas encerrados como para Raffaele Cutolo, el aislamiento total, la imposibilidad de hacer llegar consignas y órdenes al exterior.

Las "Brigadas Rojas" ya consiguieron cerrar la supercárcel de Asinara durante el secuestro del Juez Giovanni D'urso, en diciembre de 1980.

El cierre de la cárcel era una de las condiciones impuestas por los terroristas y aceptada por el gobierno italiano para obtener la liberación del juez, pero ahora se ha decidido reabrirla.

Días después del traslado del "Boss" de la Nueva Camorra Organizada a Asinara, la magistratura ordenó sorprendentemente, el traslado a la misma cárcel de casi 200 "camorristas", muchos de los cuales son miembros del "ejército" privado de "Don Raffaele".

El gobierno italiano se encuentra actualmente empeñado en una lucha frontal contra la "mafia" y la "camorra", la primera funciona en la Isla de Sicilia y amplias zonas de la Calabria, mientras que la segunda actúa en Nápoles y sus alrededores.

## Contribución de España a la OTAN será con fuerzas convencionales

MADRID, (L-R).- La contribución de España a la OTAN no será en armas nucleares sino en fuerzas convencionales, donde la alianza es más débil, dijo el Ministro de Defensa español Alberto Oliart, en una entrevista publicada hoy.

Oliart, hablando con el conservador diario ABC, dijo que las cortes (parlamento) habían aprobado una ley que prohíbe el almacenamiento o uso de armas nucleares aquí sin autorización expresa.

Agregó que las ojivas nucleares de alcance medio en España son de poca utilidad para la alianza dado que sólo podrían alcanzar la frontera sur de la Unión Soviética.

Consultado sobre si eso reduciría la contribución potencial de España a la alianza, dijo que no.

"La debilidad de la OTAN en este momento no está tanto en su poder nuclear como en las fuerzas convencionales. El potencial nuclear de los Estados Unidos, Gran Bretaña y Francia iguala al de la Unión Soviética.

"Donde hay un desequilibrio es en las fuerzas convencionales y allí España puede proveer un ejército de tierra, mar y aire que para un país de nuestro tamaño es muy bueno, y también para Europa", dijo.

Oliart dijo que Esperaba que España se convierta en el miembro número 16 de la OTAN hacia fines de este año. Todos los miembros con excepción de Grecia, han aprobado la candidatura española.

Manifestó que era importante que Portugal mantenga su independencia en la alianza por razones tanto estratégicas como históricas.

"Debemos respetar la sensibilidad portuguesa y trabajar para mejorar los vínculos entre los dos países.

## Para España, Gibraltar es una reclamación irrenunciable

MADRID, 18 (EFE). El Ministro español de Defensa, Alberto Oliart, asegura que Gibraltar es una reclamación irrenunciable de la política española "que tendrá sus cauces por la negociación pacífica".

En una entrevista que publica hoy el rotativo 'ABC' Oliart expresa su convicción de que Gibraltar un día será español. "No se —añade— si esto será en un día no muy lejano, pero estoy seguro de que es una negociación que acabará con acuerdo".

Más adelante, al relacionar el problema del estrecho con el de las islas Malvinas, Oliart asegura que no tiene una relación directa con el de Gibraltar "y no creo — subraya— que influya en las negociaciones".

"Llegará un momento — dice el ministro— en que estas negociaciones volverán a ponerse en marcha y con más demanda de apertura tanto por parte de Inglaterra como por la nuestra".

Respecto al ingreso de España en la "OTAN", Oliart afirma: "España va a entrar en la OTAN por una razón geográfica y espacial de Nación europea, y esto no afecta para nada a la actitud del Atlántico Sur".

## Esfuerzos para resolver la crisis gubernamental que enfrenta Holanda

LA HAYA, 18 (LR).- Un mediador designado por la Reina Beatriz inicia hoy conversaciones oficiales con los partidos políticos holandeses con el propósito de resolver una crisis gubernamental detonada por el derrumbe de una coalición de centro izquierda integrada por tres partidos.

Piet Steenkamp, un catedrático de leyes que fue designado mediador oficial el viernes, dedicó la mayor parte del fin de semana a estudiar los hechos que la semana pasada condujeron al colapso de la coalición tras el alejamiento del Partido Laborista.

Steenkamp pasará los próximos días analizando opciones con los principales agrupaciones, dijeron fuentes políticas. El mediador sólo va a la plantear un plan formal para el establecimiento de un gobierno estable cuando tenga en su poder una clara idea de sus opiniones.

El catedrático recibió un amplio informe de la Reina e instrucciones muy simples para que resuelva la crisis tan pronto como resulte posible. Sin embargo, la gama de las soluciones al alcance de su mano es limitada.

Los observadores estimaron que el más probable resultado de las gestiones será la formación de un gobierno de minoría con la participación de los dos partidos que restan de la coalición, los demócratas cristianos (PDC) y los demócratas 66, cuyo principal objetivo será allanar el camino para una convocatoria a elecciones para antes de fin de año.

Esta opción es la única que parece aproximarse a la reclamada por los principales partidos.

Pero si se considera que cada agrupación podría buscar una solución que satisfaga primariamente su aspiración y dada las complejidades y rivalidades de los político holandeses, podría pasar algu tiempo antes que Steenkam pueda presentar u recomendación forma opinaron algunos dirigentes.

Esa iniciativa, tendría q ser votada por cada uno los partidos involucrados y en historia política, holandes muchos acuerdos que parecí contar con el beneplác general fracasaron en es etapa decisiva.

La comunidad comercial financiera desea que se co tituya un gobierno interi efectivo para enfrentar l crecientes problem económicos.

Las causas del derrumbe la coalición fueron las o jeciones laboristas a las ducciones en las inversion planteadas por el PDC y demócratas 66 a fin de redu un importante déficit financie del gobierno.

ACEITES

Silogram LUBRICANTES

Para una vida más larga del motor y eficiente operación de su vehículo.

100% norteamericano.

CORPORACION PanoramiC (BOLIVIA) S.R.L.

Av. Mcal. Santa Cruz 1365
7º piso Casilla 6184

Tel. 342944

## DECLARACION DE LOS PRESIDENTES DE LAS CORPORACIONES REGIONALES DE DESARROLLO DE SANTA CRUZ TARIJA Y CHUQUISACA

Los Presidentes de CORDECRUZ, CODETAR y CORDECH, declaran que habiendo sostenido reuniones con la Presidencia de la República, Ministerios de Planeamiento y Coordinación, Energía e Hidrocarburos, Finanzas, Banco Central de Bolivia, respecto al establecimiento de la forma de pago de las Regalías Departamentales de 11% físico de la producción de hidrocarburos, han suscrito un documento que resume los siguientes puntos básicos:

- Vigencia de las disposiciones legales sobre las regalías del once por ciento.

- Que dada la situación de crisis económica por la que atraviesa el país, el Supremo Gobierno representado por los Ministerios que intervienen en el citado documento, YPFB y las Corporaciones Regionales de Desarrollo de los Departamentos de Santa Cruz, Tarija y Chuquisaca, acuerdan que los pagos que efectúe YPFB por concepto de Regalías a partir del 22 de marzo de 1982 serán considerados únicamente como anticipos.

- Que los D.S. 18889 y 18890 y las Resoluciones del Banco Central de Bolivia, no legislan ni determinan en ningún caso la percepción de Regalías a que tienen derecho los Departamentos productores de hidrocarburos.

- Que la forma de pago de las Regalías del 11% deberá ser definida entre las Corporaciones Regionales de Desarrollo en representación de los departamentos productores y Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos, en base a una Comisión a ser conformada en el menor tiempo posible por el Ministerio de Energía e Hidrocarburos.

La Paz, 17 de mayo de 1982

Ing. Mario Seleme A.
PRESIDENTE DE CORDECRUZ

Dr. Gustavo Navarro P.
PRESIDENTE DE CODETAR

Gral. León Kolle Cueto
PRESIDENTE CORDECH

## ISAP

MINISTERIO DE PLANEAMIENTO Y COORDINACION
INSTITUTO SUPERIOR DE ADMINISTRACION PUBLICA
(CONVOCATORIA Nº. 05/82)

INVITAN AL CURSO DE:

### "ESTADISTICA INTERMEDIA"

1. OBJETIVO GENERAL
   Proporcionar a los participantes, conocimientos y técnicas en el área de Estadística con la finalidad de fortalecer los sistemas de información de las instituciones.
2. PLAN DE ESTUDIOS
   1. Matemáticas
   2. Probabilidades y Distribuciones
   3. Inferencia Estadística
   4. Muestreo
   5. Introducción al Procesamiento de Datos
   6. Estadísticas Económicas
   7. Taller.
3. PARTICIPANTES
   Funcionarios del Sector Público, directamente relacionados con el Sistema Nacional de Estadística, que reúnan los siguientes requisitos:
   a. Ser declarado en comisión en el horario y tiempo de duración del curso.
   b. Presentar la solicitud de inscripción hasta el día 8 de junio de 1982 a horas 18:00 p.m.
   c. Tener antigüedad no menor de dos años en la Administración Pública, o en su defecto haber vencido el tercer semestre universitario en carreras afines al curso.
   d. Conocer las asignaturas de teoría de conjuntos, estadística descriptiva e introducción a la economía, o tener conocimiento equivalente.
4. DURACION Y HORARIO
   132 horas lectivas, en siete semanas, de lunes a viernes, del 14 de junio al 28 de julio de 1982, en el horario de 15.00 a 18:30.
5. INFORMACION
   Instituto Superior de Administración Pública (ISAP), Departamento de Capacitación, calle José Carrasco Nº. 1391. Miraflores. Teléfonos: 367247 -367248 - 367249 -367250 - 367241

La Paz, mayo de 1982
RELACIONES PUBLICAS ISAP.

## EN VENTA
## GRUPOS ELECTROGENOS A DIESEL (USADOS)

1) Marca CATERPILLAR - tipo 3306, parte electrógena tipo 8L56/SRCR - 138KVA (110Kw)

6 cilindros con turbo-alimentación, arranque manual a baterías monofásico y trifásico 50 ciclos, 120/230V ó 230/460V panel de controles base de acero con tanque de combustible integral:

**precio US$ 26.000.-**

2) Marca DORMAN - tipo 5LD - 5 cilindros - 40KVA (32Kw) parte electrógena marca DALE tipo MF/40/DD, arranque y parada automáticos trifásico 50 ciclos, 220V/380V panel de controles independiente tanque de combustible independiente base de acero, stock de repuestos:

**precio US$ 32.000.-**

Interesados favor llamar al teléfono Nº. 350686 o enviar carta a la casilla Nº 4787.

# CAMARA NACIONAL DE EXPORTADORES

La Paz, 19 de mayo de 1982

El Sector Exportador de Productos no Tradicionales se dirige al Supremo Gobierno, Sector Económico del País y Opinión Pública en general, para llevar ante su conocimiento los factores negativos del actual sistema cambiario, que establece dos tipos de cotización para la liquidación de las divisas de exportación.

1. El sistema de liquidación de los dólares americanos que pretenden imponer el Supremo Gobierno al exportador de productos no tradicionales, es totalmente negativo, por la gran diferencia de cambio que existe entre ambas cotizaciones, creando de esta manera un impuesto velado, que impide efectuar exportaciones, ya que la recuperación económica de la exportación sería inferior al valor real del producto.

2. Cuando la diferencia entre los dos tipos de cambio sea mayor, hecho que en la práctica se está produciendo, ni aún considerando la total reposición de los Incentivos Fiscales a las Exportaciones no Tradicionales, se llega a compensar el impuesto creado en el sistema de liquidación citado en el punto primero.

3. Consiguientemente, si se quiere evitar una mayor disminución de las exportaciones no tradicionales, insistimos que la única alternativa es la liquidación del 100 % de divisas al tipo de cambio libre y, si se quiere recuperar los niveles de los años anteriores e incrementarlos, se debe reponer los Incentivos Fiscales a las Exportaciones no Tradicionales en su totalidad, de conformidad al Decreto Ley 18829 de fecha 3 de febrero de 1982.

CAMARA NACIONAL DE EXPORTADORES

Carlos Menacho E.
DIRECTOR EJECUTIVO

Guillermo Crooker M.
PRESIDENTE

# Reunión de Ganaderos de América Latina se realizó en Trinidad

En Trinidad, se realizó una reunión extraordinaria de la Confederación Latinoamericana de Ganaderos, en la que se analizaron los problemas de la ganadería y, en particular, de la ganadería boliviana, según informó ayer el Presidente de la Federación de Ganaderos del Beni. Dr. Assad Simon.

A la reunión, que se clausuró este último fin de semana, asistieron el Presidente de la Confederación Latinoamericana de Ganaderos, Arturo de la Garza y los ingenieros Justo Díaz del Castillo y Armando Montelongo, miembros del directorio de esa organización y dirigentes, al mismo tiempo, de la Confederación de Ganaderos de México.

**GANADERIA BOLIVIANA**

Simón informó que, en la reunión sostenida con los dirigentes de los ganaderos latinoamericanos, se intercambiaron opiniones sobre los problemas que confronta la ganadería en los países del área.

Dijo que la Federación de Ganaderos del Beni presentó un amplio análisis de la situación económica del país. Indicó que Bolivia tiene ingresos medianos con un crecimiento muy bajo, donde la industria depende de elevados porcentajes de protección arancelaria, por la cual ese sector se consideraría como "una industria artificial". También informó que el déficit del sector público es el principal causante del desequilibrio de la economía boliviana.

Anotó que, asimismo, se había informado que el ritmo de crecimiento de las exportaciones no tradicionales es mucho mayor que el de las tradicionales, pero que ese crecimiento actualmente ha disminuido debido a las medidas económicas dictadas por el gobierno las que, según se dijo, perjudican notablemente a la producción agropecuaria.

El Presidente de la Federación de Ganaderos del Beni señaló que también se expusieron antecedentes sobre el hecho de que en Bolivia "prevalece aún la mentalidad minera, sin comprender que el 70 por ciento de la población boliviana vive en el área rural, dedicada a la producción agropecuaria, y sin comprender que un adecuado desarrollo agropecuario es condición previa para el desarrollo económico equilibrado".

Se indicó que la ganadería beniana se desenvuelve en condiciones rudimentarias, "sin merecer la ayuda ni protección del Estado; actividad que se mantiene gracias al esfuerzo y sacrificio del ganadero beniano".

**FACTORES NEGATIVOS**

La Federación de Ganaderos del Beni mencionó que, además de las calamidades naturales como las inundaciones, la ganadería de ese departamento "soporta también factores negativos como los bajos precios, carencia de créditos, elevación del precio de insumos, deficiente control sanitario y alto costo del transporte aéreo, factoresque inciden negativamente en la rentabilidad de la ganadería.

## Crédito japonés para ferrocarriles

**Una misión del Fondo de Cooperación Económica de Ultramar, de Japón, llegó ayer para concretar con las autoridades bolivianas un crédito de 27.864.000 de dólares, con destino a la rehabilitación de la red ferroviaria del oriente. La misión está integrada por Isamu Hayase, que encabeza el grupo, Masakazu Hirota y Tomoaji Tanaka.**

**Ayer, sostuvieron una reunión preliminar con autoridades de la Empresa Nacional de Ferrocarriles (ENFE). Los japoneses viajaran después a Santa Cruz donde inspeccionarán el tramo ferroviario Taperas-Roboré, que quedó seriamente dañado por las inundaciones de febrero de 1980.**

# Informe final sobre divisas se dará a conocer en un mes

La Contraloría General de la República dará a conocer dentro de un mes el informe final sobre la venta de dólares a 25 $b. la unidad realizada antes de las medidas económicas del 5 de febrero; el informe se dará después de completar el trabajo de revisión de la documentación de descargo presentada por el Banco Central.

Una comisión designada para el efecto comenzó a trabajar el lunes 17 de mayo en la revisión de las notas de descargo sobre las operaciones de venta de divisas en el sistema bancario de La Paz y deberá concluir esa labor en 30 días.

El Contralor, Gral. Antonio Obando Rojas, aclaró que la documentación presentada por el Banco Central "corresponde solamente a las transacciones realizadas en la ciudad de La Paz ya que las operaciones efectuadas en el interior, deberán presentarse a mediados de julio".

"El plazo otorgado por la Contraloría General de la República, para que se entreguen los descargos por la venta de divisas, con los documentos que cursan en los bancos del interior, fue de 90 días. Ya han transcurrido 30, o sea que dentro de 60 días deberemos tener esa documentación para revisarla", añadió.

Reiteró, que una vez que se haya completado todo el trabajo de revisión y análisis de los documentos de descargo, dará a conocer los resultados y las decisiones que se adoptarán, es decir, levantar los cargos, si la documentación está en orden o, en caso contrario, proceder de acuerdo a Ley.

Afirmó que no permitirá "nunga dilación en el trabajo" y que exigirá la máxima responsabiliad de auditores que evaluan los documentos.

## Quejas contra el servicio del LAB

Varios usuarios del Lloyd Aéreo Boliviano, en visita a PRESENCIA presentaron quejas en contra del servicio que presta esa empresa.

Jaime Bello Terrazas, José Morales Abel y Carlos Reyes Chávez, de Trinidad, afirmaron que "por irresponsabilidad de las autoridades del LAB", quedaron perjudicados, al no haberse autorizado el vuelo de una nave a esa ciudad.

"Teníamos pasajes confirmados desde el sábado -dijo uno de ellos-, nuestro vuelo era para el lunes. Pero la empresa decidió suspenderlo debido a una huelga en Trinidad. Sin embargo, otra gente viajó vía Santa Cruz".

"Fuimos perjudicados económicamente porque no sólo tenemos que pagar estadía sino que nos hicieron subir al aeropuerto en vano", agregó.

Finalmente dijeron que el LAB podría haberles comunicado la anormalidad a fin de que ellos busquen "otro medio para llegar a destino".

## Fondo Andino otorgará nuevo crédito a Bolivia

El Fondo Andino de Reservas (FAR) otorgará un nuevo crédito a Bolivia, el próximo mes, según se informó ayer en fuentes oficiales, al confirmarse la reunión de ese organismo subregional, en Lima.

El informe oficial dice: "Bolivia recibirá otro préstamo del FAR, cuando se reuna el Directorio, el próximo mes". No se dieron otros detalles.

Actualmente, Bolivia tiene un crédito de 52 millones de dólares de ese organismo. Ese préstamo fue destinado a "cubrir parte del alto indice de desequilibrio de la balanza de pagos".

El Directorio del FAR está actualmente encabezado por Raúl Salazar Olivares, del Perú, a quien coopera como Secretario General, el colombiano Javier Fernández.

Esos cargos son rotativos, pero Bolivia, en la actualidad no tiene acceso a los mismos, en vista de que el actual Ministro de Integración, Edgar Millares, ha sido designado miembro de la Junta del Acuerdo de Cartagena, cargo que comenzará a ejercer el próximo mes. Para ese efecto, deberá trasladarse a Lima, donde la Junta tiene sede permanente.

# BID aprobó cooperación técnica para países de América Latina

El Banco Interamericano de Desarrollo (BID) aprobó una cooperación técnica de carácter no reembolsable, por el equivalente a 300.000 dólares, para promover y financiar parcialmente actividades de cooperación técnica entre los países miembros de América Latina.

La cooperación técnica, que se extendió de los ingresos netos del Fondo para Operaciones Especiales del Banco, para el Programa de Cooperación Técnica de Cooperación Intrarregional, pretende alcanzar los siguientes objetivos:

1. Contribuir a que se amplíen y diversifiquen los recursos de cooperación técnica con que pueda contar cada país latinoamericano, especialmente mediante el acceso a ciertas experiencias y conocimientos regionales, los cuales, en varios campos específicos, ofrecen ventajas comparativas.

2. Promover una mejor y más intensa utilización de los recursos ya existentes en la región, es decir, recursos institucionales, humanos y físicos, con la consiguiente reducción de gastos.

3. Abrir campo a nuevas formas de combinación de esfuerzos, con vista a la solución conjunta de los problemas comunes de los países.

4. Facilitar oportunidades adicionales para que se detecten, conjuntamente, nuevas posibilidades de cooperación financiera y técnica, bilaterales y multinacionales.

5. Promover la integración.

Los recursos del Banco se utilizarán para financiar los costos de transporte y viáticos de funcionarios de un país latinoamericano que visite otro país o grupo de países, para suministrar asesoría, participar en nuevos programas de investigación, recibir o proveer adiestramiento especializado o, de cualquier otra manera, promover nuevas formas de cooperación técnica.

Bajo el reglamento del programa, la contribución del Banco a una operación no podrá ascender a más de 20.000 dólares.

Este es el sexto año de ejecución del programa. Se han realizado, hasta el momento, 194 operaciones.

## Liberalismo plantea gobierno de transición civil-militar

El Partido Liberal a través de su Comité Nacional presidido por Raúl Monje Roca, se ha pronunciado por la organización de un gobierno transitorio civil-militar, que cuente con el respaldo de las Fuerzas Armadas y el apoyo del Acuerdo Nacional. "Tal gobierno -señala- deberá destacar por la composición de calidad y prestigio de sus miembros, que logre cambiar la imágen del país en el orden internacional e inspire mayor confianza y credibilidad a la ciudadanía".

Ha dirigido una nota al Acuerdo Prensa-Radio. Señala que los partidos y grupos de opinión mostraron buena disposición para cooperar a la formación de un acuerdo nacional", pero, con carácter previo -dice- deberán aprobarse bases fundamentales. La gravedad del momento debe ser considerada como si se tratase de un conflicto internacional que debe afrontar el país".

La proposición liberal pide, también, la elección de una Convención-Congreso, "siguiendo la tradición boliviana y la correcta interpretación del derecho parlamentario". "Una asamblea Constituyente, explica, se justifica en países de reciente fundación y, por supuesto, carentes de toda base institucional".

Finalmente, plantea también el estudio y aprobación de un nuevo Estatuto Electoral, "para corregir anomalías y errores contenidos en la Ley Electoral, cuyas disposiciones constituyen un escarnio a la opinión ciudadana de Bolivia.

**BANCO CENTRAL DE BOLIVIA**
**COTIZACION DEL DOLAR EN EL MERCADO LIBRE**

| | |
|---|---|
| PROMEDIO GENERAL DE COMPRA | $b. 94.29 |
| PROMEDIO GENERAL DE VENTA | $b. 94.17 |
| COTIZACION MINIMA DE COMPRA | $b. 80.00 |
| COTIZACION MAXIMA DE COMPRA | $b. 95.25 |
| COTIZACION MINIMA DE VENTA | $b. 86.80 |
| COTIZACION MAXIMA DE VENTA | $b. 97.00 |

La Paz 18 de mayo de 1982

### Acta de la reunión bilateral Perú-Bolivia

Los Ministros de Industria, Turismo e Integración del Perú, Roberto Percivale Serrano, (izquierda), y de Integración de Bolivia, Edgar Millares Reyes, (derecha), firmaron ayer el Acta de la Segunda Reunión Bilateral Perú-Bolivia que se realizó el 17 de mayo, en La Paz, con la participación de representantes gubernamentales y de la empresa privada de ambos países.

En el documento, se establecen las bases para superar la dependencia de países extraregionales y se acuerdan acciones en los campos comercial, industrial y de infraestructura física "que posibilitarán el desarrollo de ambas naciones, y, por ende, de las naciones del Grupo Andino".

El acta, de más de 45 páginas, contiene las conclusiones y recomendaciones que, en cumplimiento a los plazos de superar los problemas que, en muchos casos, dificultan el propio proceso de la integración andina".

También se determinan las bases para la formación de empresas binacionales y, en un futuro, empresas multinacionales en las que participen activamente capitales de Perú y Bolivia.

Las delegaciones que asistió a la reunión binacional en representación del Perú, retornó ayer a Lima.

El Ministerio de Integración no proporcionó el texto del Acta de la reunión, ni las conclusiones y recomendaciones de los tres grupos de trabajo que analizaron, independientemente, los asuntos propuestos en la agenda del encuentro.

Falta de pago por la venta de minerales

## Paralizadas operaciones del sector minero cooperativizado

Las operaciones en la minería cooperativizada se han paralizado debido a la falta de pago por parte del Banco Minero de Bolivia cuyos trabajadores mantienen una huelga de hambre en demanda del cumplimiento de un convenio sobre mejoras salariales.

La información está contenida en un boletín editado por la Federación Nacional de Cooperativas Mineras de Bolivia (FENCOMIN).

Dice que la causa es el problema interno del Banco Minero.

"Ante este ingrato hecho dice el documento FENCOMIN denuncia el perjuicio ocasionado a nuestros miles de afiliados que se ven imposibilitados de adquirir insumos para su producción; artículos de primera necesidad, y cumplir sus obligaciones con el personal".

Añade que, pese a la instrucción dada por el presidente nato del BAMIN (en este caso el ministro de Minería), los ejecutivos del BAMIN no han superado el problema.

Denuncia que el Banco Minero, creado como una institución de apoyo se convirtió en una empresa rescatadora de minerales cuyas utilidades por la exportación "benefician solamente a los ejecutivos y empleados del BAMIN".

Amenaza con entregar su producción a la Corporación Minera de Bolivia o exportarla directamente. Afirma que la producción de oro de las cooperativas de Tipuani será entregada directamente al Banco Central de Bolivia.

# Hoy se inaugurará, en Sucre, el Congreso Nacional de Tránsito

Hoy será inaugurado, en la ciudad de Sucre, el Tercer Congreso Nacional de Directores Departamentales de Tránsito. Será inaugurado por el Director Nacional de Tránsito, Cnl. Roberto Pariente Caero, y clausurado el viernes 21 por el Comandante de la Policía Boliviana, Gral. Jorge Zamora Carvajal, . Asistirá el Ministro del Interior, Cnl. Rómulo Mercado Garnica.

La reunión nacional de los directores de Tránsito estará orientada, según el temario que ha sido preparado, a la mejor planificación del tránsito urbano, interprovincial e interdepartamental y al estudio de los problemas que presenta. Según ha anticipado el Servicio Nacional de Tránsito, a la conclusión de las deliberaciones, el próximo viernes, serán aprobadas las conclusiones.

Los Directores Departamentales acudirán a la reunión con su personal técnico y jefes de planificación de cada oficina distrital quienes presentarán los estudios efectuados para dar solución a los problemas de tránsito. Según ha anticipado el Servicio Nacional, además de las dificultades de circulación de vehículos en las calles estrechas y con excesiva gradiente, que presentan algunas ciudades, los mayores problemas están planteados por la actitud desaprensiva, y, en algunos casos, irresponsable, de conductores y peatones.

Este factor determina, generalmente, los accidentes por atropellamientode personas o choques y vuelco de vehículos. Sin embargo, dicho Servicio Nacional expresó que la acción de las autoridades de Tránsito, antes que represiva, deberá ser preventiva mediante una profusa difusión de reglamentos y de recomendaciones, que forman parte de su campaña de educación vial.

Las autoridades de Tránsito, antes de iniciar sus deliberaciones, rendirán su homenaje al Mariscal Antonio José de Sucre en su monumento; posteriormente, a los héroes de la independencia nacional en la Casa de la Libertad; finalmente, distinguirán al Presidente de la Sociedad Geográfica e Histórica de Sucre, Dr. Joaquín Gantier Valda, con un pergamino, por su labor cívica.

## Reforma Agraria realizará seminario para periodistas

**El Consejo Nacional de Reforma Agraria realizará un seminario para periodistas, sobre "Indicadores Socioeconómicos referidos a Reforma Agraria y Desarrollo Rural".**

**El seminario tiene la finalidad de proporcionar informaciones sobre los problemas de reforma agraria y las experiencias continentales en esa materia. Se efectuará a partir del 21 del presente mes, antes de la Consulta de Expertos de 24 Países Americanos sobre Reforma Agraria.**

**Según información proporcionada por el Vocal del Consejo de Reforma Agraria, Julio Beliot Fernández, esa entidad ampliará y actualizará los conocimientos de los periodistas en temas referentes a la Reforma Agraria.**

**Para la realización del Seminario, llegará un experto, dependiente de la FAO y también se contará con la participación de técnicos y autoridades del Ministerio de Agricultura, Reforma Agraria, del Programa de Desarrollo Rural Integrado y del Ministerio de Planeamiento y Coordinación.**

## Industriales piden mejorar comercio boliviano-peruano

La Cámara Nacional de Industria demandó de autoridades y empresarios peruanos un mayor acercamiento comercial e industrial entre Bolivia y Perú, durante la visita que realizó el Ministro de Comercio, Turismo e Integración peruano, Roberto Percivale.

El ministro peruano estuvo acompañado de industriales de esa nacionalidad, que llegaron al país en la delegación oficial del país vecino.

El Presidente de la Cámara Nacional de Industria, Mario Yaffar, invitó a una sesión de honor a la delegación peruana, a la que asistieron industriales bolivianos y autoridades del gobierno.

Yaffar dijo que la presencia de una alta autoridad del Gobierno peruano y de industriales de ese país, constituía un hecho muy importante dentro de las relaciones de Bolivia el Pacto Subregional Andino, porque permitirá el desarrollo industrial dentro de la filosofía de una acción armónica y equilibrada como la que proclama el Pacto Andino.

Anotó que tanto empresarios peruanos como bolivianos son actores del proceso de integración quienes con el apoyo político y leal de los gobiernos, podrán proyectar un porvenir para la nación andina.

**CUMPLIMIENTO**

El Presidente de la Cámara Nacional de Industrias también se refirió a los problemas que se confrontan dentro de los países del Pacto Andino, especialmente en cuanto se refiere al cumplimiento de disposiciones emitidas por el Acuerdo de Cartagena.

Al respecto, dijo: "El camino (de la integración) que se transita está lleno de dificultades que se levantan como naturales defensas de los intereses nacionales ante los intereses supranacionales y subregionales. Esto es natural y debemos admitir que todavía existe la barrera mental que es más fuerte que todos los empeños para aceptar la gran proclama andina de lograr el desarrollo armónico y equilibrado de nuestros pueblos".

Aprovecho la visita de la delegación peruana, para "repetir nuestros reclamos desde la esfera privada, en sentido de que las reglas pactadas se cumplan con más reciprocidad y con mayor objetividad integracionista".

### Congreso anual del Instituto Lingüístico

El Instituto Lingüístico de Verano (ILV) realizó su congreso anual, a comienzos de este mes, en Tumi Chucua (Beni) para evaluar sus labores y confirmar sus planes de conclusión de actividades en Bolivia, después de casi 30 años.

"Fue un tiempo de compañerismo y tareas que nos unificaron", dice una carta que el Director del ILV en La Paz, David Farah, dirigió a PRESENCIA.

"Hemos recibido informes de varios lingüistas respecto al progreso y problemas por solucionar".

Un resumen de las principales labores del ILV, dice:

— En el campo lingüístico, se cumplió la publicación del diccionario de los araonas y está por publicarse el de los ignacianos.

— Se realizó la impresión del Nuevo Testamento para la gente de habla ignaciana y tacana, que eleva el número de traducciones de este libro sagrado a un total de 8.

— Continuó la labor de formación técnica en especialidades como auxiliares de enfermería, técnicos en radio y profesores bilingues.

El Instituto Lingüístico de Verano ha puesto en marcha su plan de conclusión de actividades en Bolivia, el pasado mes de abril, cuando entregó al Ministerio de Educación sus instalaciones de Tumi Chucua.

### Bodas de Plata del Colegio Franz Tamayo

**El Colegio Franz Tamayo de La Paz celebrará sus Bodas de Plata el próximo 21 de este mes. Con ese motivo, docentes, alumnos y exalumnos, preparan un programa que comenzará el viernes 21.**

**El programa incluye actuaciones artísticas, encuentros deportivos y otros. Se anunció, asimismo, la condecoración al fundador de ese establecimiento.**

## Se creará sistema nacional de la planificación urbana

Será creado un sistema nacional de la planificación urbana, como resultado de la reunión de planes reguladores del país, según información del Ministerio de Urbanismo.

En esa reunión, se recomendó al Ministerio de Urbanismo y Vivienda la elaboración del proyecto de Ley del Sistema Nacional de la Planificación Urbana.

A la reunión asistieron delegaciones de los Consejos Reguladores de Santa Cruz, Oruro, Potosí, Sucre, Tarija, Beni y Pando.

Según la información difundida por el Ministerio de Urganismo y Vivienda, el financiamiento con que contarán los Consejos Reguladores, será gestionado por esa repartición ministerial.

Al respecto, se informó que se adelantaron gestiones ante las Corporaciones Regionales de Desarrollo y las Alcaldías Municipales Departamentales.

La información considera que la reunión de los Consejos de Planes Reguladores pidió al Ministerio de Urbanismo y Vivienda la elaboración del Proyecto de Ley del Sistema Nacional de Planificación Urbana, en un plazo de sesenta días.

La reunión se desarrolló en la ciudad de La Paz, entre el 11 y 15 del presente mes.

# La Contraloría realizará una auditoría en Banco Agrícola

**La Contraloría General de la República realizará una auditoría especial en el Banco Agrícola de Bolivia, para establecer la veracidad o falsedad de las denuncias formuladas por la Confederación Nacionalista Campesina, se informó ayer.**

**Los dirigentes de la mencionada confederación dirigieron una carta al Contralor, Gral. Antonio Obando Rojas, en la que denuncian supuestas irregularidades en el manejo económico del Banco Agrícola.**

**Piden a la autoridad fiscalizadora que, como en otros casos, identifique y responsabilice a quienes resultaren comprometidos "en las graves implicaciones económicas que atentan contra la vida del país".**

**Mencionan las denuncias presentadas por la Cámara Agropecuaria de Santa Cruz y solicitan que se efectúe "una prolija investigación para deslindar responsabilidades de los actuales ejecutivos del Banco Agrícola".**

**Señalan que, no obstante la gravedad de los hechos denunciados, "los ejecutivos siguen perpetuándose sin que nadie haya hecho algo para descubrir el velo de inmoralidad funcionaria encubierta por la Gerencia de Auditoría del Banco".**

**OTRAS DENUNCIAS**

**Los dirigentes de la Confederación Nacionalista Campesina piden también que se realicen otros trabajos de auditoría para esclarecer "negociados en Puerto Norte, Hanny, mallas antigranizo" y otros casos que no han sido explicados con claridad.**

**Afirman que la Contraloría General de la República debe precautelar los intereses del campesinado boliviano.**

**El Contralor, dada la gravedad de las denuncias, instruyó que se realicen las correspondientes investigaciones para aclarar las denuncias.**

## Suspenden huelga profesionales de la COMIBOL

**Fue solucionado el conflicto de los profesionales y técnicos de la Corporación Minera de Bolivia que, durante 20 días, sostuvieron una huelga general indefinida en demanda de mejoras salariales.**

**Luego de varias reuniones de negociación con los directivos de la Corporación Minera de Bolivia, se resolvió aceptar un incremento global del 18 por ciento al sueldo básico para los técnicos y los profesionales.**

**Este incremento fue dispuesto en el Consejo Nacional de Economía y Planificación (CONEPLAN) para todo el sector minero-metalúrgico.**

**La información, proporcionada en la oficina de Relaciones Públicas de la COMIBOL, dice que los profesionales resolvieron aceptar el incremento debido a la difícil situación económica de la empresa y del país.**

**Se consideró además que no podía recibir mayores incrementos que los otorgados a los trabajadores.**

### Obras de remodelación en Copacabana

El Prefecto del Departamento de La Paz, Elías Belmonte Pabón, instruyó que se aceleren las obras de remodelación y embellecimiento urbano que se ejecutan en el Santuario de Copacabana, "debido a que se acerca la fecha en que se celebrará el IV Centenario de Entronización de la Virgen".

En una inspección realizada juntamente con técnicos, el Prefecto recibió informes de los trabajos que se realizan en la Av. 16 de Julio, la Plaza Sucre y obras de infraestructura vial, "se efectúen con esfuerzo, puntualidad y responsabilidad".

**El 3 de febrero de 1983, fecha en que se recordará el Cuarto Centenario de la Entronización de la Virgen de Copacabana, se realizarán varios actos. Existe la posibilidad de que el Papa Juan Pablo II visite la península.**

## Paro médico nacional se amplió en 72 horas

**Los médicos, odontólogos, farmacéuticos y nutricionistas ampliaron un paro nacional de 48 horas, que concluyó ayer, en 72 horas más, a partir de las cero horas de hoy, en protesta por la falta de atención oficial a sus demandas de incremento salarial.**

**La decisión fue adoptada en un ampliado nacional de los Colegios Médico, de Dentistas, de Bioquímicos y Farmacéuticos, además de los Nutricionistas, en el que se analizó la situación de las negociaciones salariales con el gobierno.**

**El Dr. Héctor Alemán, presidente de Colegio Médico, informó a PRESENCIA que el gobierno se ha retractado de todas sus ofertas de incremento salarial y que ese hecho ha causado "indignación total" en el sector.**

**Anunció que, en el caso de que el gobierno no revise su actitud, el sector médico, ingresará, a partir del lunes, en huelga general indefinida. Dijo, además que los médicos carecen de un "interlocutor válido" con quien negociar, ya que el Ministro de Salud se negó ayer a recibirlos.**

## Actividad Sindical

**MINEROS**

El Sindicato Mixto de Trabajadores Mineros de Siglo XX mediante un comunicado emitido el lunes 17 de mayo, reiteró su pedido de convocatoria a un ampliado nacional minero para que analice el problema salarial de ese sector de trabajadores.

El documento, firmado por Cristóbal Aranibar, Carlos García, Simón Angulo y Evaristo Montaño, afirma que las comisiones de estudio de salario, no son "más que maniobras dilatorias del gobierno para evitar un real incremento salarial".

Dice que la experiencia de los trabajadores hace ver que el gobierno sólo se burla al crear esa comisión ya que el Fondo Monetario Internacional instruyó el congelamiento de los sueldos y salarios, como condición para otorgar un préstamo.

**FENCOMIN**

La Federación Nacional de Cooperativas Mineras (FENCOMIN), mediante un documento, manifiesta su apoyo a la lucha de los universitarios por lograr la plena vigencia de la Autonomía ya que es un derecho conquistado en las luchas sociales.

Exige la inmediata reapertura de la Universidad, amnistía general e irrestricta, la cesantía de los grupos ilegales incrustados en la Universidad Boliviana.

Censura la actuación del Ministro de Educación, Cnl. Juan Vera Antezana, al invitar mediante una carta, al Ing. Hugo Mansilla para que reasuma las funciones de Rector de la Universidad Mayor de San Andrés y, luego, desconocer esa decisión.

**CINEMATOGRAFISTAS**

El Sindicato de Trabajadores Cinematografistas de La Paz, luego de efectuar una asamblea de los adjudicatarios de terrenos del Consejo Nacional de Vivienda, decidió rechazar elevación de precios de esas viviendas, por ser ellas de interés social.

"Los adjudicatarios estamos convencidos de que las unidades habitacionales que han sido adjudicadas fueron financiadas con nuestros propios recursos; por consiguiente, cualquier intento de elevación de costos está fuera de lugar, por no haber recurrido a ningún empréstito extranjero", dice le sindicato.

# El IBTA se propone incrementar la producción de quinua en altiplano

El Instituto Boliviano de Tecnología Agropecuaria (IBTA) se propone incrementar y mejorar la producción de quinua en el altiplano, con la introducción de nuevas variedades que se están logrando en la Estación Experimental de Patacamaya. En ella, se realiza un proyecto de investigación cuya primera fase, iniciada en 1977, ha sido cumplida en 1981.

Informó que, en ese período, se seleccionaron y evaluaron las líneas de la variedad "Sajama", algunas de las cuales aumentaron, incluso, al tamaño del grano. En la evaluación de otras muestras obtenidas, se logró un rendimiento de 4.500 kilos por hectárea, superior al rendimiento de la quinua criolla, que apenas llega a un promedio de 800 kilos por hectárea.

En esa fase experimental, fueron seleccionadas cinco líneas, tres de las cuales denominadas "Belén", "Chilaya" y "358", fueron distribuidas a los agricultores.

En una segunda fase, iniciada en 1981, se realizaron trabajos de evaluación de 1.300 muestras, obtenidas del cruce de variedades, cuyo resultado sobrepasó en un 30 por ciento el rendimiento de la quinua "Sajama". Las semillas serán distribuidas a los campesinos próximamente.

Al mismo tiempo, se realizan estudios agronómicos sobre los requerimientos de fertilizantes en los cultivos de quinua, de acuerdo con las características de las regiones altiplánicas.

Hasta 1984, según informó, continuarán los trabajos de investigación en lo que se refiere, especialmente, al tamaño del grano, la altura de las plantas, contenido y otras características. Serán distribuidas cuatro nuevas variedades para el Altiplano Central y tres para el Altiplano Sud. Se concluirán, asimismo, los estudios de agronomía relacionados con la fertilidad y con las enfermedades y plagas que puedan afectar a esas variedades.

Se comprobará, por otra parte, la eficiencia del trabajo de los campesinos en los sistemas de producción agrícola que se realizan como parte del proyecto, a fin de evaluar rendimientos y, en su caso, implantar nuevos sistemas. Las autoridades de IBTA confían en que el incremento de la renta del campesino, por la mayor y mejor producción, podrá alcanzar a un ciento por ciento en comparación con los actuales niveles.

Reunión de Ministros del Convenio Andrés Bello

# "Declaración de La Paz" reafirmará propósito de acelerar la integración

## Incluirá políticas y estrategias de desarrollo educativo. España fue aceptada en el convenio como país observador.- Hoy se elegirá al nuevo Secretario Ejecutivo del acuerdo. Se fijará también sede de próxima reunión de Ministros

Los Ministros de Educación de los países signatarios del Convenio de Integración Educativa, Científica y Cultural Andrés Bello que deliberan desde el lunes, en La Paz, suscribirán hoy la "Declaración de La Paz", en la que reafirmarán el propósito de sus gobiernos de acelerar la integración educativa en la región.

En ese sentido, según se informó, la Declaración de La Paz reafirmará los objetivos del convenio y la necesidad de que los gobiernos adopten decisiones políticas para agilizar la integración.

Ayer, los ministros de Bolivia, Colombia, Venezuela, Ecuador y Panamá, además del secretario de Educación de ... y el embajador del Perú, que participan en la reunión, aprobaron sugerencias presentadas por dos comisiones de trabajo: una sobre asuntos institucionales y financieros, y otra sobre educación, ciencia, tecnología, cultura y comunicación.

Los ministros aprobaron también el informe de labores del Secretario Ejecutivo del Convenio Andrés Bello, Eduardo ..., por el periodo 1981-1982. El informe sugiere enmiendas al Protocolo Adicional de financiamiento del convenio, entre ellas, el incremento del presupuesto del Fondo Financiero (actualmente, $US ...000) y la adopción de planes operativos bi-anuales, en lugar de anuales, para garantizar la continuidad de los programas.

Aprobaron ayer, "en ...", la Declaración de La Paz. El documento traza políticas y estrategias de desarrollo educativo subregional y ... para el futuro inmediato, sostiene el principio de la educación permanente y enuncia la necesidad de ejecutar programas conjuntos de los siete países en los campos de la cultura, la ciencia y la tecnología, a fin de aprovechar experiencias nacionales y la aplicación de políticas integracionistas.

Aprobaron el ingreso de España al Convenio "Andrés Bello" como país observador. La solicitud fue presentada por el embajador español en La Paz, Tomás Lozano Escribano.

Hoy, los ministros designarán al nuevo Secretario Ejecutivo del convenio, en reemplazo del boliviano Lorini. Asimismo, designarán la sede de la próxima reunión de ministros.

Cerca del mediodía de hoy, los representantes de los siete países se trasladarán al Lago Titicaca, para almorzar, a invitación del Presidente de la República, general Celso Torrelio.

La reunión internacional será clausurada esta noche, en ceremonia que se iniciará a horas 18.00. En el acto, los ministros suscribirán la Declaración de La Paz, que será leída a los presentes.

# Gran Canciller destaca la normalidad académica en UCB

## Previene que no se permitirá acción política y partidista

El Gran Canciller de la Universidad Católica Boliviana (UCB) Monseñor Alejandro Mestre, destacó ayer la normalidad de las actividades académicas y administrativas de esa casa de estudios superiores, en contraste con lo que ocurre en el resto de las universidades.

Destacó, asimismo, el esfuerzo desplegado por las autoridades, docentes y administrativos, por garantizar la normalidad y la continuidad de las labores y recuperar el "tiempo perdido".

Felicitó, asimismo, a los estudiantes de la Universidad Católica por la cordura, dedicación y espíritu de estudio que han demostrado, en los últimos tiempos, y los exhortó a seguir en el mismo camino.

Dijo que la tranquilidad que se observa actualmente en la Universidad Católica debe continuar.

"La Universidad Católica es apolítica y privada, ajena a todo partidismo político. No vamos a permitir manifestaciones político-partidistas. Si esto ocurriera, lamentaríamos mucho tener que vernos obligados a cerrar la Universidad Católica, por lo menos temporalmente", advirtió Monseñor Mestre.

Añadió que los estudiantes de la Católica "deben valorar el esfuerzo desplegado por las autoridades para ofrecerles una formación superior integral, en lo científico, humano y religioso, buscando siempre la calidad. Este esfuerzo, dijo, debe ser correspondido por los estudiantes.

Encuesta de PRESENCIA

# La población es contraria a una nueva alza en precio del azúcar

La población (especialmente las amas de casa y jefes de familia), es contraria al nuevo reajuste del precio del azúcar solicitado por ese sector industrial para la iniciación de la zafra correspondiente a la gestión de 1982.

Una encuesta efectuada por PRESENCIA permitió conocer la situación crítica que confrontan los hogares bolivianos debido a la elevación de los productos alimenticios en general, especialmente del azúcar cuyo consumo es mayor con respecto a los demás artículos de la canasta familiar.

La Asociación de Comerciantes en Abarrotes de La Paz, solicitó autorización del Gobierno para la importación de azúcar, en vista de que el precio de importación era de $US 8.- por quintal (aproximadamente, $b. 640), mientras que en el precio del producto boliviano vale un equivalente de $US 17, ($b. 1.350) por la misma cantidad.

Esa petición se había oficializado ante la exigencia de elos industriales azucareros y cañeros quienes solicitaron un precio mínimo de $b. 2.500 por quintal, es decir más de $US 30.

ENCUESTA

La pregunta central fue cómo consideraban los encuestados el nivel actual de los precios de los principales productos alimenticios y qué consecuencias tendría un nuevo incremento en los mismos, como el caso del azúcar.

Las siguientes personas respondieron a PRESENCIA:

SOLEDAD MELGAR: Todos los precios están excesivamente elevados. Un nuevo incremento será peor para toda la población, desde luego. Deberían revisarse los precios y ser rebajados.

FANNY DEL CARPIO.- Todo está muy caro. Un nuevo incremento sería mal recibido. Creo que deben mantenerse los precios, con un nuevo aumento, no podrían conseguirse alimentos. Que se mantengan, porque una rebaja quizás ya sea imposible.

LUZ TEJERINA.- La verdad es que tenemos que hacer lo imposible por hacer alcanzar el dinero. Si es que suben más ya no se podrá vivir. Si es posible, deben mantenerse los precios de todos los artículos, e inclusive deberían rebajar. Hay muchas cosas que una no puede comprar.

EDMUNDO REYES.- Han subido bastante. Los de la clase media, por ejemplo, ya no tenemos sufientes posibilidades de comprar y, si vuelven a subir estaríamos frente a un fracaso, porque ganamos poco. Debería procurarse su rebaja y el aumento de salarios para que la gente pueda sostener sus estómagos. Debería incrementarse el control de precios.

REYNALDO CHAMBI.- Desde un principio, se ha estudiado mal el incremento de los precios porque no están de acuerdo con el nivelamiento de sueldos y salarios. Creo que sería casi imposible soportar un nuevo incremento, la situación se agrava. Los que somos más afectados, no tenemos trabajo, sufrimos más. Sugiero que se vuelva a estudiar todo lo relacionado con la devaluación para poner en práctica esos ajustes. Todo ha sido precipitado.

LUIS FERNANDEZ TICONA.- Realmente los precios han subido mucho, el pan, azúcar, fideo, etc.. Un nuevo incremento no sería aguantado por el pueblo, saldría a las calles. Una familia de cinco miembros consume mucho. Los niños no entienden cuando no hay pan. Tienen que mantenerse y tal vez bajar los precios.

EMMA CHAVEZ.- Todo está muy caro. Nos pagan poco, no nos alcanzan los sueldos. Un nuevo aumento, no sé, podría pasar alguna cosa grave. Quisiera que se rebajen todos los precios, a los pobres no nos conviene ni aun para los ricos, todo es muy caro. Los hijos de los pobres están sufriendo mucho

MARIO ALBERTO ORELLANA VASQUEZ.- Los precios son bastante elevados. El porcentaje de reajuste de salarios ha sido mínimo. La gente que gana entre cuatro y cinco mil no se abastece en lo mínimo, con una familia de cinco miembros. Un incremento de salario sería muy favorable, pero un incremento de precios sería muy grave. Debe hacerse un nuevo plan y reorganizarse la economía del país.

ENTREVISTADOS.- - De izquierda a derecha, Soledad Melgar, Fanny del Carpio, Luz Tejerina y Edmundo Reyes (arriba); Reynaldo Chambi, Luis Fernández, Emma Chávez y Mario Orellana (abajo).

# La misión del FMI retornará a Washington este fin de semana

La misión técnica del Fondo Monetario Internacional (FMI), que se encuentra en La Paz desde el 2 de mayo, retornará a Washington este fin de semana, después de concluir el análisis de la situación económico- financiera de Bolivia.

Los técnicos del FMI debían retornar a la sede de sus funciones entre ayer y hoy, pero "aún continúan cotejando cifras, especialmente de las empresas públicas, razón por la que postergaron su viaje de retorno por algunas horas", informaron fuentes oficiales.

"Pensamos que mañana (por hoy) negociaremos las condiciones para un Stand By" y es posible que entre el jueves y viernes todo este concluido, de manera que los funcionarios del Fondo puedan viajar a Washington donde deberán preparar el informe que, en base a los resultados de la evaluación, será presentado al Directorio del FMI", dijeron.

Reiteraron que no está definido el monto que, en su caso, será otorgado a Bolivia como apoyo a su balanza de pagos. "Ese es un aspecto que se negocia en base a la situación económico- financiero del país y el monto de la cuota de Bolivia al Fondo que es de aproximadamente 60 millones de DEG (Derechos Especiales de Giro), unos 78 millones de dólares".

Señalaron: "Más importante que el propio Stand By es el aval que significa un entendimiento con el Fondo para obtener programas de ajuste estructural y créditos a largo plazo en condiciones blandas. El FMI es como un garante de la solvencia del país con el que tiene algún programa".

Informaron que el déficit del presupuesto fiscal, que hasta el 28 de abril era de 14.9.. millones de pesos bolivianos, se incrementó a más de 25.000 millones "debido a las brechas financieras abiertas para satisfacer demandas sociales".

Marcelo Caiola, Jefe de la misión; los economistas Yusuru Oseki, José Braz y Pet... Montiel, darán a conocer hoy los resultados preliminares de su evaluación al consejo de ministros.

# Bolivia registrará estrellas que no están en el catálogo mundial

## Instalará telescopio, con ayuda de la URSS

Bolivia contará, dentro de ... con un nuevo "observatorio dotado de telescopio adecuado para la catalogación de estrellas fundamentales, que no figuran en el catálogo mundial".

El observatorio será instalado, posiblemente, en Tarija, con la cooperación y financiamiento de la Academia de Ciencias de la Unión Soviética, dentro de un programa de la Academia Nacional de Ciencias de Bolivia.

El Gral. José Antonio Zelaya, de la ANCB, investigador que tiene a su cargo la coordinación del programa, explicó que "muchas estrellas fundamentales no figuran en el catálogo mundial, debido a la falta de trabajos de estudio e investigación, carencia consecuente, a su vez, de la falta de observatorios astronómicos adecuados en la región sur del continente". Agregó que existe una gran diferencia de capacidad con los telescopios instalados en los países del norte.

Recordó que la Academia de Ciencias de la URSS instaló, hace aproximadamente diez años, un observatorio astronómico en Patacamaya. Constituirá una ampliación de esa cooperación la instalación de otros equipos en el sur del país.

Con ese propósito están en Bolivia Sergio Maquianov, Secretario de la sección de física y astronomía de la Academia de Ciencias de la URSS, y los astrónomos Alexie Malkov e Iosif davudov. Ellos, y representantes de la Academia Boliviana de Ciencias, viajarán la próxima semana a Tarija para obtener datos previos a la instalación del observatorio que será acordado en un convenio que será suscrito próximamente.

SESION PLENARIA

El Embajador de la URSS en Bolivia, Sergei Kovaliov; los astrónomos rusos y Abdullaev A. Eldar, corresponsal de Tass, serán recibidos hoy a Hs. 18.30 en una plenaria de la Academia Nacional de Ciencias de Bolivia, presidida por el Dr. Valentín Abecia Baldivieso.

...l N. Palacios:

# "Gobierno no dialogó sólo con personas, lo hizo con la COB"

## "Hay un reconocimiento tácito de la COB", afirma

"El gobierno no ha dialogado ... simples personalidades, ha ... con dirigentes de la Central Obrera Boliviana", de... ayer el dirigente José María ...

... afirmaciones del Mi... del Interior quien, después ... reunido con cinco di... de la COB, el pasado ... declaró que había conver... "con personalidades, sin representación de los trabajadores".

"Lo que ha hecho el señor ... es construir un juego de ... para tratar de eludir el ... de una entrevista que ... hemos considerado con ... seriedad. Esta reunión re..., para nosotros, un re... tácito de la Central ... Boliviana, por parte del ...", dijo.

...: "Nosotros represen... un organismo sindical, al ... organismo del mo... obrero de Bolivia, la COB. En esa condición hemos asis... Del mismo modo, los minis... del Interior y de Defensa lo ... representando al go... en la que se abordaron varios temas de interés nacional, se realizó en la sede de la Asociación de Periodistas de La Paz. Además de Palacios, que es dirigente gremial, la COB estuvo representada por Gonzalo Guzmán, Aldo Flores, Víctor Lima y Edgardo Vásquez.

Palacios afirmó que, independientemente del reconocimiento por parte del gobierno, "la COB, como organización máxima de los trabajadores, está asentada en el reconocimiento de las fuerzas naturales".

Consultado sobre la posibilidad de una nueva reunión entre la COB y el gobierno, dijo que los dirigentes laborales están dispuestos a continuar el diálogo "siempre que haya predisposición para atender las reclamaciones populares, como la amnistía general e irrestricta y la abrogación de esos decretos interdictos que han proscrito el funcionamiento de los partidos políticos y las organizaciones sindicales".

"Indudablemente, en esa nueva entrevista, si se produce, diremos que nosotros estamos llegando allá en nuestra calidad de representantes del movimiento obrero y popular organizado", agregó.

... reunión del pasado lunes.

...retario de Comercio

# No hay pedido para la importación de azúcar

... Subsecretario de Comercio ... ayer que, en ese Minis... no cursa ningún pedido para ... importación de azúcar, y que en ... presentarse esa petición ... otorgará ninguna li...

... Alcázar anotó que, en ... que los comerciantes ... importar azúcar, "ten... pagar todos los impues... te a Walter Guzmán, Asesor de los Comerciantes en Abarrotes.

Guzmán dijo: "No puedo menos que expresar mi extrañeza por el hecho de que se ignore una petición oficial presentada al Ministro de Industria, para la importación de azúcar, la misma que por ser de interés para toda la población, debe merecer el más amplio respaldo del Gobierno en su función de aliviar la crítica situación económica del país".

Afirmó que hoy presentarán una petición de audiencia al Ministro de Industria para "aclarar la posición del Subsecretario de Comercio, que pretende desconocer nuestras peticiones. El Ministerio debe encontrar soluciones que contribuyan a favorecer la economía del pueblo y no limitarse lisa y llanamente a aprobar una exigencia descabellada como la de los industriales azucareros".

...AÑEZA"

...teriormente, la Asociación ... Comerciantes en Abarrotes de ... habían informado que, ... la exigencia de los indus... azucareros por un nuevo ... del precio del azúcar ... solicitado autorización para ... importación de ese producto". ... las declaraciones del ... Secretario de Comercio, ... PRESENCIA consultó nuevamen...

# Piden datos sobre un bancario detenido en diciembre de 1980

La señora Trinidad M. de Martínez dirigió ayer una ... a los medios de comunicación en la que solici... a las autoridades que ... sus pedidos de hace ... años sobre el paradero ... hijo, José Luis Martínez Machicao, detenido por ... del Ministerio del Interior en diciembre de 1980.

La señora relata: "La ... del 12 de diciembre de ... y cuando desempeñaba ... funciones de Ministro del Interior el Coronel Luis Arce ..., fue detenido mi hijo José Luis Martínez Machicao, ... trabajaba en el Banco Central de Bolivia".

Dice que, desde entonces, ... presentó varias solicitudes ... conocer el paradero de su hijo, sin que hasta la fecha se le haya dado una respuesta satisfactoria.

A fines del mes pasado, se realizó una huelga de trabajadores que, entre otras cosas pedía precisamente el esclarecimiento de este caso. En respuesta, el Ministerio del Interior anotó, en un comunicado que, ese despacho "no tiene antecedentes sobre el paradero del señor José Luis Martínez Machicao".

La señora Trinidad M. de Martínez dice que una madre no puede conformarse con este tipo de información e insiste en que el gobierno tiene la obligación de aclarar el paradero de su hijo, porque fueron agentes del Ministerio del Interior los que lo detuvieron.

# Docentes piden autonomía

Más de cien docentes de la Facultad de Ciencias de la Salud de la Universidad de San Andrés (UMSA) realizaron ayer una marcha pacífica en demanda del restablecimiento de la autonomía universitaria y en apoyo a los universitarios en huelga de hambre, por las mismas razones. La marcha se inició en la sede de la Cruz Roja Boliviana. Trató infructuosamente de ingresar a la Plaza Murillo y concluyó en la Iglesia de San Francisco, donde se encuentra un piquete de huelguistas.

Los docentes piden, asimismo, la reapertura de las universidades, la disolución del Consejo Nacional de la Universidad Boliviana (CONUB) y la restitución del ex Comité Ejecutivo de la Universidad Boliviana (CEUB). Los docentes portaban pancartas, alusivas a sus demandas, y una ofrenda floral que decía: "Homenaje póstumo al CONUB".

Después de la marcha, los catedráticos destacaron la actitud de la policía que, "con responsabilidad y respeto" les advirtió que no podían ingresar a la Plaza Murillo. En la composición aspectos de la marcha.

# Covendo pide mayor atención para solucionar sus problemas

Autoridades, dirigentes cívicos, campesinos y vecinos de Covendo, en la provincia Sud Yungas de La Paz, han solicitado mayor atención a las necesidades de esa población y a los recursos de la región, abandonados hasta ahora por los gobiernos. El corregidor, juntas vecinales, comunidades campesinas y comités de obras, afirman que constituyen un núcleo humano "relegado a su propio destino".

En su población, dicen, destacan diversos grupos humanos constituidos por mocetenes, yuras, chimanes y trinitarios, pueblos errantes que, en el pasado, se asentaron en la región. Esta se halla rodeada por varios ríos, entre los cuales son los principales el Cotacajes y el Santa Elena, en los que abunda la pesca. El río Covendo, añaden se transforma en época de lluvias, en una corriente peligrosa por su caudal y violencia, frente a cuyos desbordes no existe defensa alguna.

Pocos profesores rurales permanecen en la región, en la cual tampoco hay asistencia sanitaria. El Párroco R.P. Guido Mier, que construyó una iglesia, es el único que vela por la niñez y por la salud de la población esparcida en la región, La población, agrega, cuenta con una pista de aviación, pero que no se la utiliza.

Se refieren a la falta de servicios imprescindibles y afirman que el agua que utilizan pasa por establos y porquerizas, originando enfermedades, sobre todo entre los niños afectados por enfermedades estomacales, paperas, anemia y tuberculosis. Por ello, señalan, la mortalidad infantil es elevada. Anteriormente, agregan, existía un sanitario, a falta de médico, pero, ahora, ya no se dispone de sus servicios, pese a existir dos ítems en el presupuesto del Ministerio de Salud.

Manifiestan que, en noviembre de 1980, se gestionó ante CORDEPAZ la instalación del servicio de agua potable y que, después de los estudios realizados, se les fijó una contribución de mil pesos por persona. La suma era superior a ls disponibilidades y el proyecto no se realizó. Solicitan que el proyecto sea ejecutado.

Respecto al campo educativo, señalan que 500 niños acuden a una escuela rural, carente de toda comodidad y condición pedagógica, pero que por su pobreza, no pueden comprar su propio material escolar.

Finalmente, solicitan que una comisión técnica gubernamental visite la región, para interiorizarse personalmente de sus necesidades, a fin de que se preste a esa población la ayuda necesaria.

# Fabriles postulan unidad laboral para la lucha por las libertades

**Los trabajadores fabriles de La Paz reiteraron ayer su llamado a la unidad de todos los sectores laborales para lograr la vigencia de las libertades democráticas y, por esa vía, luchar por mejores condiciones de vida.**

**En la concentración realizada en la zona de Pura Pura, con motivo del "Día del Trabajador Fabril", rindieron homenaje a los trabajadores muertos a causa de la represión y postularon el fortalecimiento y la unidad de todas las organizaciones sindicales.**

**"La unidad debe girar en torno a la Central Obrera Boliviana, que es bastión de libertad y garantía de democracia", dijo, en su discurso, el Secretario General de la Confederación de Fabriles Luis López Altamirano.**

**Recalcó la necesidad de una acción conjunta de todas las organizaciones de base, para fortalecer a las federaciones y confederaciones. Dijo, al rendir homenaje a los obreros asesinados en diversas ocasiones, que el movimiento laboral "debe fortalecerse, para luchar por sus objetivos históricos".**

**"Estamos avanzando; corresponde, ahora, completar la reorganización de los sindicatos, para avanzar en el fortalecimiento de las federaciones", señaló.**

**Añadió: "La COB no son dos, no son tres ni unos cuantos dirigentes. La COB es la unidad de todos los trabajadores".**

**Reiteró la "plataforma de lucha" del movimiento obrero, destacando el respaldo a la lucha por la autonomía plena de las universidades.**

**En el acto, hablaron también los dirigentes fabriles Rodolfo Beltrán, Patricio Cuentas y Eduardo Siles y el minero Cristóbal Aranibar, de Siglo XX, quienes coincidieron en el llamado a la unidad obrera en torno a la COB.**

**El acto estuvo precedido de una misa de campaña en memoria de los mártires obreros.**

# MIR: crisis requiere una solución política

La actual crisis nacional requiere una solución eminentemente política, plantea el Movimiento de la Izquierda Revolucionaria (MIR), en una declaración firmada por el dirigente Oscar Eid Franco.

El documento se refiere a una reciente declaración del Partido Demócrata Cristiano, que se declaró a favor de la convocatoria del congreso elegido en 1979, aduciendo, entre otras, razones de tipo jurídico.

"La declaración del PDC, a nuestro juicio, es confusa y contradictoria, desfasada de la realidad actual y, sobre todo, unilateral, y equivocada, al presentar el argumento jurídico como el fundamental para concretar la solución política que se requiere para salir de la crisis general", dice el documento del MIR.

Reducir las cosas a ese plano es peligroso, no conduce a la solución sino mas bien confunde a la opinión pública, y hace más lenta una necesaria clarificación para hacer posible un auténtico acuerdo nacional por la democracia", añade, al señalar que "el proceso de recuperación de la credibilidad ciudadana en lo político y en los partidos (...) ha sido lento y es todavía frágil".

Según el MIR, "esta Constitución u otra mejor, ...o son suficiente garantía para asegurar el respeto a la soberanía popular y, por ende, la democracia; el problema es político y ahí reside lo esencial, lo que debería traducirse en un compromiso de todos los partidos de respetar la voluntad del pueblo cuando éste se pronuncie por uno u otro liderazgo, programa y partido. Si esta condición se da, lo demás es perfeccionable".

# Empleados de la Contraloría en paro de 48 horas

**Los empleados de la Contraloría General de la República iniciaron a las cero horas de hoy un paro general de 48 horas en demanda de reivindicaciones salariales.**

**La determinación fue adoptada en una asamblea general, luego de mantener un estado de emergencia de siete días.**

**Un documento dado a conocer por los empleados de esa entidad dice que "exigen el cumplimiento de la ley del presupuesto, contabilidad y tesoro, aprobada por Decreto Supremo Nº. 08321 de 9 de abril de 1968, que estatuye la independencia económica de la Contraloría General de la República en cuanto a la formulación y ejecución de su presupuesto".**

**Los planteamientos salariales de los empleados de la Contraloría se resumen en una nivelación de haberes, bono de antigüedad o categorización sobre el total ganado y el pago de un bono profesional.**

# Defensa Civil presentó un informe sobre donaciones para damnifica...

La Dirección General de Defensa Civil; presentó un informe sobre las donaciones recibidas, su entrega y saldo existente, en beneficio de los damnificados de las inundaciones que afectaron a varios distritos del país. Las donaciones se recibieron del exterior, de organizaciones locales y de recaudaciones efectuadas también íntegramente.

Hasta el 14 de mayo, Defensa Civil recibió donaciones de varias instituciones, señala el informe presentado, con un total de 229.754 kilos, que fueron entregados a los Comités de Emergencia de Trinidad y de Santa Ana. El lunes, 17, se entregaron 14.000 kilos de alimentos, medicamentos y vituallas a los damnificados de Trinidad, Santa Ana, San Ramón y San Joaquín, donación que provino de organismos internacionales.

Informó asimismo, que se entregaron en Tarija 6.372 kilos; en Santa Cruz, 20.974 kilos; en Cochabamba, 1.326 y en La Paz, 400 kilos y 200 frazadas.

A Santa Ana, Defensa Civil despachó donaciones del Programa Mundial de Alimentos y de la Embajada de Alemania, con un total de 45.000 kilos; a Trinidad, 37.000 kilos provenientes de la ayuda del mismo Programa Mundial de Alimentos.

Informó, asimismo que ha recibido donaciones de la Embajada de Venezuela por $b. 20.000; de China Nacionalista, $b. 431.300; Zulma Yugar, $b. 24.640; Asociación de esposas de Jefes de la DIN, $b. 8.000; de TVB, $b. 36.302.50; de Christian Children, $b. 43.130; Ministerio del Interior $b. 10.000; Radio Nueva América, $b. 10.000 y damas de Villazón $b. 45.688. El total recibido suma $b. 629.060.50.

Esa cantidad fue distribuida así: compra de medicamentos, $b. 10.000; compra de 60 mosquiteros para Trinidad, $b. 20.000; Comité de Emergencia de Trinidad, $b. 100.000; Comité de Emergencia de Santa Ana, $b. 100.000; pago de transporte al Sindicato Larga Distancia, por el uso de un convoy de 8 camiones que trasladaron alimentos hasta Puerto Villarroel, $b. 163.620; compra de papel para la campaña de colecta de la Dirección de Juventudes, $b. 21.000.- El total de esas entregas suma $b. 414.620.

Señala, asimismo, que el saldo de las donaciones, de $b. 214.440.50, se encuentra depositado en la Cuenta Nº. 9-300 del Comité Permanente de Emergencia Nacional.

Finalmente, informó que habiéndose tramitado combustible para el transporte de los suministros, YPFB concedió en las siguientes cantidades: 10.000 litros de gasolina entregados al Comité de Emergencia del Beni; 10.000 litros de diessel, al mismo Comité; 33.0.. litros de fuel jet, JP-4, a la FAB; 48.000 litros de diesel a la Armada Boliviana y 8.600 litros de diessel al Ejército.

# Cnl. Luis Arce inició querella contra el Embajador Edwin Corr

El ex-Ministro del Interior, Cnl. Luis Arce Gómez, inició querella contra el Embajador de los Estados Unidos, Edwin Corr, para que presente pruebas o se retracte de sus sindicaciones contra el demandante, por implicación en el tráfico de drogas. Asimismo, en nota dirigida al Canciller Gonzalo Romero, ha solicitado que represente ante Naciones Unidas y la OEA, por las declaraciones públicas del diplomático, "sin probar sindicaciones hechas en contra un ex-dignatario de Estado".

Copias del memorial y de la nota al Canciller, entregó personalmente el Cnl. Arce Gómez a este matutino. En el primero de esos documentos, se querella contra el Embajador Corr. Presenta un recorte de prensa que reproduce una declaración del Dr. Gastón Ponce Caballero sobre sindicaciones del diplomático, añadiendo que, después de cuatro meses, éste no presentó prueba alguna en su contra.

Hace citas de la codificación vigente y presenta, según señala el memorial, un certificado de la Dirección Nacional de Control de Sustancias Peligrosas, como única entidad capaz de "acreditar la punibilidad o inocencia" de un imputado. El memorial señala: "Sobre la base de las pruebas fehacientes y preconstituidas que acompaño, estoy plena y legalmente habilitado para incoar la presente querella penal contra el señor Edwin Corr, Embajador de los Estados Unidos". Señala que éste incurrió en los delitos tipificados por los artículos 282 283 y 287 del Código Penal, concordantes con el quinto del mismo.

Hace referencia a la inmunidad diplomática de que goza Edwin Corr, de acuerdo a las prescripciones del Convenio de Viena de 18 de abril de 1961 y pide que por los conductos previstos por el Derecho Internacional, se oficie a la Cancillería para que, por el Departamento de Estado de Estados Unidos, disponga que el diplomático presente las pruebas de sus sindicaciones.

Finalmente, "renuncia a todo fuero que la ley pudiera otorgarle", a fin de que el juicio iniciado se tramite sin mayores prerrogativas. Hace notar que su "dignidad de persona y su honor militar se encuentran en juego".

Carta a la COMIBOL

# Sociedad de Ingenieros pide estudio del proyecto La Palca

**La Sociedad de Ingenieros de Bolivia (SIB) envió una nota al gerente de la Corporación Minera de Bolivia en la que pide un estudio integral sobre la planta de volatilización de La Palca, determinar y analizar la tecnología de sus rendimientos en forma exacta.**

**En principio, las autoridades de la COMIBOL invitaron a profesionales de la Sociedad de Ingenieros a que realicen un estudio de los rendimientos de la volatilizadora.**

**La nota de la SIB afirma que un estudio integral del proyecto debe considerar el análisis de todas las etapas, comenzando por la concepción del proyecto, estudios de factibilidad, proyecto, construcción, operación, costos y presupuestos, para llegar, finalmente, a un análisis de los rendimientos.**

**"Ahora bien: si el propósito es el de clarificar la situación en base a un informe técnico emitido por nuestra entidad, creemos necesario que ese estudio abarque todos los campos mencionados a fin de reflejar resultados representativos que, en todo caso, no pueden ser fundamentados analizando únicamente la operación de la planta, como sugiere la propuesta de la COMIBOL", dice. La nota añade que un estudio de esa magnitud, requiere del concurso de peritos en la materia, cuyo tiempo de trabajo no puede limitarse estrictamente.**

**Dice que algunos aspectos técnicos deben ser debatidos en mesas redondas, con la participación de técnicos especializados de la Sociedad de Ingenieros de Bolivia.**

**Basada en esos aspectos -agrega- la Sociedad de Ingenieros de Bolivia podrá emitir un informe calificado que pueda dar claras luces sobre el proyecto y recomendar, orientar y sugerir soluciones.**

**La carta de la SIB expresa el deseo de esos profesionales de recibir una respuesta favorable a sus planteamientos para presentar, en el plazo más breve posible, un programa de actividades, la lista de profesionales que tomarán parte en la evaluación del proyecto y en la presentación de un presupuesto.**

**La nota está firmada por los ingenieros Jorge Guzmán Lo...tos y Hugo Tejerina Peñaranda.**

Los esposos Alberto Laguna Meave y Nélly Quiroz de Laguna, celebran hoy sus Bodas de Oro Matrimoniales, con una misa de salud que les ofrecen sus hijos en la capilla privada de San Calixto, a las 10:45 Hs.

---

La familia de la que en vida fue:

**Dña. ALICIA CORDERO VIDEA**

**(Q.E.P.D.)**

invitan a sus hermanos, parientes y amigos asistir a la misa que recordando un año más de su sensible fallecimiento se oficiará el día de mañana jueves 20 a horas 10.45 a.m. en el Templo de María Auxiliadora (El Prado).
Favor que agradecerá la familia doliente

La Paz, mayo de 1982

---

**INDICATO DE INGENIEROS Y TECNICOS DE COMIBOL**

**FEDERACION DE PROFESIONALES DE COMIBOL**

El Consejo Consultivo de SITCOM y la Federación de Profesionales de COMIBOL, realizado en la fecha en esta ciudad.

Ha considerado la grave crisis por la que atraviesa la Universidad Boliviana como consecuencia de la cancelación de los principios de la Autonomía Universitaria y la situación de permanente inestabilidad que se da en su seno, con cierres intempestivos que sólo van en perjuicio de los universitarios y fundamentalmente del País.

Por tanto, RESUELVE:

ARTICULO UNICO.- Demandar de las autoridades de Gobierno la plena vigencia de la Autonomía Universitaria, al amparo del Artículo 185° de la Constitución Política del Estado, como única vía que garantice la formación de los futuros profesionales de la Nación.

La Paz, 18 de mayo 1982.
SINDICATO DE INGENIEROS Y TECNICOS DE COMIBOL
FEDERACION DE PROFESIONALES DE COMIBOL

---

**REPUBLICA DE BOLIVIA**

**RPORACION DE DESARROLLO DE ORURO**

**(CORDEOR)**

**IDAD EJECUTORA DE PROYECTO (UEP)**

**PROYECTO DE AGUA POTABLE Y ALCANTARILLADO DE ORURO**

**PROGRAMA DE EMERGENCIA 1982**

**ABASTECIMIENTO DE AGUA DE LOS POZOS DE CALA CAJA**

Licitacion pública nacional e internacional número 1/82 Conforme a (D.L. Número 15192 de 15 de diciembre de 1977) y a reglamento de itaciones del Banco Interamericano de Desarrollo (571 SF-BO, ANEXO para asociaciones de empresas proveedoras y constructoras de 2A y categorías, de los países miembros del B.I.D.

PRE-CALIFICACION Y PRESENTACION DE PROPUESTAS

1.- Las obras consisten en:

A) Provisión e instalación de tuberías de impulsión de acero galnizado en caliente; con diámetro de 14 a 20 pulgadas; con una longitud roximada de 19.5 Km. área sobre apoyos de hormigón armado y de 4 n. enterrada; con accesorios correspondientes; desde los pozos de Cala ja, al norte de Oruro, hasta la estación de bombeo JKW, situada en la dad.

B) Reemplazo de la tubería de impulsión enterrada de Challapama de 18 pulgadas de diámetro con una longitud aproximada de 2.5 Km. r tubería de acero galvanizado en caliente.

C) Provisión e instalación de 4 bombas turbina de eje vertical en los zos de Cala Caja; con motor eléctrico en la superficie, más accesorios.

D) Provisión e instalación de 3 bombas turbina de eje vertical; sin tor, con accesorios; para los pozos en actual producción al norte de uro.

E) Construcción e instalaciones de la cámara número 6 de ingreso a estación de bombeo JKW.

F) Puesta en marcha de todos los equipos e instalaciones.

2.- Los pliegos de especificaciones, e instrucciones a los proponentes, nos y otros conexos pueden ser recogidos a partir del día 24 de los rrientes de las oficinas de la unidad ejecutora del proyecto, calle agador" número 1840 entre "Murguía" y "Aldana", Oruro; previo go de $us. 300.00 (trescientos dólares americanos).

3.- Las propuestas deben ser presentadas en idioma español, hasta s. 12 del día jueves 8 de julio de 1982, en asesoría legal de la Unidad ecutora del Proyecto, en dos sobres cerrados y lacrados, que lleven el uiente rótulo:

ñores
RPORACION DE DESARROLLO DE ORURO
uro, (Bolivia).

(Proyecto de agua potable y alcantarillado de Oruro; programa de ergencia 1982; abastecimiento de agua de los pozos de Cala Caja).
Sobre A, documentos de pre-calificación;
Sobre B, documentos de propuesta.

4.- Los sobres de pre-calificación serán abiertos en la reunión de la ta de licitaciones de CORDEOR, el día jueves 8 de julio de 1982, a las 0 Hrs. Los sobres de propuestas serán abiertos en Junta de Liciones de CORDEOR una vez que se cuente con el informe de prelificación. Se estima que las obras se iniciarán en septiembre de 1982 y serán concluidas en diciembre del mismo año o antes.

5.- Los fondos con los cuáles será ejecutado el presente proyecto, se an integramente financiados con recursos propios de la Corporación esarrollo de Oruro.

6.- Es intención de CORDEOR solicitar el reconocimiento de las inciones, objeto de esta licitación, por parte del Banco Interamericano esarrollo dentro del préstamo y aporte local para el proyecto de agua ble y alcantarillado de Oruro, cuya negociación se espera concluir en

7.- La Dirección de CORDEOR es: Calle Potosí número 1035 entre lecinos y Caro; teléfonos 5-4232 y 5-0397 de la Gerencia y Presidencia igo de país 591 y código de ciudad 52); Casilla número 1017; Telex 2243 DEOR B.V.; Oruro, Bolivia.

Oruro, mayo de 1982

RELACIONES PUBLICAS DE CORDEOR.

---

Lillyan Foster B. madre; Aldo y Erika, hijos; Floyd Foster y María Luisa de Foster, tíos, las primas y sobrinos del que en vida fue:

**CARLOS ENRIQUE REINKENDORF FOSTER**

**(Q. E. P. D.)**

invitan a sus amigos, Instituciones a las que perteneció, amistades y personas piadosas, asistir a la misa que recordando el primer año de su transición mandara a oficiar el día de hoy miércoles 19 del presente mes a horas 19.00 (07.00 p.m.) en la Parroquia de San Pedro.
Su asistencia a este acto de fe cristiana, será eternamente reconocida por la familia doliente.

La Paz, mayo de 1982

---

INVITACION RELIGIOSA

La familia del que en vida fue ejemplar y cariñoso hijo y hermano

**Lic. ERICH WINTER DE LA QUINTANA**

Que Dios lo tenga en su gloria

ruega a sus parientes, amigos, personas piadosas, a los socios del Yacht Club Boliviano, Club La Salle, a sus compañeros de la Promoción "Gerardo Torrez Ossio" de 1975 del Colegio Alemán "Mariscal Braun" acompañarnos a la misa de Réquiem que recordando su aniversario natal, se mandará oficiar el día de mañana jueves 20 de mayo de 1982, a horas 19 p.m., en el templo del Corazón de María, Avda. Busch esquina Diaz Romero.

Su asistencia a este acto de piedad cristiana comprometerá nuestra gratitud.

---

La familia de la que en vida fue abnegada esposa; venerada madre y cariñosa abuelita:

**Dña. CARMEN ROSA SANJINES DE MORENO**

**(Q.E.P.D.)**

ruega a la familia, amigos e Instituciones a las que perteneció asistir a la misa que recordando su aniversario natal, se oficiará el día de hoy miércoles 19 del presente a Hrs. 12 del medio día, en la Capilla privada del Colegio San Calixto (calle Jenaro Sanjinés).
La concurrencia a este acto de piedad cristiana será profundamente reconocida por la familia doliente.

La Paz, mayo de 1982

---

INVITACION RELIGIOSA

Corina vda. de Burillo, Nelson Burillo A., nietos y familia de

**Don ERNESTO BURILLO PEREZ**

**(Q. E. P. D.)**

invitan a sus amigos e Instituciones, a elevar una oración en su memoria en la Catedral de Nuestra Señora de La Paz, el día jueves 20 a Hrs. 11.30, a los seis meses de su irreparable pérdida.
Su asistencia comprometerá nuestra gratitud.

La Paz, mayo de 1982

---

Los familiares de la que en vida fue abnegada esposa y madre

**Sra. JACINTA LOZANO de BALDERRAMA**

**Q. E. P. D.**

ruegan asistir a la misa que recordando los tres años de su sensible fallecimiento mandarán a oficiar el dia de mañana jueves 20, del presente mes a horas 19.45 en el templo de la Merced.
Será favor que comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente.

---

**EL COLEGIO DE ECONOMISTAS DE BOLIVIA Y EL COLEGIO DE ECONOMISTAS DE LA PAZ**

Tienen el sentimiento de comunicar a los miembros del Colegio, el sensible fallecimiento del que en vida fue su meritorio socio.

**Lic. AGAPITO FELICIANO MONZON**

**(Q.E.P.D.)**

le hacen llegar a su respetada familia su más sentida condolencia.

La Paz, 18 de mayo de 1982

---

AGRADECIMIENTO E INVITACION

La familia del que en vida fué

**Señor Don ENRIQUE QUEREJAZU CALVO**

**(Q. E. P. D.)**

hace llegar su más profundo agradecimiento a sus parientes, amistades, instituciones, empresas y personas piadosas por las expresiones de condolencia y ofrendas florales que hicieran llegar en los momentos de dolor e invitan a la misa que recordando los 8 días de su sensible fallecimiento, se mandará oficiar el día de hoy miércoles 19 a horas 11.30 a.m. en la Iglesia de Los Carmelitas.

Favor que agradecerá la familia doliente.

La Paz, Mayo de 1982

---

Confortado con los auxilios de la Santa Iglesia Católica ha dejado de existir el que en vida fue ejemplar padre y cariñoso esposo

**Señor Lic. AGAPITO FELICIANO MONZON**

**Q. E. P. D.**

Abigail Alicia Fernández v. de Feliciano, esposa; Ernesto, Norka, Susana y Oscar, hijos; Facundo Feliciano y Prima Monzón de Feliciano, padres; Julio, Felisa, Juana, Aquilina, Claudina, hermanos; hermanos políticos, tíos y demás familia ruegan a sus amistades, personas piadosas, instituciones a las que sirvió como los Ministerios de Finanzas, Planificación, Asuntos Agropecuarios, Banco Central de Bolivia, Universidad Mayor de San Andrés, Banco Mundial, Banco Interamericano de Desarrollo, Colegio de Economistas, Naciones Unidas, residentes orureños y otras, se dignen asistir a la misa de cuerpo presente, a horas 15 p.m. y a la traslación de sus restos mortales del extinto al Cementerio General el día de hoy miércoles 19 del presente, a horas 16 p.m.
El cortejo fúnebre partirá del Palacio Legislativo.
Favor que agradecerá la familia doliente.
SERVICIOS DE FUNERARIA VALDIVIA CALLE GRANEROS 121 Tles. 324290 - 325254 - 369414

---

AGRADECIMIENTO E INVITACION

César A. Urquieta P. y Mercedes Herrero de Urquieta, padres; Tania de Calani, Vladimir y Vivian, hermanos; René Calani, hermano político; Francisca vda. de Urquieta y Julia vda. de Herrero, abuelas, tíos, primos y demás familia de la que en vida fue cariñosa y ejemplar hija y hermana:

**Srta. MONICA URQUIETA HERRERO**

**(Q.E.P.D.)**

agradecen profundamente al Personal Docente , Administrativo y alumnado del "Instituto Americano", Personal de "Fencomin", Personal Docente de la Escuela Nocturna "Libertad", y todas las amistades que hicieron llegar sus condolencias y acompañaron en los momentos de dolor e invitan a la misa que recordando el primer mes de su llorado fallecimiento se mandará a oficiar el día de hoy, miércoles en la Iglesia del Montículo a Hs. 18,30.
Favor que agradecerá la familia doliente.

La Paz, 19 de mayo de 1982

---

MINISTERIO DE FINANZAS

EL SEÑOR MINISTRO, SUB-SECRETARIOS Y DIRECTORES DEL MINISTERIO DE FINANZAS, TIENEN EL SENTIMIENTO DE PARTICIPAR EL SENSIBLE FALLECIMIENTO DEL QUE EN VIDA FUE EX-MINISTRO DE ESTA SECRETARIA DE ESTADO:

**Lic. AGAPITO FELICIANO MONZON**

**(Q.E.P.D.)**

E INVITAN A LAS INSTITUCIONES Y ENTIDADES A LAS QUE HA PERTENECIDO; ASI COMO A SUS AMIGOS Y PERSONAS PIADOSAS, SE DIGNEN ASISTIR A LA TRASLACION DE SUS RESTOS MORTALES AL CEMENTERIO GENERAL EL DIA DE HOY MIERCOLES 19 A HRS. 16.00.
EL CORTEJO FUNEBRE PARTIRA DEL PALACIO LEGISLATIVO.

La Paz, 19 de mayo de 1982

---

EL PERSONAL DEL MINISTERIO DE FINANZAS, TIENE EL SENTIMIENTO DE PARTICIPAR EL SENSIBLE FALLECIMIENTO DEL QUE EN VIDA FUE EX MINISTRO DE ESTADO EN LA CARTERA DE FINANZAS:

**LIC. AGAPITO FELICIANO MONZON**

**( Q. E. P. D. )**

E INVITA A LAS INSTITUCIONES Y ENTIDADES A LAS QUE PERTENECIO: ASI COMO A SUS AMIGOS Y PERSONAS PIADOSAS, SE DIGNEN ASISTIR A LA TRASLACION DE SUS RESTOS MORTALES AL CEMENTERIO GENERAL EL DIA DE HOY MIERCOLES 19 DE MAYO A HRS. 16.00 (CUATRO DE LA TARDE)
EL CORTEJO FUNEBRE PARTIRA DEL PALACIO LEGISLATIVO

La Paz, 19 de mayo de 1982

---

**LA DIRECCION EJECUTIVA DEL I.B.T.A.**, el personal técnico y administrativo de la entidad se adhieren al dolor que embarga a la familia del que en vida fue su Asesor Económico:

**Lic. AGAPITO FELICIANO MONZON**

**(Q.E.P.D.)**

La Paz, 18 de mayo de 1982

# Sociales

**DIPLOMATICAS**

El Embajador de la República Federal de Alemania y la señora de Von Vacano ofrecerán una recepción el día 21 a horas 12:00, en su residencia de Obrajes, con motivo de celebrarse el XXXIII aniversario de la Promulgación de la Ley Fundamental de la República Federal de Alemania.

**DAMAS ARGENTINAS**

La Asociación de Damas Argentinas organiza una "Gran Premiere de Solidaridad", para contribuir al "Fondo Patriótico Malvinas Argentinas, Georgias y Sandwich del Sur", con la presentación de la obra antológica del Cine Argentino "La Guerra Gaucha", del director Lucas Demare, el martes 25 de mayo, en el Cine 6 de Agosto, a las 21.00 horas.

**ROTARY CLUB**

Rotary Club La Paz (Central) se reunirá hoy, a horas 12.30, en su sede social, ocasión en la que disertará el Dr. Teodosio Imaña Castro, Past Presidente y Gobernador Nominado, en homenaje a la efemérides departamental de Chuquisaca y a la Batalla del Alto de la Alianza

**COMITE PACEÑO**

Las damas del Comité Cívico Paceño se reunirán el próximo jueves, a horas 15.00 en casa de Velia de Huet.

**CONIF**

El Curso de Voluntariado 1er. nivel, auspiciado por CONIF se llevará a cabo del 31 de mayo al 4 de junio, de horas 9.00 a 12.00 en el local de Casa Howson.

El Banco Hipotecario Nacional realizó el último sorteo de cupones entre sus cuentacorrentistas, cuyo premio mayor son dos pasajes de ida y vuelta y treinta días de permanencia en España, con motivo del campeonato mundial de fútbol. Resultó favorecido el señor Juan Vargas Kaldor, de Cochabamba. En anteriores sorteos, fueron premiados clientes de La Paz, Santa Cruz y Cochabamba. En el último sorteo, clientes de ese banco se beneficiaron con radiograbadoras, calculadoras de bolsillo y relojes pulsera. Los pasajes serán entregados en un acto especial que se realizará en el banco.

## Fue designada "Señorita Bolivia 82" en privado

SANTA CRUZ, 17 (PRESENCIA).- Sandra Villarroel Galatti, representante de Santa Cruz, fue elegida esta noche "Señorita Bolivia 82" en un acto privado, después de un bochornoso espectáculo que empañó el certamen la madrugada del sábado.

La designación fue hecha en el hotel Los Tajibos, en presencia de autoridades, instituciones patrocinadoras y periodistas. Ocupó el segundo lugar Britta Cederberg, que representaba al Litoral (orureña) y, en tercer lugar, Sandra Pool, de La Paz.

Mientras tanto, una de la[s] firmes candidatas al trono la re[presentante] del Beni, Gild[a] Saucedo Giese, se retiró "en ara[s] de la unidad", según dio a conoce[r] en un comunicado de prensa. Otr[a] de las precandidatas convocada[s] Ivette Arancibia, de Oruro, no s[e] presentó.

En tanto, las censuras por e[l] escándalo que empañó la desig[nación], en un local público, surge[n] de diferentes sectores. Un diari[o] local dice que existen interese[s] creados para presentar un clim[a] adverso para futuros torneos d[e] belleza en Santa Cruz.

La madrugada del sábad[o] hubo una pelea campal cuando s[e] iba a conocer el nombre de l[a] elegida. De acuerdo a normas cinco deberían ser las preselec[cionadas], pero inexplicablement[e] fueron apartadas las representan[tes] de Beni y Oruro, lo que motiv[ó] reacción, que después degeneró e[n] un gran escándalo, donde la po[licía] fue incapaz de contener e[l] desborde.

Todos coinciden en señala[r] varios aspectos negativos en e[l] desarrollo del programa, como se[r] la prolongada espera del públic[o] el excesivo número de entrada[s] puestas a la venta.

Miles de personas, vestida[s] con su mejor parada, esperaron l[a] elección desde las 19 horas d[el] viernes hasta las 4 de la ma[drugada]. Fue una noche ex[tremadamente] fría y lluviosa, [lo] que influyó también en un mayo[r] consumo de bebidas alcohólica[s] que, en alguna forma, fue caus[a] del bochorno, advirtieron l[as] autoridades que estaban presen[tes].

El público, en su mayor part[e] no podía ni siquiera movers[e] debido al conglomerado. Los o[r]ganizadores empezaron a im[pacientarse] después de la una d[e] la mañana. A las 4:30 el descontr[ol] fue total y se responsabiliza a u[n] grupo de jóvenes que hacía barr[a] bulliciosa por una de las represe[n]tantes. Inclusive, se acusó a u[n] locutor radial de tomar el mi[crófono] y "alentar la pelea".

Por lo menos, dos autoridade[s] sufrieron los excesos de la pele[a] pero "por accidente", cuand[o] volaban botellas, vasos, sillas [y] otros proyectiles. El propietar[io] del local, "Cayo" Flores, dijo qu[e] nada tenía que hacer con el espe[c]táculo, puesto que únicamen[te] cedió su local a las institucion[es] auspiciadoras, porque los fond[os] tienen destino a obras de be[neficencia], pero reconoció qu[e] hubo numerosos contusos, algun[os] heridos.

La Señorita Bolivia 82, r[e]presentará a nuestro país en [la] elección de Señorita Universo, e[n] Lima, la segunda viajará a Lo[n]dres para otro certamen de bellez[a] y la tercera a Miami, para estar e[n] la elección de "Miss Turismo 82".

AVISOS ECONOMICOS DE PRESENCIA

En la paz del Señor y confortada con los auxilios de la Santa Religión Católica ha dejado de existir la que en vida fue querida y abnegada madre:

## Señora TRINIDAD MONTALVO AVILES vda. de RODRIGUEZ

## Q. E. P. D.

Rogelia, Elsa, Mario, Rene, Teresa, Walter, ausente; Félix y Juana, hijos; Julio Chavez, Marcelina vda. de Rodríguez, Norma Crespo, Norma de la Fuente, Oscar Rivas, Dora Imaña, hijos políticos; los nietos, bisnietos, sobrinos y demás familia ruegan a sus amistades, residentes de Huanuni se dignen asistir a la misa de cuerpo presente a horas 10.00 a.m. a la traslación de sus restos mortales de la extinta al Cementerio General el día de hoy miércoles a horas 11.00 a.m., el cortejo fúnebre partirá de la calle Caranavi Nº. 1331. Villa Fátima.

Será favor que agradecerá la familia doliente.

SERVICIOS FUNERARIA VALDIVIA DE CALLE GRANEROS 121 TELS. 324290 - 325254 - 369414

## COMUNICADO A LA OPINION PUBLICA

Por el respeto que nos merece la opinión pública en general y la de los trabajadores mineros en particular, la FEDERACION DE PROFESIONALES y el SINDICATO DE INGENIEROS Y TECNICOS de COMIBOL, hacen saber que conscientes de la realidad económica del país y particularmente de COMIBOL, sus profesionales han reiniciado labores, suspendiendo la HUELGA GENERAL INDEFINIDA a partir de las Cero Horas del día 15 que fuera decretada en demanda de mejoras salariales para todos sus afiliados, dejando expresamente establecido que las soluciones a que se han arribado con las autoridades de COMIBOL y de Gobierno, están lejos de satisfacer lo mínimo de sus pretensiones económicas; reiterando sin embargo, que la lucha por mejores remuneraciones será consecuente, insistiendo en un Salario Mínimo Vital en escala móvil, que considere un reconocimiento económico justo por la labor profesional que prestan en todas las empresas y plantas industriales mineras y sus oficinas centrales de Oruro y La Paz.

Debemos hacer énfasis en que la falta de un conocimiento adecuado por parte del Ministerio de Minería y Metalurgia acerca de la realidad de los emolumentos que perciben los profesionales de COMIBOL, duramente afectados por las últimas medidas económicas dictadas por el Supremo Gobierno, ha sido la causa determinante para llegar a los extremos de una Huelga que en el período de discusión y análisis tratamos de evitar, para cuyo efecto se dieron los plazos adecuados y dispuestos por ley, para que dentro los mismos pueda llegarse a una solución, debiendo por lo tanto considerarse nuestra HUELGA LEGAL.

Con relación a las publicaciones de prensa, mediante las que se acusa a los profesionales que prestan sus servicios en la Planta de Volatilización de La Palca de irresponsabilidad en el cuidado de sus instalaciones, se aclara que se han tomado todas las previsiones necesarias a objeto de precautelar la conservación de sus instalaciones.

Finalmente, expresamos que no es evidente que se haya dispuesto la suspensión de servicios de Emergencia del Sector Médico, en las diferentes filiales de nuestra agrupación.

La Paz, 18 de mayo 1982

Lic. Sergio Iriarte R.
Federación de Profesionales CMB

Ing. Wilfredo Salinas C.
Comité de Bases SITCOM

## IGLESIA EVANGELICA METODISTA EN BOLIVIA A LA OPINION PUBLICA

En atención al respeto que se merece la opinión pública, tenemos a bien informar lo siguiente:

La Iglesia Evangélica Metodista en Bolivia, es una institución religiosa y cristiana con tradición histórica, cuya misión es predicar el evangelio INTEGRAL DE JESUCRISTO, de acuerdo a las enseñanzas de la Biblia.

Nuestra institución está legalmente constituida y dotada de Personería Jurídica Nº 57715 reconocida por el Estado.

La IEMB es una Iglesia Autónoma conexional ecuménica y participativa, está afiliada al CONSEJO MUNDIAL DE IGLESIAS (CMI), al CONSEJO LATINOAMERICANO DE IGLESIAS (CLAI), al CONSEJO DE IGLESIAS METODISTAS DE AMERICA LATINA (CIEMAL) y reconocida por la JUNTA DE MINISTERIOS GLOBALES DE LA IGLESIA METODISTA UNIDA DE ESTADOS UNIDOS DE NORTEAMERICA.

Orgánicamente está regida por Estatutos y Reglamentos reconocidos por el Estado, cuya máxima autoridad es LA MAGNA ASAMBLEA GENERAL que sesiona ordinariamente cada dos años.

Por mandato de la VII ASAMBLEA GENERAL reunida en la ciudad de La Paz, el 10 al 15 de Enero de 1982; consagró en calidad de OBISPO al Rev. Rolando Villena Villegas, como Ejecutivos Nacionales a los hermanos Rev. Pascual Mamani omo Secretario Nacional de Vida y Misión, Lic. Eugenio Poma como Secretario Nacional de Servicios y Mario Oretea Nova como Secretario Nacional de Administración y Finanzas.

La Magna VII Asamblea General de la IEMB, por Resolución expresa de su COMISION DISCIPLINARIA determinó el alejamiento de la institución, de las siguientes personas: Adalid Verástegui, Augusto Román, Tomás Dalenz, Bonifacio Aquize y otros, quienes arbitrariamente se constituyeron en la denominada "Región La Paz"; atentando de esta manera contra la unidad de la Iglesia Evangélica Metodista en Bolivia e infringiendo normas estatutarias vigentes.

En virtud de estos antecedentes, y para que la Opinión Pública nacional e internacional no se deje sorprender en su buena Fe por la extraña actitud del reducido grupo "Región La Paz" quienes se encuentran en Huelga de Hambre en dependencias de nuestra Iglesia "La Reforma". Frente a este hecho declaramos enfáticamente que:

"DENTRO DE LA ESTRUCTURA ORGANIZA VIGENTE DE LA IEMB, NO EXISTE RECONOCIMIENTO A NINGUNA "REGION LA PAZ" QUE PUDIERA ATRIBUIRSE PRERROGATIVA, MANDATO O REPRESENTACION ALGUNA, A NOMBRE DE LA IGLESIA EVANGELICA METODISTA EN BOLIVIA". En tal virtud, deslindamos cualquier responsabilidad que derive de la extrema medida asumida por el mencionado grupo.

La Paz, Mayo 19 de 1982

Rev. Pascual Mamani
SECRETARIO DE VIDA Y MISION
C.I. 1375681 Or.

Rev. Rolando Villena V.
OBISPO DE LA IGLESIA
METODISTA EN BOLIVIA
C.I. 1214181 (Potosí)

Dr. Mario Oretea N.
SECRETARIO NACIONAL DE
ADMINISTRACION Y FINANZAS
C.I. 1523797 Stc.

Guillermo Benitez
COORDINADOR DEL DISTRITO NORTE

(Sello): Iglesia Evangélica Metodista en Bolivia-Obispado.

# COMUNICADO DE LA FUERZA AEREA

La Fuerza Aérea Boliviana, ha sido ingratamente sorprendida por los términos del "Voto Resolutivo" del Sindicato del Lloyd Aéreo Boliviano hecho público en la víspera y que entre sus resoluciones exige la suspensión de vuelos de Transporte Aéreo Militar en las rutas operadas por el LAB.

Por respeto a la opinión pública y en particular a las poblaciones que cuentan con el transporte aéreo militar como importante medio de vinculación tiene a bien expresar las siguientes apreciaciones.

La Fuerza Aérea guarda profundo respeto y consideración a la primera línea aérea nacional y cree firmemente en el progreso y crecimiento de esa digna empresa aéreo-comercial y han sido dignos Comandantes y Jefes de la FAB, quienes han contribuido decididamente a su desarrollo e inclusive al ingreso del LAB a la Era del JET, y su posterior progreso. Sin embargo, lamenta que en cualquier crisis institucional que le afecte, la perniciosa costumbre de sus dirigentes sindicales atribuyan al TAM el origen de sus problemas.

Por otra parte, Transporte Aéreo Militar efectúa transporte de pasajeros y carga dentro del territorio nacional, desde el año 1945; más de tres décadas en las que su labor ha sido permanentemente ponderada no sólo por su carácter de integración nacional sino particularmente, por el estricto cumplimiento que observa en todos sus itinerarios.

Al margen de esta labor de integración y cumpliendo parte de su misión específica, en las recientes inundaciones que afectaron a gran parte del país, los aviones de TAM en más de un centenar de horas de vuelo, transportaron gratuitamente 200.000 Kgrs. de carga para los damnificados.

Cabe a su vez recordar que, ante la imposibilidad del LAB para atender eficientemente muchas poblaciones del Oriente, Transporte Aéreo Militar se hizo cargo de sus rutas deficitarias y las continúa atendiendo ante el beneplácito de sus pobladores. Y son innumerables los requerimientos a TAM para que amplíe sus frecuencias y que cubra otras importantes ciudades que no puede atender el LAB, por lo que como muestra, publicamos algunos de los últimos requerimientos.

Para nadie es desconocida la crisis generalizada que afecta a la aviación aerocomercial, dada la poca rentabilidad del transporte de pasajeros y carga, labor que antes de constituir un negocio se ha convertido en un verdadero servicio a la comunidad. Mas aún, si la crisis que mencionamos nos da un patético ejemplo, en el caso de la afamada aerolínea Braniff International, problema del que nuestro país no puede ser una excepción, máxime si las medidas económicas que tuvo que enfrentar el Gobierno afectan a todos los rubros de la actividad nacional.

Finalmente, las atendibles razones que pueda tener el LAB contra los servicios de TAM por un elemental principio de respeto a las instituciones, deberían ser canalizadas por los niveles de dirección correspondientes y con la ponderación que impone el diálogo civilizado, que es completamente ajeno a las imposiciones, plazos y exigencias que parecen caracterizar la actual etapa sociopolítica del país.

La Paz, 18 de mayo de 1982

LA DIRECCION DE RELACIONES PUBLICAS F.A.B.

COMITE CIVICO CAMIRI
Camiri-Bolivia

Cite Of.Nº.36/81

Camiri, Noviembre 23 de 1.981

Señor
Gral. Natalio Morales Mosquera
COMANDANTE GENERAL FUERZA AEREA BOLIVIANA
La Paz.-

REF: DEMANDA ATENCION.-

Señor Comandante:

Nos honra la oportunidad de dirigir la presente ante las consideraciones de su digna Autoridad, para ofrecerle la seguridad de nuestro respeto personal y al mismo tiempo exponerle lo siguiente:

Siendo escasos e irregulares los vuelos del Lloyd Aéreo Boliviano hacia esta ciudad y ante el inminente peligro de suspender los mismos por ser no rentables; según información proporcionada por personeros de esa Empresa, nos permitimos solicitar a su distinguida Autoridad, considere la posibilidad de incluir esta zona, en el programa de vuelos que contemplaría el T.A.M., para servicio de pasajeros y carga.

Estimamos necesario hacer notar a Ud. que el otro medio de comunicación (vial) con que cuenta Camiri, es a través de un camino ripiado, que nos une con la ciudad de Santa Cruz. Otro de las mismas características nos comunica la ciudad de Sucre y de la misma manera con la localidad de Yacuiba. Sobre el particular, puntualizamos que en época de lluvias, estos caminos se vuelven intransitables el lapso de días y en algunas oportunidades de semanas, puede observar, este hecho nos deja incomunicados y completamente aislados del resto del País.

Es latente el deseo de trabajar que domina a los pobladores de esta ciudad, empero las limitaciones de comunicación existente frenan considerablemente las ansias de progreso y superación con que estamos imbuidos.

En espera de que la presente tenga una acogida favorable, reiteramos al Sr. Comandante General de la F.A. nuestros saludos con las consideraciones de mayor distinción.

COMITE CIVICO DE CAMIRI

COMANDO GENERAL DEL EJERCITO
DECIMA DIVISION
Bolivia

Sección: STRIA.GRAL. Nº.
Objeto: Solicitar Transpo[rte]
Anexos: s/a.

Tupiza, 12 de Noviembre de [1981]

DEL: Sr. COMANDANTE DE LA DECIMA DIVISION DE EJERCITO

AL: Sr. Gral. Div. Natalio Morales Mosqueda
COMANDANTE DE LA FUERZA AEREA
La Paz.-

Distinguido Señor Comandante:

Tengo el agrado de dirigirme a su digna autoridad, para expresarle que de acuerdo a nuestra charla en la ciudad de POTOSI, los antecedentes que motivaron adelantar la presente solicitud se relacionan únicamente con la necesidad de integrar a este girón de la Patria a la actividad nacional a través de la vinculación aerea.

CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO DE CHUQUISACA

Cite Nº PR-1142/81

Sucre, 23 de noviembre de [1981]

Señor
Gral. Div. Aé. D. NATALIO MORALES M.
Comandante de la Fuerza Aérea de Bolivia
La Paz

Señor General:

FEDERACION DE GANADEROS DE SANTA CRUZ

Santa Cruz, Bolivia Mayo 10, 1982.
Cite Of. No. GGF-173/82.

Señores
GERENCIA GENERAL DE TRANSPORTES
AEREOS MILITARES (TAM).
Presente.-

REF: REPOSICION ITINERARIO
SAN MATIAS-STA. CRUZ.-

Señores:

La Federación de Ganaderos de Santa Cruz, FEGASACRUZ, en representación de los vecinos y ganaderos de San Matías, a objeto de solicitarles la reposición del itinerario de vuelos a esa localidad, los mismos que si bién es cierto durante los meses pasados y debido a las precipitaciones fluviales, hoy son en alto porcentaje la demanda de usuarios ya que es la única vía de acceso.

Yacuiba, 26 de Noviembre de 1.981

AL SEÑOR
GENERAL DE AVIACION DON NATALIO MORALES
COMANDANTE DE LA FUERZA AEREA DE BOLIVIA
LA PAZ.-

De nuestra consideración y respeto:

Las instituciones firmantes, haciéndose eco del unánime sentimiento de esta importante ciudad, tiene el agrado de felicitar a la FUERZA AEREA DE BOLIVIA, en particular a los TRANSPORTES AEREOS MILITARES, por el importante y eficiente servicio que vienen prestando con sus vuelos regulares, en el itinerario de los sábados, Santa Cruz-Yacuiba-Tarija y retorno de los domingos por la misma vía, Tarija-Yacuiba-Santa Cruz.

Especialmente en vuelo de Santa Cruz-Yacuiba y viceversa, sin ninguna escala, lo consideramos de especial importancia para el movimiento de pasajeros y encomiendas, en forma rápida y económica, entre ambas ciudades que, buscan su desarrollo integrado. Yacuiba, la puerta de ingreso a Bolivia, con la línea ferroviaria, con destino final en su mayor porcentaje a Santa Cruz; requiere del complemento, como el avión, para sus ejecutivos y población en general, que les permita viajes directos y cómodos, como los que realiza TRANSPORTES AEREOS MILITARES.

Por el incremento de pasajeros que hemos observado con mucho beneplácito, le pedimos muy respetuosamente estudiar la posibilidad de incrementar estos vuelos, permitiéndonos sugerir que, el vuelo No. 943 Santa Cruz-Tarija-Santa Cruz, combine tambien con Yacuiba como el vuelo del sábado y domingo o sea dos vuelos semanales que obviamente son muy necesarios, con mayores ingresos y beneficios para TAM.

Seguros de su amable deferencia, saludamos al señor Comandante muy atentamente.

Presidente
ROTARY CLUB YACUIBA
Arturo Taborga

Presidente
CAMARA DE COMERCIO
Luis Antesana

cc/ Of.TAM. Yac.

2326 SCIPRES BV
4444 CODETAR BV

TARIJA, 17-05-82
CODETAR NO. 171/82

SEÑOR,
GRAL. NATALIO MORALES
MINISTRO DE AERONAUTICA
LA PAZ

DESEAMOS EXTERIORIZAR A USTED NUESTRA MAYOR COMPLACENCIA POR EL EFICIENTE SERVICIO QUE VIENE PRESTANDO EL T.A.M. A NUESTRA CIUDAD. AL FELICITARLE EFUSIVAMENTE Y POR SU INTERMEDIO A TODO EL PERSONAL DE ESE ESTIMABLE MEDIO DE TRANSPORTE, NOS PERMITIMOS SOLICITARLE LA AMPLIACION DE LOS VUELOS A LA LOCALIDAD DE BERMEJO CON UNA FRECUENCIA SEMANAL, EN MERITO A LA SIGNIFICATIVA IMPORTANCIA ECONOMICA DE ESE CENTRO AGROINDUSTRIAL.
MUY ATENTAMENTE,
ING. ARCIL OLIVA S.
PRESIDENTE CODETAR A.I.

2326 SCIPRES BV
4444 CODETAR BVV

Ministerio de Aeronáutica
RECIBIDO
17 MAYO 1982
A Horas 17:25
No. de Ingreso 0196

San José de Chiquitos, 5 de Diciembre de 1.981.-

Al señor
Crnl.Av.Erwin Greminger.
CMDTE.DE LA BASE AEREA
ROBORE.

Señor Coronel:

Interpretando los justas aspiraciones de nuestro pueblo, nos permitimos dirigirnos á su autoridad, para pedirle su valiosa colaboración en sentido de que los servicios del TAM, se hagan extensivos á esta Capital. Ya que San José, no cuenta con ninguna clase de servicio aéreo, fuera de las avionetas de uso particular.

Como es de conocimiento de su autoridad, nos encontramos ubicados practicamente en la ruta y su aterrizaje en ésta, sería cuestión de que la Empresa de Transportes Aéreos Bolivianos, le planificara en su plan de vuelo de sus servicios al oriente. Con este hecho se prestaría uno de los más importantes servicios á nuestra comunidad y, por consiguiente sería de grato reconocimiento para nuestro pueblo, que lucha por superar las deficiencias del medio en que vivimos.

Con este motivo, nos es grato saludarle con nuestra consideración más distinguida.

ALCALDE MUNICIPAL

INSTITUTO BOLIVIANO DE TURISMO

I.B.T. Or. 095/82
Oruro, 16 de Abril de 1.982.

Señor
Cnl. DEMA. Víctor Guzmán Brun
GERENTE DEL T.A.M.
Presente

Distinguido Señor:

Las autoridades abajo firmantes componentes del Comité Interinstitucional de Apoyo y Fomento al Turismo, refrendando una anterior solicitud dirigida al Gral. Natalio Morales Mosquera, y dada la importancia que representa Oruro en el consenso nacional, solicitamos ser incluídos en la frecuencia de vuelos nacionales de esa prestigiosa Empresa, ya que a la fecha no existen impedimentos de orden físico en el Aeropuerto Juan Mendoza, además que sin contar con ningún tipo de servicio de pasajeros nuestro departamento se ve perjudicado enormemente.

Esperando que con su comprensión Oruro no se verá una vez más marginado; nos despedimos de Ud. con las consideraciones más distinguidas.

P. PREFECTURA
P. CORDEOR
P. ALCALDIA

ZCZC OLP393
BOLA CO BOOR 065
ORURO 65/62 3 1645

GRAL DIV.AE.NATALIO MORALES MOSQUERA
MINISTRO DE AERONAUTICA
LA PAZ

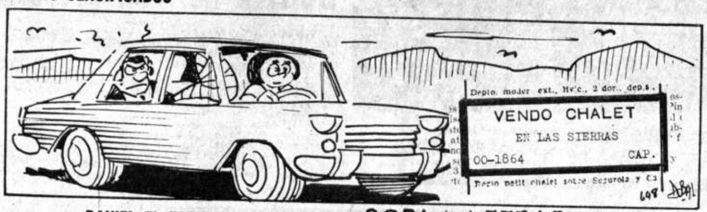
STRIA GRAL NR 153/82 ESTANDO MARGINADO ESTA CIUDAD DE SERVICIO AEREO, PRESTABA LLOYD AEREO BOLIVIANO, POR HABER SUSPENDIDO VUELOS FORMA INDEFINIDA NOMBRE AUTORIDADES Y PUEBLO ORUREÑO AGRADECERE VER POSIBILIDAD QUE TAM. SE HAGA CARGO ESTE SERVICIO IMPORTANTE DOS VECES SEMANA PUNTO AGRADECERE RESPUESTA. ATTE.
CNL. DAEM ROBERTO ENCINAS SOTO
PREFECTO ORURO

COL 153/82

[COMANDO] GENERAL DE LA FUERZA AEREA

# HISTORIETAS

## DRAMAS CLASIFICADOS




## DANIEL EL TRAVIESO

– Oh, es de diferentes partes! Muchos comercios me dan diez centavos para que vaya a otro lado.

## SOPAdeLETRAS

| | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| M | O | P | R | S | T | U | V | O |
| M | O | O | L | K | O | R | L | R |
| N | R | C | N | S | T | I | S | D |
| Z | Y | T | C | E | V | U | T | O |
| N | M | A | I | E | S | T | S | Ñ |
| G | R | V | R | A | I | I | C | O |
| W | O | I | D | I | V | O | M | L |
| R | O | O | D | L | A | V | S | O |
| Z | Y | X | V | U | T | S | R | P |

**SIETE nombres de varón**

Se leen de izquierda a derecha, de derecha a izquierda, de arriba abajo, de abajo arriba y en diagonal, al derecho o al revés. Trazando una línea alrededor de cada palabra, procure localizarlas todas, teniendo en cuenta que una misma letra puede formar parte de dos o más nombres por cruzarse éstos.

## Solución a SOPAdeLETRAS

| | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| O | C | I | N | A | C | E | M | O |
| C | E | H | E | R | R | E | R | O |
| K | H | J | K | L | I | E | H | J |
| M | O | A | M | I | N | E | R | O |
| D | E | G | P | A | C | D | G | H |
| F | A | I | T | I | P | R | S | T |
| O | P | N | O | P | S | T | U | V |
| R | O | D | A | B | I | T | S | E |
| F | R | O | D | A | R | B | A | L |

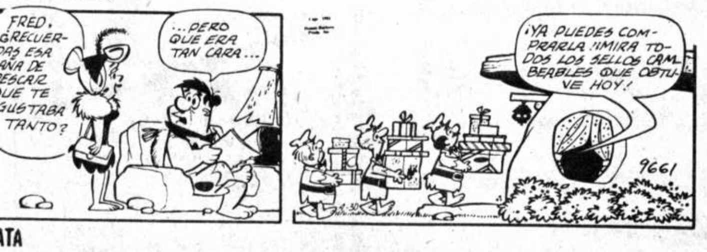
## MARIA DE ORO

## FRONTERAS DE LA CIENCIA

La poliomielitis al acecho

## DICK TRACY

## LOS PICAPIEDRAS




## ATA

## ADELANTÁNDOSE

# ECONOMICOS-ECONOMICOS-ECONOMICOS-E

## PRESENCIA

### Agencias Departamentales

La publicidad y avisos económicos, se reciben en las siguientes direcciones:

COCHABAMBA.- Calle Ecuador E-387. Teléf.: 26914.
COBIJA.- Cobija.
LA PAZ.- Mariscal Sta. Cruz. Ed. Esperanza.
ORURO.- Avenida 6 de Octubre. Edif. Club Oruro, 3er. piso. Teléf. 51725.
POTOSI.- Calle Padilla Nº 20. Teléf. 2622.
SUCRE.- Calle Estudiantes Nº 50. Teléf. 2116.
SANTA CRUZ.- Calle Beni Nº 84. Teléf. 48866.
TRINIDAD.- Trinidad. Teléf. 963.
TARIJA.- Calle Bolivar 248. Teléf. 2125.

En La Paz, los avisos económicos para los días domingo y lunes, se reciben hasta horas 12 del día anterior.
Como un servicio a la comunidad, nuestra tarifa en avisos económicos es de: $b. 2.00.- (DOS PESOS), la palabra.

### Revistas Libros

**PUNTO CRUZ** ilustraciones a todo color con cenefas y motivos infantiles, 3 revistas por $b. 100.- Ofertas en Librería El Ateneo, Ingavi 989. (4-5/16/156506)

**DACTILOGRAFIADOS IBM** tesis, trabajos prácticos, cartas, picado de stenciles, etc. teléfono 373715 (15-29/156895)

### Profesores Academias

**CURSO CHOFER PROFESIONAL** Manejo camión pesado 220 qq., automóvil, motocicleta, mecánica automotríz, relojería, Sagárnaga 363. (19-28/157137).

**APRENDA** Radio televisión, damos tester, pura práctica Murillo 760 (14-23/156891)

### Departamentos Habitaciones

**ALMACEN CON DEPOSITO** se alquila, situado en calle Murillo 1044 (18-20/157106)

**VENTA O** anticrético departamento duplex. Ref: teléfonno 379504 (18-19/156998)

**VENDO DEPARTAMENTO** Lleno de sol y confort, una cuadra de la Universidad sobre Avenida Arce, teléfonos: 353875-320087-326280. (19-22/157124).

**ANTICRETICO** 2 piezas, cocina, baño, teléfono 785867. (17-19/156985)

**ANTICRETICO DEPARTAMENTO** $b 60.000 Plan 97 parada Micro 132 Vivienda 29. Teléfonos 363473-362879(2/156973)

**ALQUILO HABITACION** a persona sola o estudiante. Av. Busch 1586, teléfono 360247 (18-20/156999)

### Casas

**CALACOTO** Vendo casa nueva, altura Iglesia San Miguel, dos departamentos, uno de 4 dormitorios y 3 1/2 baños, otro de un dormitorio, terreno 300 m2. superficie habitación 380 m2. teléfono 793220. (18-21/157116).

**EN CIUDAD SATELITE** Plan 561 casa en anticrético. Ref: Teléfono 812142. (19-20/157129).

**CASA JUNTA** En alquiler, agua, luz, 220-110V. Villa Copacabana, teléfono 330254. (19-20/157131).

**VENDO CASA** Céntrica en Santa Cruz. Ref.: Teléfono 371569 (6-25/151185)

### Propiedades Terrenos

**VENDO LOTE** En Achumani 507 m2 frente Club Alemán al fondo. Ref. 321166-373554. (17-26/156986)

**VENDO TERRENO** $b. 35.– metro Alto, teléfono 372958. (18-19/157118).

**POR VIAJE** Vendo 600 m2. terrenos Villa Adela, teléfono 782263. (19-20/157127).

### Varios

**STANDARD AMERICANO** A mitad de precio vendo dos lavamanos, verde y amarillo, sin grifería, $b. 6.500.– cada uno, teléfono 793220. (19-23/157122).

**VENDO FIERRO** Para construcciones: 1/2 y 1/4. Precio ocasión, teléfono 785856. (18-19/157112).

**MEDICION TERRENOS** ciudad y campo, con aparatos de precisión, teléfono 379935 Av. 20 de Octubre Nº. 1919 (15-21/156960)

**ALOJAMIENTO ATLANTIC** Piezas individuales, precios módicos para delegaciones. Avenida Armentia 521, teléfono 323342 zona Terminal. (18-20/157113).

**POR VIAJE** Vendo 2 cujas y peinador, teléfono 782263. (19-20/157127).

**PLANOS SANITARIOS** eléctricos $b. 1.000 teléfono 379935 (15-21/156960)

**MASAJES** 375521. (19-12 Junio/157119).

### Empleados

**URGENTE** Se necesita señora responsable para limpieza y atención anciana. Litoral 1295 Hrs. 17:30. (19-20/157134).

### ANIMALES

**CACHORROS COCKER** Inglés en venta, Boquerón 1584 San Pedro. (19-20/157125).

### FOTOGRAFIA

**REVELAMOS ROLLOS** blanco - negro, Foto René Yanacocha 507 (16-156975)

### Tocadiscos TV-Radios

**COMPRO TELEVISORES** en deshuso Teléfono 369756 (12-31/156857)

**COMPRO TV** buen o mal estado, se paga buen precio, recojo a domicilio, teléfono 310124. (19-23/157128).

**VENDO TV** Zenith 20", estabilizador, teléfono 310124. (19-23/157128).

**COMPRAMOS TELEVISORES** mal estado, color, blanco negro, radiograbadoras, Betamax, 3 en 1. Recogemos a domicilio, teléfono 379639. (18-22/157135).

### Instrumentos Musicales

**PIANO Y ACORDEON** compro cualquier estado teléfono 329562 (15-24/156952)

### INDUSTRIAS MAQUINAS

**VENDO MAQUINA** circular para tejido, carga 20, 18, otra circular para chompas, carga 2, 3. Overlock cortadora, cosedora, venta por mayor. Ref: Chorolque Nº. 1045, teléfono 377128 (18-24/156994)

### Orquestas

**ORQUESTA** Remolino teléfono 364238 (13-22//1/156873

**"ORQUESTA CALYPSO"** teléfono 357020 (7-27/156550)

**NIGHT DANCING** Amplificación, teléfono 365215. (19-23/157133).

**AMBAR** Grupo orquestal, teléfono 373213, (19-28/157121).

**SOL TROPICAL** Orquesta, teléfono 365374. (19-2 Junio/157120).

**CARLOS ROJAS** Organista teléfono 364206 (6-20/156538)

**LOS ONIX** conjunto electrónico Teléfono 371087-365996 (12-21/156852).

**ORQUESTA FICO MARIACA** teléfono 364041 (23-27/156075)

**LOS DIPLOMATICOS** orquesta Teléfono 363088 (12-21/156858)

**ORQUESTA** los Pequeninos teléfono 350556 (15-24/156961)

**CARLOS ZURITA** organista teléfono 811067 (27-26 mayo/156218)

**ORQUESTA YUNGUEÑITA** con servicio de motor de luz eléctrico y movilidad teléfono 812193 (12-26/156859).

### Vehículos

**TRANSFIERO** Camión Volvo F. 1233 con trailer depaol, modelo 81 y venta Volvo F. 89. Ref: Teléfono 810073. (19-23/157139).

**NECESITAMOS** Vehículos para vender, teléfono 372958. (19-21/157136).

### Técnicos

**DEMOLICIONES** construcciones, fachadas, teléfono 329030 (15-21/156899)

**CONSTRUCCIONES** remodelaciones, alcantarillados teléfono 329030 (15-21/156899)

**PLOMERO ELECTRICISTA** teléfono 365678. (18-19/156991)

**TELEVISORES** reparo a domicilio, teléfono 341860 (18-16/156992).

**TECNICO** repara televisores, refrigeradores en general, teléfono 378628 (18-22/156993)

**TV REPARAMOS** Color, tres en uno, componentes, servicio a domicilio, teléfono 311031. (19-20/157138).

**PLOMEROS** instalaciones, reparaciones, arreglo calefones eléctricos y gas, artefactos sanitarios, garantizados, teléfono 356269 (18-22/156997)

**ELECTRICISTAS** a la orden, teléfono 850141 (18-22/157101)

**REPARACIONES** a domicilio, cocinas a gas, eléctricas, estufas y plomería, teléfono 368661 (18-22/157102)

**PLOMERO EXPERTO** instalaciones, reparaciones sanitarios, conductos, calefones, limpieza en general, teléfono 325563 (18-20/157109)

**TV REPARAMOS TV A** domicilio, garantizado, teléfono 374102. (18-22/157115).

**TV REPARAMOS** Color, blanco y negro, betamax, Sanyo, Toshiba, Sony, Zenith, 3 en 1, cuadrofónicos, componentes, cambio ciclajes, puntualidad y garantía teléfono 367368. (18-22/157111).

**MECANOGRAFO REPARA** máquinas de escribir, coser a domicilio, referencias teléfono 811354 (16-22/156974)

**IMPERMEABILIZACION** techos, terrazas, piscinas, teléfono 329030 (15-21/156899)

**PLOMEROS** Instalamos calefones, reparamos artefactos sanitarios en general, 361692. (17-21/156989)

**TECNICOS** Reparamos refrigeradores, heladeras, frizzers, calefones, cocinas, lavadoras, con garantía, teléfono 361692. (17-21/156989)

**MAESTRO PINTOR** teléfono 362307 (12-21/156684)

### Teléfonos

**TELEFONO** bateria 12 voltios en venta Ref. teléfono 810728 (16-/156964)

**VENDO TELEFONO** particular, zona central, teléfono 320605 (18-19/157110)

**TELEFONOS** Necesito venta, anticrético, alquiler, cualquier zona 370503. (18-21/157117).

**COMPRO** Teléfonos pago contado 379661 (7-25/156653)

**TELEFONOS OFREZCO** Anticrético, Venta, alquiler, cualquier zona 370503. (18-21/157117).

**TELEFONOS** vendemos, alquilamos anticrético, cualquier zona, instalación inmediata, Edificio Cosmos Cuarta Sociedad. (20-25 Mayo/155992).

### Préstamos Dinero

**PRESTAMOS DINERO** sobre joyas, teléfono 785882 (15-19/156896)

**NECESITO** 20.000 dólares sobre primera hipoteca. Ref: Teléfono 324978. (19-20/157130).

**PRESTO DINERO** Inmediato, líneas telefónicas, yojas 370503 .(18-21-/157118)

**PRESTO DINERO** Inmediato, líneas telefónicas, joyas 370503. (18-21/157117).

### EXTRAVIOS

**LIBRETA DE AHORROS** Nº. 1883 Bco. de La Paz queda nula por extravío. (18-20/157103)

**HABIENDOSE EXTRAVIADO** la Libreta de Ahorro de La Primera Nº. 154443 queda nula (18-20/156996)

**EXTRAVIO** Habiéndose extraviado la Libreta de Ahorro Nº. 01-37 del Banco Hipotecario Nacional queda nula. (17-19/156990)

**POR EXTRAVIO** Queda nulo el cheque Nº. 693377 de la Cta. Cte. Nº. 2011492-3 del Banco de Santa Cruz. (19/157123).

**COBOCE LTDA.** Comunica que habiéndose extraviado los Títulos A-32744 de: Felicidad Chavarría Vega, quedan nulos por haberse extendido los duplicados correspondientes. (19/157126).

### COCHABAMBA

**TERRENO** Vendo terreno en Irpavi, precio económico, 585 m2., papeles al día. Ref: Teléfono 367004. (19-20/157140).

**EN COCHABAMBA** casa venta en zona "Count Club". Ref: teléfono 34... Cochabamba: teléfono 2... (18-20/157104)

**EN COCHABAMBA** Quillacollo vendo lote de ... m2. sobre Av. Bascopé. R... Teléfono 812142. (... 20/157129).

**OCASION LIQUIDO** Laboratorio, equipo fotográfico $b. 50.000.–. Ref: calle B... 370. (19/157000).

**EN COCHABAMBA** Ocas... vendo plantación de dura... 2 hectáreas, en producci... zona San Benito Km. ... Cochabamba-Santa C... Ref: Teléfono 23053 Coc... bamba. (19-21/152552).

**EN COCHABAMBA** ... vende casa con lote 9... tros en Avenida Bla... Galindo. Ref: Calle Jo... Nº. E-0551 o teléfonos 2... horas Oficina, 41249 noc... interesados llamaron ... Paz-Potosí, Oruro y S... Cruz, podemos charlar ... y hacer muy buena ... ferencia. (19-23/152553).

**EN COCHABAMBA** Ve... dos chalets, 4 dormitori... escritorio, living, come... dependencias, a una cu... Plazuela Cala Cala ac... oferta de pago o vehíc... Ref: Av. San Martín ... entre Ecuador. ... 21/152556).

**EN COCHABAMBA** Oca... vendo sin intermediar... Fábrica helados, alma... céntrico acreditado, ... casa, una cuadra del Pr... 50 mil dólares. Ref: La ... Valdivieso 3583, telé... 45979 Cochabamba. ... 21/152554).

**EN COCHABAMBA** Ve... hermosa finca a 7 Kms. ... ciudad, 6 Hrs. 3.000 pla... vid en producc... durazneros, bosque ... eucaliptus, infraestruct... para riego, abundante a... galpones para crianza ... aves, vivienda. Ref: Te... fonos 23845-41991 Coc... bamba. (19-22/152557).

### Santa Cruz

**SANTA CRUZ** Vendo ... nueva ubicada en el ... nario Cataluña Km ... Norte, 3 dormitorios, li... comedor, escritorio, co... 2 baños, amplio hall, ... acondicionado y teléfo... dependencias empleada ... baño, lavanderías, depó... jardín de 1.200 m2. con ... boles frutales, US$ 54.00... 50% al contado, saldo ... meses, teléfono Santa C... 36357, La Paz, 79243... Otazu. (17-19/151201)

**TECNICA COMERCIAL MERCURIO** Venta: Pro... dades agrícolas, lotes, ... muebles, Asesoramien... Créditos agropecuari... proyectos factibilid... formación huertos fruta... Santa Cruz 24 de Septiem... 573 teléfono 21331. Ca... 2112. La Paz: Teléf... 320723. (8-7 Junio/15667...)

**SANTA CRUZ** vendo ... excelente, 502 m2. deso... da, media cuadra P... principal, permutando ... casas, departamentos en ... Paz, precio 450.000.- dóla... Ref: Teléfono 42793 Sa... Cruz, 353878 La Paz ... 19/151206)

**SANTA CRUZ** se vende ... dera: mara cedro, tara... precios de ocasión teléfo... 47488-46128 (18-24/151...)

## ABOGADO

Institución Descentralizada requiere los servicios de un abogado a tiempo completo, con experiencia de tres años, con conocimientos de Legislación Educativa.

Enviar solicitud a la casilla Nº 5937 hasta el día lunes 24 del presente mes.

La Paz, Mayo de 1982

DEPTO. RELACIONES PUBLICAS

La publicidad genera ventas; las ventas producción; la producción EMPLEOS

# Probable aumento de la ayuda de la CEE a países centroamericanos

BRUSELAS, 18 (LR).- La ...ente preocupación del oeste ...peo por Centroamérica ...posiblemente como ...do un importante in... en la ayuda de la ...idad Económica Europea ... a la convulsionada ... este año, dijeron fuentes ...CEE.

En la reunión a efectuarse el ...eles, la comisión ejecuti... del mercado común ...drá probablemente una ...ción de la asistencia de la ... al área de unos 60 a 70 ...es de dólares para este ... dijeron.

Esta suma multiplica por ... del doble la ayuda conjunta ... comunidad de las diez ...es europeas a los países ...americanos, lo cual ...senta un paso hacia un ...ble rol pacificador en la ...

...parte de su ayuda regular ...redor de 50 millones de ... anuales y de otor... especiales tales como ...uete de alimentos y ... que se destinó a El ... el año pasado, la CEE ... intentado hasta ahora ... abiertamente en la ... descripta a menudo ... el patio trasero de los ... Unidos.

Pero con la atención pública ... centrada en la región a ... de este año y ante la ...tiva de que la con... este-oeste se extienda ... países tales como El ... y Nicaragua, los go... del oeste europeo ... ahora que deben con... a la búsqueda de la paz, ... las fuentes.

La posibilidad de un papel ... de Europa en América ... fue mencionada en ... este año por el Can... italiano Emilio Colombo. ... los líderes de la CEE, en ...mbre mantenida aquí en ...ro, expresaron ...paciòn acerca del ...nto de la tensión en la ..., añadiendo que ellos ... con interés cualquier ... que pudiera poner fin ... violencia".

La percepción que tiene ... Occidental de los pro... del área difiere am... del punto de vista ...nidense, que pone el ... sobre el papel de la ...ión soviética y cubana ... como Nicaragua.

En su declaración de marzo ... líderes dijeron: "las ... y conflictos que ... estragos en Cen... con frecuencia deri... de los graves problemas ...micos y desigualdades ... que se han agravado, a ... la situación económica ..., en detrimento de los ... más pobres".

...cia en particular se ha ...tado con respecto a ...mérica, llamando, en ...claración conjunta que ... México el año pasado, a ...ución negociada con la ... antigubernamental de ...vador.

Una delegación ...que visitó la sede ... CEE este mes dijo que las ... europeas le habían causa... buena impresión.

Los europeos visualizaban ... política en la ... conflicto entre la ... y la injusticia, derivado ... general pobreza, dijo el ... de la Junta Sergio ... Mercado.

Fuentes de la CEE dijeron ... paquete de asistencia de ... comunidad, concentrado ...palmente sobre el ... rural, tomaría eso en cuenta y extendería los beneficios a tantos países de América Central como fuera posible.

La lista provisional incluía a El Salvador, Honduras, Nicaragua, Costa Rica, Haití y la República Dominicana, dijeron.

Ello contrasta con el plan para América Central y El Caribe recientemente anunciado por el Presidente Reagan, que excluye a los países vistos como centros de subversión en la región.

No está claro lo que la comunidad podría hacer más allá de multiplicar la ayuda financiera y de alimentos.

Pero las fuentes dijeron que ello sería tratado con mucho cuidado por temor a disgustar al gobierno de Reagan que ha hecho del combate a la influencia comunista en América Central una prioridad.

La ayuda en alimentos de la CEE a El Salvador provocó fricción entre los Estados Unidos y Europa el año pasado, después que los estadounidenses dijeron que podría caer en manos de los guerrilleros izquierdistas.

Otro factor que aconseja cautela es la crisis entre Argentina y Gran Bretaña por las Islas Malvinas. Países centroamericanos, tales como Honduras, han dado un frío recibimiento a las delegaciones de la CEE, el mes pasado, dijeron las fuentes.


SOLICITADA

## ASOCIACION DE DEUDORES EN DOLARES
## ESTADO DE EMERGENCIA
## INVITA AL PUEBLO DE BOLIVIA A ORGANIZARSE EN IGUAL FORMA

..Es de conocimiento de la opinión pública la organizacion, en nuestra ciudad, de una Asociación de Defensa de Deudores en Dólares, conformada por ciudadanos honestos y sacrificados que han sido gravemente afectados en su economía, trabajo, dignidad y tranquilidad por las atentatorias y discriminantes medidas devaluatorias dispuestas por el gobierno en DOS OPORTUNIDADES.

..Nuestra organización no es política ni pretende inmiscuirse en actos de esa naturaleza. Eso debe quedar muy claro. TAmpoco persigue burlar obligaciones en contra de ningún acreedor moralmente reconocido por las leyes y el propio deudor, sea bancario, estatal o particular. Por el contrario pretende llegar a una regularización de pagos de todos sus afiliados mediante un equitativo tipo de cambio que conjugue los derechos de los acreedores y la capacidad de pago de los deudores, hoy casi totalmente anulados con el llamado "Mercado Paralelo".

..No es para nadie desconocido que las dos desmedidas devaluaciones monetarias han sumido a la mayoria ciudadana a la última miseria. El pequeño comercio, la industria y sobre todo las familias honestas que trabajaban con préstamos han quedado con obligaciones astronómicas en dólares y están al borde de la ruina y la desesperación, es decir, en otras palabras, en virtual quiebra e inminente pérdida de sus bienes y negocios.

..Ya se han dado casos de crímenes, suicidios y otros hechos graves por la insolvencia que han determinado esas injustas medidas de gobierno. Injustas porque mientras unos pocos son los poseedores y oferentes de los dólares, la gran mayoria ciudadana no tiene capacidad alguna para adquirirlos conforme a las exigencias de sus acreedores. Entretanto los Bancos actúan draconianamente exigiendo el pago de las obligaciones a razón de más de OCHENTA PESOS por dólar americano. de esta suerte, nadie tiene capacidad de pago, pues las obligaciones que antes de febrero eran UNO se han convertido por arte de los gobernantes insensibles en CUATRO o sea mas del TRESCIENTOS POR CIENTO, algo sin precedentes en la historia de la economía nacional. Esto, sin contar el costo de vida que también nos aplata, por otra parte.

..Téngase en cuenta que los deudores somos por esencia personas de escasos recursos. Nuestras deudas obedecen a un estado de necesidad no a un capricho. Todos saben también que el "patrón dólar" ha sustituido desde hace tiempo al peso boliviano en todas las transacciones, quedando de esta manera nuestro decantado "nacionalismo" sometido a un extranjerizante sistema imposible de soslayar frente a los acreedores que prácticamente imponen sus condiciones a los deudores, convertidos ahora en país sin salida...

..Las deudas, en su mayoria son bancarias e hipotecarias según un rápido análisis que ha hecho la Asociación. Ello significa que pronto tendremos miles de ejecuciones, embargos y remates en igual cantidad. La fría actitud de los Bancos y de los acreedores en general determinará sobre todo: pérdida de viviendas, cierre de negocios por quiebra forzosa y lógicamente desaparición de fuentes de trabajo para numerosos ciudadanos.

..Esta situación es más grave de los que puede suponerse. Requiere por tanto, que el gobierno dicte medidas salvadoras en favor de los deudores de buena fé con carácter excepcional, a fin de impedir un colapso generalizado, insolvencia masiva y situaciones de hecho que inclusive puede acarrear dolor y lágrimas en la familia boliviana.

..Frente a lo expresado, nuestra Asociación ha decidido solicitar al Supremo Gobierno las siguientes medidas protectivas en favor de los deudores en dólares:

..1.- Moratoria por un lapso prudencial de las obligaciones bancarias, estatales, particulares en dólares AMERICANOS. Consiguientemente, suspensión momentánea de las ejecuciones judiciales cualquiera sea su estado.

..2.- Dictación de un Decreto de excepción y por ésta única vez que disponga que las DEUDAS EN DOLARES CONVENIDAS CON ANTERIORIDAD A LAS MEDIDAS ECONOMICAS DEVALUATORIAS, SEAN PAGADAS AL TIPO DE CAMBIO DE PESOS BOLIVIANOS CUARENTA Y CUATRO POR CADA DOLAR, como solución equilibrada para acreedores y deudores.

..3.- Intereses calculados al mismo tipo de cambio propuesto y condonación de los intereses penales por esta única vez.

..Consideramos que con estas medidas los acreedores no habrán perdido nilos deudores quedarán en la ruina definitiva, manteniéndose así no solo la confianza sino inclusive una mayor fluidez en la cobertura de las carteras bancarias.

..Pensamos que el tipo de cambio paralelo para el pago de duedas en ningún caso puede reflejar honestidad en el gobierno ni en los acreedores. El primero no puede sabiendas ahondar mas la miseria de nuestro pueblo permitiendo la ganancia desmedida de quienes ofician de acreedores en río revuelto ni éstos sobrepasar las lágrimas de quienes han caído en la desgracia de ser deudores sumidos en la angustia y la desesperación.

..De no escucharse este nuestro clamoroso pedido, anunciamos las siguientes medidas de defensa hasta que se nos haga justicia:

..1.- ESTADO DE EMERGENCIA A PARTIR DE LA FECHA.

..2.- MARCHAS COTIDIANAS SOBRE LOS BANCOS.

..3.- ORDEN DE NO PAGO GENERALIZADO A NINGUN ACREEDOR EN DOLARES HASTA NUEVA ORDEN.

..4.- ORDEN DE NO DEPOSITO EN CUENTAS BANCARIAS.

..5.- HUELGA DE HAMBRE MASIVA a partir del día 25 del presente con carácter indefinido.

..6.- Otras medidas que el caso aconseje (entre ellas ingreso masivo a las cárceles en forma voluntaria).

Cochabamba, 12 de mayo de 1982

COMITE AD-HOC DE LA ASOCIACION DE DEUDORES EN DOLARES

Casilla 1251- Cochabamba

-18717: 1



## EL COMITE CIVICO DE TARIJA AL PUEBLO BOLIVIANO

# CRISIS DEL SECTOR AGRO INDUSTRIAL DEL AZUCAR

El Comité Cívico de Tarija está apercibido de las maniobras que se realizan con el pretexto de conjurar la crisis del sector agroindustrial del azúcar y tiene conocimiento que nuevamente, entre bastidores, se piensa castigar a la industria tarijeña del azúcar, obligándola como en otros años a la exportación, a precios por debajo de su costo de producción. Frente a estos hechos hace conocer su indeclinable como irrenunciable posición en defensa de los intereses de Tarija:

PRIMERO.- Cualquier arreglo que se efectúe a espalda del pueblo de Tarija será desconocido automáticamente, declarando, a partir de hoy el estado de emergencia.

SEGUNDO.- Toda la caña de azúcar existente en Bermejo debe ser necesariamente molida.

TERCERO.- Las cuotas de mercado interno deben ser distribuídas proporcionalmente entre todos los ingenios.

CUARTO.- Los ingenios tanto públicos como privados deben reducir al mínimo sus utilidades, lo mismo que los cañeros con el objeto de que el precio del azúcar guarde relación con la depauperada economía del pueblo boliviano.

QUINTO.- El pueblo de Tarija no aceptará por ningún motivo que se suspenda el soporte a la exportación de los doscientos cuarenticinco mil qq. (245.000 QQ.) producidos en la gestión pasada.

Tarija, 18 de mayo de 1982

COMITE CIVICO DE TARIJA


# HISTORIETAS

## JUSTO Y FRANCO

## BETSEY CLARK

Encantos

## Récords Mundiales

## EL DETALLE QUE FALTABA

## CORDOBA

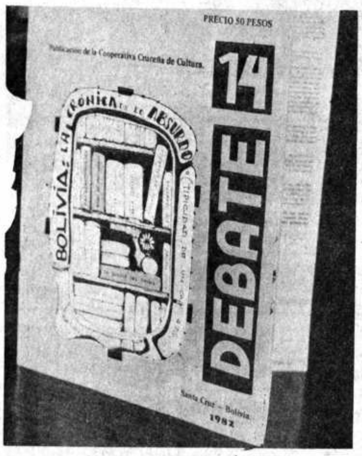
Historieta de la Independencia

## DON FULGENCIO

## RAMONA

## TREMEBUNDA

## DR. MERENGUE




NUMERO 14 DE "DEBATE".- Tras un receso, la Cooperativa Cruceña de Cultura nuevamente ha puesto en circulación la Revista "Debate". El número 14, correspondiente a mayo de 1982, consta de 32 páginas e incluye los siguientes artículos: La mancha, cuento de Alberto Descarpontriez Treu; Editorial, ¿Bolivia un país atípico?. Medio en serio medio en broma. ¿Existe una crisis urbana?. y Políticas culturales y artesanía. En el editorial los responsables de la publicación afirman: "La aparición de este número especial de Debate coincide con una época que, según muchos, es la peor desde la fundación de la República. Pero ¿estamos realmente tan mal? ¿Somos el país elegido por la fatalidad? ¿Somos viables como nación?". En base a estas preguntas la dirección de la revista hace un minucioso análisis de la realidad nacional en el artículo titulado "Bolivia un país atípico?". Los interesados en "Debate" deberán dirigirse a la Casilla 724, Santa Cruz-Bolivia.

CHUKIYAWU. La cara aymara de La Paz. I. El paso a la ciudad.- Estudio realizado por Xavier Albó, Tomás Greaves y Godofredo Sandoval. El volumen, el número 20 de los Cuadernos de Investigación CIPCA, es el primero de una serie que se completará con "Una odisea: buscar pega", "Cabalgando entre dos mundos" y "Los lazos con el campo". Tema central de la investigación emprendida por los tres estudiosos mencionados es el mundo de los ex-campesinos aymaras, que provienen del Altiplano y están establecidos en la ciudad de La Paz. La información que han manejado los investigadores para cumplir su trabajo proviene de una encuesta realizada a unos 1.400 ex-campesinos aymaras. Sus autores han remarcado que el estudio —a diferencia de otras tentativas— se inició en el campo y no en la misma ciudad; por otra parte, no se pretende abarcar en su totalidad el proceso de integración del ex-campesino en la vida urbana, sino poner el acento en las diferencias y peculiaridades de este ex-campesino frente a los demás ciudadanos. En la introducción, Albó, Greaves y Sandoval esbozan en breves líneas el perfil de la obra que han comenzado: "La capital de Bolivia tiene dos rostros y dos corazones. Uno notorio, La Paz, que es el corazón de la vida del país. Otro oculto pero presente, Chukiyawu, que es el corazón del mundo aymara. Cada madrugada por las radios habla Chukiyawu; La Paz se le une desde las ocho. La Paz celebra el 16 de julio; Chukiyawu, la Entrada del Gran Poder. La Paz tiene su centro en la Plaza Murillo; Chukiyawu en la Tumusla y Buenos Aires. No son dos ciudades paralelas, sino dos caras de una realidad dialéctica. La Paz quisiera borrar a Chukiyawu del mapa, pero vive de su trabajo. Y Chukiyawu se sigue alimentando con miles de llegados del Altiplano —los residentes— que necesitan a La Paz". El primer tomo de "Chukiyawu. La cara aymara de La Paz" consta de seis capítulos: Introducción, Metodología, Las oleadas migratorias, ¿Por qué emigra el campesino? Asentamiento en la ciudad y los problemas de la llegada. En las últimas páginas se incluye el sector de Bibliografía, Mapas y Gráficos. Los interesados pueden adquirir esta obra, en La Paz, en la Librería San Pablo, calle Colón N°. 627 tel. 326084, Casilla 3152; en Cochabamba, en el Centro San Pablo, calle Santiváñez N°. 3861, tel. 29027, Casilla 1540.

## La obra de Ciro Alegría

MADRID, 18 (EFE)-- Por primera vez se publica en España la obra íntegra del novelista peruano Ciro Alegría. Su viuda, la poetisa Dora Varona, y el profesor de Literatura hispanoamericana Luis Sainz de Medrano la presentación hoy en Madrid, en el Club Internacional de Prensa.

Alegría, considerado el padre de la novela indigenista y piedra angular de la literatura moderna peruana, es uno de los narradores latinoamericanos más traducidos a otros idiomas.

La que es su novela más conocida se edita ahora en España: "El mundo es ancho y ajeno" de la que Mario Vargas Llosa dijo que es el gran fresco narrativo peruano, equivalente a "Los miserables" de Víctor Hugo, o a los "Episodios nacionales" de Benito Pérez Galdós.

A este título, seguirán también editados por Espasa Calpe, otros siete: "La serpiente de oro", "Los perros hambrientos" "Lázaro" "El dilema de Krause", "Siempre hay caminos", "El hombre que era amigo de la noche", y "Fábulas y leyendas americanas".

"Mi marido -- comentó Dora Varona-- no es conocido apenas en España. Para eso he venido, yo para promocionarle".

En opinión de la esposa del escritor, el llamado "boom" de la narrativa latinoamericana benefició a Ciro Alegría, pues "ha servido para que, después de una profunda decepción de los críticos se haya vuelto a una revisión de toda la literatura del continente".

## ACTIVIDAD CULTURAL EN LA PAZ

**GALERIA EMUSA.**- Exposición de óleos y pastel de Robert Ades. Muestra presentada por la Cámara Americana de Comercio. (Local: Av. 16 de Julio N°. 1607)

**GOETHE INSTITUT.**- Exposición de Sergio y Atilio Carrasco. La muestra, denominada "Un cuadro y quince bocetos", estará abierta al público durante dos semanas. (Local: Av. 6 de Agosto N°. 2118).

**PARANINFO DE LA UMSA.**- Lunes 24, horas 19.00, programa folclórico a cargo del trío tarijeño "Los canarios del Chaco". El conjunto está integrado por los hermanos Omar, Weimar y Freddy Baldivieso.

**CASA MUNICIPAL DE CULTURA.**- Hoy, a horas 19.00, actuación del conjunto folclórico "Hombres de mi tierra". El programa será repetido mañana, a la misma hora y en el mismo escenario.

**NUEVA HASTINAPURA.**- Hoy, a horas 19.00, conferencia de Esther Damiani sobre el tema "Kant y el mundo de la libertad". Jueves 20, horas 19.00, conferencia de Mario Montaño sobre "Los Mayas y Chipayas". (Local: Calle Juan José Pérez N°. 354)

**BIBLIOTECA MUNICIPAL.**- Hoy, a horas 18.00, reunión preliminar del Comité Ad-Hoc de bibliotecarios escolares; el citado comité tendrá a su cargo la organización de la Asociación de Bibliotecarios Escolares de La Paz. La reunión de hoy tratará sobre ese tema.

**CASA MUNICIPAL DE CULTURA.**- Exposición de cerámicas con piezas realizadas en el curso que tuvo lugar en Huayculi (Cochabamba), bajo la dirección de Delfina Medina y Jorge Medina. Muestra auspiciada por Naciones Unidas.

**GALERIA AMERICA.**- Exposición colectiva denominada "Pintura actual". (Local: Av. 20 de Octubre N°. 2086).

**CINE 16 DE JULIO.**- Sábado 22, horas 9 y 30 a.m., proyección de la película "Trotta" de Johannes Schaff. Exhibición auspiciada por el Cine Club Juvenil "La Paz".

**CASA MUNICIPAL DE CULTURA.**- Exposición permanente de pintura boliviana contemporánea.

**MUSEO NACIONAL DE ARTE.**- Exposición permanente de pintura colonial boliviana (Local: Calle Comercio esq. Socabaya).

**GALERIA AMERICA.**- Exposición permanente de arte boliviano (Local Av. 20 de Octubre N°. 2086).

**ESCUELA SUPERIOR DE BELLAS ARTES.**- Cursos de fotografía y fotometraje. Informaciones en el local de la Escuela, calle Rosendo Gutiérrez N°. 323, Teléfono 371141.

**MUSEOS.**- Casa de Murillo, calle Jaen N°. 790, tel. 375273; Museo Nacional de Arte, calle Comercio, esq. Socabaya, Museo Nacional de Etnografía y Folclore, calle Ingavi N°. 916; Museo de la Policía, calle Junín, Museo Histórico "Litoral Boliviano", calle Jaen N°. 789; Museo Costumbrista, calle Jaen esq. Sucre; Museo de Historia Natural, Campus Universitario, Cota Cota, calle 26.

**PEÑAS FOLCLORICAS.**- Naira, calle Sagárnaga N°. 161 tel. 325736; Casa del Corregidor, calle Murillo N°. 1040 tel. 363633; Los Escudos, Av. Mariscal Santa Cruz; El Internacional, calle Ayacucho N°. 206, Tel. 342942.

## Cines ★ TV ★ Cines ★ TV ★ Cin

**TEATRO MUNICIPAL**

Tanda Hs. 10.00 Compañía Celso Peñaranda Quiroga SERENATA POTOSINA

**MONJE CAMPERO** Tel. 323333

Matinée Hs. 15.30, tanda 19.00 y noche 21.30 EL AMANTE DE LADY CHATTERLEY y ESPEJO DE ALEMANIA (Mayores de 21 años).

**16 DE JULIO** Tel. 377099

Matinée Hs. 15.30, tanda 19.00 noche 21.30 LA CANCION INOLVIDABLE (T.P.).

**6 DE AGOSTO** Tel. 323829

Matinée Hs. 15.30, tanda 19.00 noche 21.30 SOLO CONTRA EL MUNDO.

**UNIVERSO** Tel. 342660

Matinée Hs. 15.30, PINOCHO tanda Hs. 19.00 noche 21.30 EL MENSAJERO DEL DIABLO (18 años) y EL MUNDO AL INSTANTE.

**TESLA** Tel. 353803

Matinée Hs. 15.30, tanda 18.30 noche 21.30 VENGA A BUSCAR AMOR EN CASA y EL ESPEJO DE ALEMANIA

**SCALA** Tel. 323535

Matinée Hs. 15.30, tanda 19.00 noche 21.00 EL HOMBRE ELEFANTE y EL ESPEJO DE ALEMANIA

**EBRO** Tel. 342939

Matinée Hs. 15.00 Tanda 18.15 HERMANOS CARA DURA y LA BATALLA DE MIDWAY

**MEXICO** Tel. 351205

Matinée Hs. 14.30, tanda 18.30 EL ARRACADAS y EL TUNCO MACLOVIO (May. de 18 años).

**AVENIDA** Tel. 325409

Matinée Hs. 15.30, tanda 18.45 noche 21.00 DESTACAMENTO DE MISION ESPECIAL

**ROXY**

Matinée y tanda TOM JOHN y LA RECLUTA

**ESMERALDA** Tel. 352454

Matinée y tanda EL PUÑO DE HIERRO DEL KARATECA y ME LLAMAN EL DESTRUCTOR

**IMPERIO** Tel. 340451

Matinée y tanda LA NIÑA DE LA MOCHILA AZUL y SANTO CONTRA EL DOCTOR MUERTE

**MADRID**

Matinée Hs. 14.45, tanda 18.30 JOHNNI CHICANO y ENGENDRO (T.P.

**VARIEDADES**

Matinée SCARAMUCH y LA NIEBLA tanda LA NIEBLA y MARCADA POR LOS HOMBRES (Mayores de 21 años) noche MARCADA POR LOS HOMBRES (21 años).

**PRINCESA** Tel. 353925

Matinée Hs. 15.30, tanda 18.30 noche 21.30 MERCADO DE PLACERES (Mayores de 21 años) y ESPEJO DE ALEMANIA

**LA PAZ** Tel. 325333

Matinée Hs. 15.30, tanda 18.30 noche 21.30 MARTES 13 2da. PARTE y ESPEJO DE ALEMANIA

**MIRAFLORES** Tel. 333842

Matinée Hs. 14.45 CATASTROFE 2.000 y CONTACTO EN CHINA tanda Hs. 18.30 noche 21.30 CONTACTO EN CHINA y ESPEJO DE ALEMANIA.

**CENTER** Tel. 322626

Matinée Hs. 14.45, tanda 18.30 LA TABERNA DEL INFIERNO y HALCONES DE LA NOCHE Noche Hs. 21.30 ACTO DE POSESION (Mayores de 21 años y ESPEJO DE ALEMANIA.

**BUSCH**

Matinée tanda EL HOMBRE MAS BUSCADO EN LA CARCEL ES EL CARCELERO.... BRUBAKER y LA FAMILIA HIPPIE

**LUX** Tel. 362960

Matinée y tanda LA LEYENDA DE LA CASA INFERNAL y CANTINFLAS SUBE Y BAJA

### COCHABAMBA

**BUSTILLO** Tel. 21203

Matinée y tanda DOCTOR ZHIVAGO.

**OPERA** Tel. 24695

Matinée y tanda y noche LA VERDADERA HISTORIA DE BRUCE LEE

**VICTOR** Tel. 23501

Matinée DOGORA y ESOS QUINCE MALDITOS tanda y noche LA PENSION DEL LIBRE AMOR.

**AVAROA** Tel.

Matinée tanda y noche EL ... DE LA VELOCIDAD.

**CAPITOL** Tel.

Matinée tanda y noche A... GRIS

**ASTOR** Tel.

Matinée tanda y noche MAESTRO CON LOS ... ROTOS.

AVISOS ECONOMI
DE PRESENC

PREMIO "LLAMA DE PLATA"
VENTA DE ABONOS
(Precios Especiales)
MATINEE PLATEA $b 150.
MEZZANINE $b 180
TANDA Y NOCHE PLATEA $b 300
MEZZANINE $b 360

# EL MOVIMIENTO NACIONALISTA REVOLUCIONARIO UNIDO

**tiene el sentimiento de comunicar el fallecimiento del compañero**

# Lic. AGAPITO FELICIANO MONZON
# Q. E. P. D.

**y al hacer llegar su sincero sentimiento de pesar a su familia, invita a los movimientistas al sepelio que se realizará el día de hoy 19 del presente, a horas 16 (cuatro de la tarde). El cortejo fúnebre partirá del Hall de Honor del Palacio Legislativo.**

La Paz, mayo de 1982

**Félix (ausente) Velia, Luis, Daniel, hijos; Cristina Benavides (ausente); Geisha Cuéllar, hijas políticas; los nietos, primos, sobrinos y demás familia de la que en vida fue:**

# DOÑA: MODESTA ZAVALA
# VDA. DE ESPAÑA
# (Q.E.P.D.)

**ruegan a sus amistades y personas piadosas, se dignen asistir a la misa que recordando el primer mes de su llorado fallecimiento, se mandará a oficiar el día jueves 20 del presente mes a Hrs. 12:00 en el templo de María Auxiliadora (El Prado).**
**Su asistencia a este acto de piedad cristiana comprometerá la gratitud de la familia doliente.**

La Paz, mayo de 1982

ACEITES
Silogram
LUBRICANTES
Llenan los requisitos de servicios API (American Petroleum Institute)
CORPORACION PanoramiC (BOLIVIA) S.R.L.
Av. Mcal. Santa Cruz 1365
7º piso Casilla 6184
Tel. 342944

## FUERZA AEREA BOLIVIANA
## DEPARTAMENTO IV LOGISTICA EMGFA
## CONVOCATORIA A PROPUESTAS
## N°. 2/82

Por orden del Señor Gral. Div. Aé. Comandante General de la Fuerza Aérea Boliviana, se convoca a propuestas en pliego cerrado, papel sellado y timbres de ley, así como la correspondiente, Boleta de Garantía, a las firmas industriales del país, para la provisión de 15.690. qq. de Arroz nacional, con destino al consumo de los efectivos de la Institución por la gestión 1982.

Las especificaciones serán proporcionadas en el Departamento IV Logística (5to. piso edificio de la Fuerza Aérea Boliviana, Av. Montes, N° 734.).

Las propuestas deberán ser presentadas hasta horas 18.30 del día ... de junio del presente año.

La Paz, 18 de mayo de 1982

Cnl. DEMA. David Fernández Viscarra
JEFE DEL DEPARTAMENTO IV LOGISTICA EMGFA.

## LA FEDERACION DE PADRES DE FAMILIA DE COLEGIOS PARTICULARES

Cita con urgencia a las Directivas de Asociaciones de Padres de Familia y a los padres de familia en general de los Colegios Particulares, a la ASAMBLEA que se realizará el día jueves 20 a horas 18 y 30 en el Salón de Actos del Colegio San Antonio (Calle Chuquisaca, casi esquina Avenida Pando)

ORDEN DEL DIA

1.- Informe de la Directiva
2.- Pensiones escolares
3.- Varios.

Dada la importancia de los temas a tratar, se recomienda puntual asistencia.

La Directiva

## CORPORACION DEL SEGURO SOCIAL MILITAR
# "COSSMIL"
# PREVENCION

La Corporación del Seguro Social Militar (COSSMIL), comunica a todas las personas y empresas comercializadoras de materiales de construcción que queda absolutamente prohibida la explotación, utilización y comercialización de arena fina y otros materiales ubicados en la zona del Bosque de Bolognia, por tratarse de una propiedad de COSSMIL. En consecuencia los infractores se harán pasibles a las correspondientes sanciones legales.

La Paz, 19 de mayo de 1982

RELACIONES PUBLICAS

## DECLARATORIA DE PARO DE 48 HORAS

El Magisterio Rural de Bolivia ante la negativa del Titular del Ministerio de Educación y Cultura de otorgar reconocimiento de su Comité Nacional de Bases, elegido democráticamente en la Conferencia Nacional realizada en Cochabamba del 13 al 15 de los corrientes, con la asistencia de las delegaciones departamentales y regionales, reconocidos expresamente por ese despacho y las bases docentes, hace conocer al Magisterio Nacional y la opinión pública en general, lo siguiente:

PRIMERO.- Declarar Paro Nacional de 48 horas, como medida de presión y protesta a partir de las cero horas del día miércoles 19 del presente mes en el Distrito de La Paz y desde las cero horas del día jueves 20 en todos los Distritos del país.

SEGUNDO.- Convertir este paro en Huelga General Indefinida, si en el lapso indicado no se concreta el reconocimiento solicitado.

TERCERO.- Plantear paralelo al reconocimiento la entrega de la Sede Social y los bienes de la Confederación de Maestros Rurales de Bolivia y el descongelamiento de los fondos sindicales en favor del Comité Nacional de Bases, presidido por los Profesores Zenobio Quito, Félix Rocha y Francisco Ramos.

CUARTO.- Instruir a los Comités de Base Departamentales, Regionales, Sindicatos de Núcleo y maestros de base de todo el país, acatar disciplinada y unitariamente este paro, en defensa de las verdaderas organizaciones sindicales del Magisterio Rural; y mantenerse alertas a cualquier comunicado del Comité Nacional de Bases.

QUINTO.- Invocar la comprensión del pueblo boliviano y los compañeros campesinos por la toma de estas medidas. Los perjuicios que de ellos resultaran son de responsabilidad exclusiva de quienes interfieren el legítimo movimiento sindical del Magisterio boliviano.

La Paz, 18 de mayo 1982

p' EL COMITE NACIONAL DE BASES DEL MAGISTERIO RURAL BOLIVIA

Prof. Zenobio Quito Poma, EJECUTIVO NACIONAL; Prof. Félix Rocha Fuentes, EJECUTIVO NACIONAL; Prof. Francisco Ramos Córdova, EJECUTIVO NACIONAL, C.I. 1287598; Prof. Sergio Gallardo Tárraga, SECRETARIO RELACIONES, C.I. 1627140; Prof. Gerardo Villca Ayma, SECRETARIO DE ACTAS, C.I. 578667; Prof. Basilio Ajata Vela, SECRETARIO DE HACIENDA, C.I. 371696 L.P.

## URBANIZACION VILLA EXALTACION

A los interesados en la adquisición de lotes de terreno en la nueva urbanización de VILLA EXALTACION se advierte no dejarse sorprender por personas que ofrecen dichos terrenos. El señor RAMON LUQUE TROCHE, no cuenta con documentos legales, ni es apoderado de la heredera legítima, ni de los comunarios. Cualquier adquisición será responsabilidad de los compradores. Para mayores referencias dirigirse a las oficinas ubicadas en Avenida Quintanilla Zuazo N°. 335.

La Paz, mayo de 1982

Willy Padilla A.
Apoderado Legal

Juan Limachi Mamani
Secretario General
Sindicato Campesino
"Magdalena de Kayu"

Rosendo Limachi Hualpa
Secretario de Relaciones

## FRENTE UNIVERSITARIO ANTIMPERIALISTA

FU

## ESTUDIAR Y LUCHAR
### POR LA INMEDIATA VIGENCIA DE LA AUTONOMIA UNIVERSITARIA

El Frente Universitario Anti—imperialista (F.U.A.) rechaza enérgicamente la violenta intervención de las Fuerzas policiales a nuestra SUPERIOR CASA DE ESTUDIOS, considerándola una demostración, de la real política represiva del Régimen militar imperante. Los anuncios oficiales, en torno al restablecimiento de la Autonomía Universitaria, son falsos, y, en la práctica no son otra cosa que recursos, dilatorios y demagógicos, destinados a ganar tiempo, para seguir manteniendo la intervención Universitaria impuesta por el golpe militar del 17 de julio.

Los hechos nos prueban, una vez más, que solo la lucha unitaria de los universitarios, catedráticos y administrativos, indisolublemente ligados a nuestro pueblo, hará posible la vigencia plena de la Autonomía Universitaria, única garantía para el desarrollo de la Enseñanza Superior, en el marco de una Universidad nacional, democrática, científica y popular.

Por lo tanto el Frente Universitario Anti—imperialista (F.U.A.), llama a la movilización y fortalecimento de la huelga de hambre, como una expresión de lucha, por la inmediata reapertura de la Universidad, la vigencia de la Autonomía Universitaria.

- POR LA VIGENCIA PLENA DE LA AUTONOMIA UNIVERSITARIA Y EL COGOBIERNO PARITARIO
- POR LA ABOLICION DEL CONUB
- RECONOCIMIENTO DE AUTORIDADES LEGITIMAS ELEGIDAS
- RETORNO DE DOCENTES Y ADMINISTRATIVOS, DESPEDIDOS POR CAUSAS POLITICO SINDICALES.
- VIGENCIA DE ORGANISMOS ESTUDIANTILES
- AMNISTIA GENERAL E IRRESTRICTA

F.U.A. F.U.A

"ESTUDIAR Y LUCHAR"
¡¡ VIVA LA HUELGA DE HAMBRE !!
POR EL COMITE EJECUTIVO DEL FUA-LA PAZ
La Paz, 18 de mayo de 1982

Sonia Rojas
C.I. 920176-Cbba.

Manolo Cuevas
C.I. 178609

## Argentina desea otros encuentros

BUENOS AIRES, 18 (EFE).- Ni la selección de ...l de Paraguay ni la de ...jugarán en Buenos Aires ...e al equipo nacional ar-...o de fútbol, al desistir las ...ciones de ambos países de ...itación formulada por la Mundial de España el próximo 26 de mayo, es decir, dos días antes de partir con destino a Alicante.

Fuentes de la Asociación del Fútbol Argentino señalaron a EFE que intentarán lograr que el Real Madrid de España o el Benfica de Portugal jueguen en esta capital en la fecha indicada y que ya se han iniciado las respectivas gestiones.

César Luis Menotti, en-...der de la selección ar-... insiste en jugar un ...tro amistoso con vistas al


**CITACION**

Se cita a los señores copropietarios del Edificio CAMARA NACIONAL DE COMERCIO, a la reunión que se efectuará, con el objeto de elegir la directiva Ad-hoc, el día miércoles 26 del mes en curso a horas 18:30, en el Auditorio del mencionado Edificio.

La Paz, 18 de mayo de 1982

**EMPLEADA DOMESTICA**

PRECISO, CAMA ADENTRO, QUE SEPA SU OFI-CIO, INUTIL PRESENTARSE SIN CERTIFICADOS DE TRABAJO. SE PAGA BUEN SUELDO. LLAMAR AL TELEFONO 795328.

**TELEFONOS**

SE VENDEN 3 LINEAS TELEFONICAS COMERCIALES UBICADAS EN ZONA CENTRAL. REFERENCIAS TELF. 357341.

**CITACION**

SE CITA A LAS MADRES DE FAMILIA DE LA PROMOCION 1982, DEL LICEO MILITAR DE SUCRE, A LA REUNION QUE SE LLEVARA A CABO, EL DIA JUEVES 20 DEL PRESENTE A HRS. 6:30 P.M., EN LOS SALONES DEL CIRCULO MILITAR (PLAZA MURILLO).

LA DIRECTIVA

**COLEGIO DE ODONTOLOGOS DE BOLIVIA**

Consejo Nacional

Consejo Departamental de La Paz

Por Resolución de los dos Consejos Odontológicos se determina:

Demandar energicamente a las autoridades de gobierno, la vigencia plena de la Autonomía Universitaria

Expresando su solidaridad con los docentes y universitarios que reclaman este derecho.

La Paz, 18 de mayo de 1982

Dr. Luis Lavadenz C.
Presidente Colegio de Odoltologos de Bolivia

Bayer — BAYER BOLIVIANA S.A. Socabaya 272 Casilla 359 La Paz - Bolivia

**SOLICITA**

**OPERADOR MAQUINA DE CONTABILIDAD**

Requisitos:

- De preferencia con experiencia en Burroughs L6000

- Edad entre 20 - 40 años

Presentarse con toda la documentación en horario de 8-12 y 14-16.30 en Socabaya 272 La Paz.

Financiera
COMPAÑIA DE SEGUROS DE VIDA S.A.

**JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS**

Se cita a los socios de "LA FINANCIERA" Compañía de Seguros de Vida S.A., a la Primera Junta General Ordinaria de Accionistas, de acuerdo al Art. 14 y siguientes de los Estatutos Sociales y 285 del Código de Comercio, la misma que se llevará a cabo el día 26 del presente mes a horas 18:00 en sus oficinas de la calle Juan de la Riva Nº. 1409 con el objeto de tratar el siguiente

ORDEN DEL DIA

1.- Informe del Directorio Ad-Hoc
2.- Nombramiento de Directores y Síndicos.
3.- Varios

La Paz, 18 de mayo de 1982

DIRECTORIO AD - HOC


**Automovilismo:**

# La Doble Puerto Villarroel se correrá en septiembre próximo

COCHABAMBA, 18 (PRESENCIA).- - La Comisión Deportiva del Automóvil Club Boliviano hará conocer en el mes de septiembre la Doble Puerto Villarroel, con neutralización en Villa Tunari, de acuerdo a informaciones suministradas por el Presidente del ACB Ulrico Berel.

El referido dirigente manifestó su satisfacción por el hecho de que el sindicato de Transportistas de larga distancia al Chapare había instruido a sus afiliados cancelar en la tranca de Colomi la suma de diez pesos bolivianos por ingreso al trópico. Esos fondos serán destinados íntegramente a esta competencia.

Los dirigentes del mencionado sindicato manifestaron que hubo acuerdo unánime. "Somos convencidos, dijeron, de que las carreras de automóviles permiten el arreglo de los caminos del país. Este premio, esperemos que cuente con el puntaje para el ranking nacional.

Se estima que unos quinientos vehículos ingresan al Chapare. Y se piensa que la medida debe extenderse los vehículos de servicio público y particulares que ingresan al Chapare. Nadie puede argumentar que es un pago elevado. Quienes utilizan ese camino no siempre pagan peaje.

**MAGNIFICA IMPRESION**

En los círculos automovilísticos se recibió con satisfacción esta disposición de los transportistas y se considera que esta competencia, la primera que se realizaría en ese terreno sería de gran atracción por el magnífico camino, que es mixto, asfalto y tierra y sobre todo el ingreso a una tierra que está progresando notablemente.


**PROGRESO**


# Oficializan el desconocimiento a ente ciclístico

Las asociaciones de ciclismos de La Paz, Santa Cruz y Cochabamba hicieron conocer ayer una resolución conjunta donde, una vez, más ratifican su posición de desconocimiento total a la Federación Boliviana de Ciclismo.

La resolución fue producto del impasse que, desde hace algún tiempo sostienen estas tres asociaciones con la matriz del ciclismo nacional luego de las resoluciones del último congreso nacional realizado en la ciudad de Potosí.

El texto del documento entregado ayer a este matutino, es el siguiente:

Vistos y considerando, la situacion por la que atraviesa el ciclismo boliviano, una situacion critica y sobre todo por el respeto que debe primar entre instituciones legalmente establecidas, las Asociaciones de Santa Cruz, Cochabamba y La Paz, RESUELVEN:

1.- Desconocer a los directivos de la Federación Boliviana de Ciclismo.

2.- Desconocer las resoluciones y determinaciones del último Congreso realizado en la ciudad de Potosí los días 16 y 17 de abril del presente año.

3.- Rechazar las imposiciones y medidas dictatoriales a las que están acostumbrados los miembros de la Federación Boliviana de Ciclismo.

4.- Llamar a un Congreso Nacional a realizarse en la ciudad de La Paz, en un plazo no mayor de 20 días, a partir de la fecha e invitar a miembros observadores para la evaluación correspondiente y que este se lleve a cabo en forma pública.

5.- Las Asociaciones firmantes del presente documento, solicitan a sus similares del interior y autoridades superiores que rigen el deporte a participar en forma directa en la realización del nuevo Congreso cuyo objetivo es el levante del deporte del pedal.

Por la Asociación de Santa Cruz Sr. Felipe Maldonado, PRESIDENTE; Por la Asociación de Cochabamba, José Candia F., PRESIDENTE. Por la Asociación de La Paz, Sr. Marino Massi Asenjo, PRESIDENTE. La Paz, 25 de abril de 1982.

SOLICITADA

# IPE

Mayo lunes 17 1982 — 20/82 — *Edición Nº 951*

**ANALISIS**

La empresa privada se encuentra desconcertada ante la incoherencia del gobierno en la aplicación del modelo económico confusamente propuesto al país en marzo último. La empresa comprende que las medidas promulgadas hayan sido extremadamente duras, las únicas aplicables a una economía en deterioro total.

En la ejecución de las disposiciones de nuevo comienza a primar el criterio fácil, casi demagógico, en busca de arreglos pasajeros y soluciones políticas superficiales, que lejos de responder al desafío de los problemas económicos de fondo, agravan aun más la situación.

La subvención de los carburantes, del dólar para estudiantes en el exterior, del pago de viviendas y la intención de fijar un dólar subvaluado para el pago de obligaciones de transportistas con empresas importadoras, constituyen una serie de ejemplos concretos. Ejemplos que muestran cómo el gobierno sigue en la tradición de resolver problemas económicos con medidas de policía y persecución de una popularidad barata e imposible a la vez, abandonando la tarea más seria de adoptar medidas de fondo.

Históricamente, ésa es la conducta con que hemos tratado de burlar las inexorables leyes de la economía, con la consecuencia final de un pueblo entero que hoy paga dolorosamente los errores cometidos.

Tratar de solucionar el problema del transporte congelando el precio de los carburantes, cargando sobre las empresas importadoras el 50% de las deudas de los transportistas, constituye una aberración jurídica y económica de funestas consecuencias.

La sóla decisión de permitir a los transportistas el pago de sus obligaciones en dólares al tipo oficial de 44 pesos, en tanto el sector importador tuviese que cubrir tales obligaciones, en el exterior, a un tipo flotante en torno a los 80 pesos por dólar, significaría la quiebra automática de 120 empresas, el despido de 2.800 trabajadores y el incumplimiento de estas empresas con la banca, la que a su vez tambalearía peligrosamente provocando a su vez una cadena de otros colapsos en todos los sectores que se apoyan en sus servicios financieros. El impacto final no sería otro que el de acelerar la bancarrota general del país y su insolvencia y descrédito en el extranjero.

Quienes propician soluciones como las que hemos citado, parecería que no se detienen a preguntarse a ellos mismos cuáles serían las consecuencias, sector por sector, dentro de un cronograma de deterioro a plazo muy acelerado. Ninguna institución crediticia, nacional ni extranjera financiará una sóla importación más, ni de automotores ni de repuestos para todo el parque nacional del transporte terrestre. La información de apenas el comienzo de esto, acarrearía el mismo fenómeno en todas las demás áreas de la importación, sea de alimentos, insumos o medicinas. La banca y los importadores serían los "chivos expiatorios". Pero por un breve lapso. Porque las repercusiones no tardarían en abrumar a toda la ya insostenible economía de la Nación.

SERPAL: DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS DE IPE PARA LA REPUBLICA Y EL EXTERIOR. CALLE AYACUCHO 208 PISO 3 OFICINA 4. TELEFONO 363579 CASILLA 2484 LA PAZ.

# Convocan a un torneo escolar de Ajedrez

Con el afán de promocionar nuevos valores juveniles en el campo de: "Juego Ciencia", el Centro Cultural "Nue.Bo", Filial Biblioteca Municipal Andrés de Santa Cruz, convoca al primer campeonato de Ajedrez, denominado: "Yolanda Tejerina de Peña".

**BASES DEL CONCURSO**

1.- Participan todas las personas que así lo prefieran (damas y varones) con excepción de profesionales.

2.- Forma de participación: Representando a su colegio, promoción, curso o independientemente; como también participan personas no comprendidas en colegios, Juventud en general.

3.- Los participantes deberán inscribirse abonando la suma de 15 $b. los Colegiales y 20 $b. los particulares; en la Biblioteca Municipal Mcal. Sta. Cruz, plaza del Estudiante, de lunes a viernes hrs. 14 a 20 p.m.,

4.- Las inscripciones tienen efecto desde el día 12 al 23 de mayo del año en curso.

5.- Cada categoría contará con dos vueltas; Preliminares y Finales.

6.- El Rol de partidos se dará a conocer a los 5 días después del cierre de inscripciones, en la Biblioteca Municipal.

7.- La convocatoria contempla tres Categorías: Ciclos Intermedio, Medio y particulares (no colegiales y juventud en general).

8.- De los Premios:

**Categoría Particulares** (personas no comprendidas en colegios).

1er. Lugar.- Un Trofeo.
2do. Lugar.- Lote de libros
3er. Lugar.- Diploma de la Asociación de Ajedrez.

**Categoría Ciclo Medio**

1er. Lugar.- Un Trofeo.
2.- Lugar. Lote de libros.
3er. Lugar.- Diploma de la Asociación de Ajedrez.

**Categoría Ciclo Intermedio**

1er.- Lugar.- Un Trofeo
2do. Lugar.- Lote de libros
3er.- Lugar.- Diploma de la Asociación de Ajedrez.

9.- Todas las partidas serán supervisadas por prestigiosos ajedrecistas.

10.- Toda persona que incumpla los requisitos no podrá participar.

11.- El Campeonato se llevará a cabo en la sede de la Asociación - Ajedrez.

12.- Los nombres de los ganadores del concurso se darán a conocer oportunamente, en la Biblioteca Municipal como también por Prensa, Radio y Televisión.

-Más informes en la Biblioteca Municipal, hrs. 15:00 a 18:00 p.m..

# Bertoni sería transferido por Fiorentina

ROMA 18 (AP).- El futbolista argentino Daniel Bertoni, que integrara la selección de su país en el Mundial de España, podría ser transferido pronto por su club Fiorentina según versiones periodísticas.

El diario milanés "Corriere Della Sera" dice hoy que, luego de que este fin de semana al Fiorentina se le escapó de las manos el campeonato italiano, sus dirigentes decidieron comprar definitivamente a Pietro Vierchowod, que juega a préstamo en el Fiorentina con opción de compra, pero pertenece al Sampdoria, y al delantero austriaco Walter Schachner, del Cesena.

En Italia los equipos pueden tener dos jugadores extranjeros. Actualmente Fiorentina cuenta con Bertoni, a quien se sumará su compatriota Daniel Passarella luego del Mundial de España.

El técnico de Fiorentina, Giancarlo de Sisti, dijo al "Corriere Della Sera" que "entre Bertoni y Schachner, prefiero al austriaco".

Esto, agregó el diario "quiere decir que Fiorentina tendrá que deshacerse del impetuoso argentino".

Bertoni era hasta ahora titular indiscutido del equipo. En el último campeonato anotó nueve goles, igual que Francesco Graziani, el centrodelantero de Fiorentina y de la selección. Ambos compartieron la cuarta colocación en la tabla de goleadores, que encabezó Roberto Pruzzo, de Roma, con 15 tantos.

El domingo pasado Fiorentina igualó sin tantos con Cagliari mientras que Juventus superó 1-0 a Catanzaro y conquistó el campeonato nacional con un punto más que el equipo de Florencia.

PRESENCIA Deportes

La Paz, Bolivia, miércoles 19 de mayo de 1982

# Inglés Católico ganó a Chaco Petrolero

## En la iniciación del Volibol Paceño

Inglés Católico logró una ajustada victoria sobre Chaco Petrolero por 3-2, en la iniciación del torneo paceño de volibol, Primera División.

El cotejo duró dos horas y 5 minutos. Luego de cinco canchas de juego, la victoria fue favorable al plantel de Inglés con los siguientes parciales:

8-15; 15-10; 11-15; 15-9 y 15-10.

Inglés Católico jugó con G, Hecinovich, Rodriguez, Ismael, Kamer, Tutt Kramer y Reyes.

Por su parte el conjunto de Chaco Petrolero jugó con Perales, Anibarro, Peredo,Bleichner, Herrera y Avila.

**ESCASO PUBLICO**

Muy poca gente se dio cita en el Coliseo Cerrado de la calle México. Apenas 50 personas presenciaron la inauguración de la temporada. El intenso frio alejó de las canchas a los adictos de este deporte.

**VENCIO NAVIANA**

Naviana, el "benjamin" de la división de varones logró vencer a Insgeomil 3-0 con los parciales de 15-9, 16-14 y 15-12.

El encuentro tuvo una duración de 1h 04".

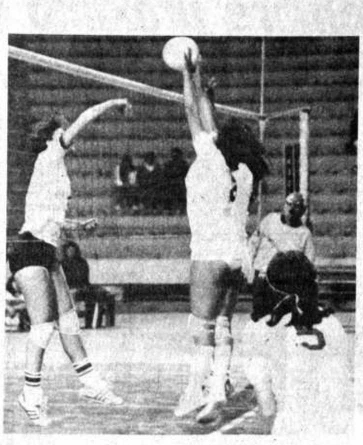
El conjunto de Naviana presentó a Delfin, Salvatierra, Mora, Calani, Aparicio y Ayala.

El plantel de Insgeomil presentó la siguiente alineación:

Flores, Canedo, Villarroel, Vargas, Aparicio y Manseca.

El encuentro tuvo un nivel técnico muy bajo y no se pudo apreciar una superación con relación al certamen del año pasado.

Habrá que esperar las próximas fechas para realizar un análisis sobre el particular.



**BAJO NIVEL: La iniciación de actividades de la Asociación Local dejó muchas interrogantes. Se ha podido apreciar que el Volibol no logra recuperarse de sus anteriores contrastes.**

# Mario Martínez perdió en dobles ayer en Roma

ROMA, 18 (AP).- El ecuatoriano Andrés Gómez y el argentino Ricardo Cano ganaron hoy sus partidos de la primera ronda en el Campeonato Abierto de Tenis de Italia.

La jornada fue una mezcla de triunfo y derrota para los tenistas latinoamericanos, sin embargo, ya que Gómez derrotó al chileno Alejandro Piérola 5-7, 6-1, 7-5 y Cano se impuso al mexicano Raúl Ramirez 6-7, 7-6, 7-5.

En dobles, el polaco Wojteck Fibak y el australiano John Fitzgerald derrotaron al boliviano Mario Martinez y al chileno Pedro Rebolledo 7-6, 7-6.

El campeonato, que se inició ayer, tiene premios por un total de 300.000 dólares.

Resultados de hoy:

Gómez venció a Piérola, 5-7, 6-1, 7-5.

Yannick Noah, Francia, a Pet Hjertquist, Suecia, 6-1, 6-4.

Cano a Ramirez 6-7, 7-6, 7-5.

Andreas Maurer, Alemania Occidental a Tony Giammalva, EE.UU. 75, 6-1.

Balasz Taroczy, Hungría, a Fernando Luna, España 5-7, 6-2, 7-5.

Paolo Bertolucci, Italia, a Leo Palin, Finlandia, 7-5, 6-4.

# Petrolero analiza la pérdida de dos puntos

COCHABAMBA, 18 (PRESENCIA).- Dirigentes y masa societaria del club Petrolero se reunieron esta tarde para conocer en detalle lo sucedido con la pérdida de dos puntos ante Guabirá de Santa Cruz. Lamentablemente, al momento de enviar este despacho no se conocía aún lo resuelto, pero se estimaba, en círculos allegados a Yacimientos que no se llegaría de ninguna manera a una desafiliación por cuanto Petrolero no es un equipo de fútbol, dijeron, sino una verdadera institución con prestigio y sobre todo con un modelo de organización.

A manera de comentario; el informante dijo que Petrolero es el único club en Bolivia que presenta balances a la Renta, paga impuestos desde hace tiempo por sus jugadores y también es la única entidad deportiva que recibe multas por algunas fallas, lo que no ocurre con otros clubes del país".

**PERDIDA DE PUNTOS**

De acuerdo a lo informado sobre el caso de la pérdida de puntos a manos de Guabirá, se dijo que hubo deslealtad, porque Petrolero en un momento determinado había aceptado inclusive, en una ocasión, adelantar el partido y que luego de su victoria surgieron los problemas ya que habían contado con la autorización del presidente de la Liga y se confiaron en ello.

Además todos estaban enterados del problema y ellos, los de Guabirá, aceptaron la situación, pero en la hora de la verdad salieron con su reclamación.

Sobre el particular, el señor Alberto Alem, dijo que no hubo tal autorización que los dirigentes tienen la obligación de conocer la reglamentación y que Guabirá presentó de inmediato la reclamación correspondiente. Señaló asimismo que él firma todo documento que pasa, previamente, por la Comisión Técnica.

# Breves del Mundial

MADRID, 18 (EFE)

La Unión Soviética es el país que más futbol... (4.505.000), más árbitros, (136.400) y más clubs de fu... (50.700) posee de entre todos los paises clasificados par... España 82.

Por su parte, el que menos futbolistas (1.700) y árb... (60) tiene es Kuwait, que sólo posee 15 clubs de fútbol e... territorio.

* * *

**El director de marketing de "Sport World", em... que vende los paquetes de entradas para el Mundial 82... Reino Unido, advirtió que "en caso de que se prod... boicot de las selecciones británicas al campeona... mundo, no se admitirán devoluciones, porque lo que... demos son vacaciones".**

* * *

Los miembros de la selección mundialista esp... percibirán unas primas nada despreciables por public...

La firma "Adidas" pagó ya 520.000 dólares po... blicidad, y, si hay partido final, asegura otros 320.0... lares.

Por usu parte, "Coca Cola" no se queda atrás y... dispuesta a dar hasta 20.000 dólares si España llega... final, mientras que de la comercialización del "toro fu... los jugadores se llevarán un 50 por ciento de los benefic...

* * *

**El alemán Franz Beckenbauer, de 36 años, y 103... internacional, será nombrado, tras el partido en su h... que disputarán el uno de junio en Hamburgo y la selec... alemana, capitán honorario de la selección alemana.**

* * *

Entre técnicos de sonido, de video, mecánicos, azaf... traductores, electricistas, relaciones públicas, locuto... telefonistas, son 1.200 las personas cuyo único fin... España 82 será conseguir que las repeticiones de los... sean perfectas, que no se produzcan interferencias sono... que los monitores suministren al instante a cualquie... viado especial cualquier información que requiera.

* * *

**La prensa peruana se siente descontenta con la si... tuación de la selección de su país ante Rumania.**

**"Correo" censura al técnico brasileño Elba de P... "Tim", por mantener un ataque sin extremo der... mientras que "Ojo" subraya que cuando faltan solo 2... para el Mundial, "No hay aun un equipo verdadero".**

* * *

Asientos y tribunas para unos 1.500 periodistas... siendo instalados en el estadio "Luis Casanova" de V... cia, con motivo de la celebración de los partidos que s... putarán durante la segunda quincena del próximo jun... el Mundial-82.

El sector central de la tribuna, con sus accesos y... sillos, ha quedado incomunicado para el publico, de m... que pr por dichas puertas solamente entrarán los equ... los miembros de las federaciones y del comité organiz... y las autoridades que deban ocupar el palco presidencia...

El "Luis Casanova" será escenario de los partido... enfrente a la selección española con sus rivales de... duras, Irlanda del Norte y Yugoslavia.

# Bolívar representará ante la Liga actuación parcial del juez Vargas

Bolivar representará ante la Liga Profesional del Fútbol Boliviano la actuación parcial del árbitro Celier Vargas, que al parecer habría sido "presionado" por dirigentes de Independiente Unificada para cumplir una labor dudosa.

Este aspecto será concretado mediante documento escrito ante las Liga Profesional, para que anule el partido.

Entienden los dirigentes que con esta clase de actitudes la disputa de los puntos se pone muy dificil en el fútbol profesional.

Los dirigentes aducen que tienen suficientes pruebas y que elevarán a conocimiento oficial

**PRACTICAS**

El club "celeste" entrenó ayer en la tarde en su estadio de la zona de Tembladerani. Por la mañana de hoy irán a Mallasa para cumplir una caminata de 5 kilómetros.

Wilfredo Camacho, entrenador de Bolivar señaló que necesita en forma urgente un back central para cubrir ausencias por expulsiones o lesiones.

La junta directiva explicó que en los próximos siete días hará conocer una serie de nombres para cubrir dicho puesto

**VIAJAN A ORURO**

Bolívar aceptó jugar el domingo próximo en la ciudad Oruro, frente a San José, en match a beneficio de la Dirección Departamental de la Policía. Los fondos que se recauden servirán para la adquisición de una movilidad de Radio Patrulla.

En cuanto a los sueldos y premios, se dijo que todo está marchando bien y que la directiva está tratando de cumplir con todo su equipo ahora que está en buena posición en la tabla.

'Apertura'

# Semifinales de básquet comenzarán esta noche

Comienzan esta noche las semifinales del torneo "Apertura" de Básquetbol, categoría femenina, con dos encuentros a jugarse en el Coliseo Cerrado "Ciudad de La Paz".

A las 19 horas se enfrentarán los quintetos de Colonia con Universitario y a las 20 lo harán Municipal con Amerinst.

El próximo viernes se jugarán las finales de esta categoría femenina con los encuentros que deberán jugar entre los perdedores de la fecha de hoy y los respectivos ganadores.

Los representativos de Municipal y Colonia son los favoritos para dilucidar el titulo de esta competencia de pretemporada.

**INFERIORES**

Ayer se comunicó oficialmente que el torneo "Apertura" de la sección Divisiones Inferiores se iniciará el próximo domingo en la cancha número 2 del Coliseo "Ciudad de La Paz". De esta manera, se dijo deja de existir cualquier conflicto interno en la Asociación de Básquetbol de La Paz y la mencionada división ya que la casi totalidad de los equipos de esa categoría, se inscribieron para intervenir en el torneo "Apertura".

A las 19 horas de hoy se cerrará el libro de inscripciones de equipos con miras al certamen que se indica.

Hasta ayer los equipos inscritos eran los siguientes: Primera de Ascenso, varones.- Naval, Estudiantes Bolivar, Gimnasia y Esgrima, San Calixto, Lealtad. Falta el club Celtas.

Segunda de Ascenso, varones.- The Law, Pulacayo, Guaqui, Huracán, Simón Bolivar y Seguencoma.

Primera de Ascenso, damas.- Gimnasia y Esgrima, Ciudadela Ferroviaria, Simón Bolivar, Lealtad y Guaqui. Faltan: María Auxiliadora e Independiente Alas.

Se determinó que el equipo del club CASEGURAL jugará este año en primera de Ascenso en caso de no registrarse algunos equipos en la Segunda.

Los clubes White Star y San Martín pidieron permiso a la Asociación de Básquetbol de La Paz para no participar en los torneos oficiales debido a dificultades económicas insalvables.

De White Star sus dirigentes hicieron saber que toda la economía de la entidad será volcada este año a su primer equipo de fútbol que milita en la Asociación de Fútbol de La Paz.

# Finales del certamen argentino de fútbol

**BUENOS AIRES, 18 MAY (EFE).- Fueron sorteados los escenarios en que disputarán los encuentros de la primera jornada de la ronda final del campeonato nacional argentino de fútbol de primera división.**

**La Asociación del Fútbol Argentino anunció que Unión de Santa Fe -Quilmes, Independiente Rivadavia Mendoza -Ferrocarril Oeste, Estudiantes de La Plata - San Martín de Tucumán y Talleres - Racing de Córdoba, se jugarán en los estadios de los equipos nombrados en primer término, el próximo domingo a las 18:30 GMT.**

**El domingo 30 de mayo se disputarán las revanchas en los escenarios de los clubes que en la primera jornada actuarán como visitantes.**

# Unión Soviética: rival de Brasil

LA FORMACION futbolística de la Unión Soviética integra el Grupo 6 del Mundial España 82, junto a Brasil, Escocia y Nueva Zelandia. Es el rival más dificil que encontrará Brasil en su camino a la clasificación. Tendrá que pelear con Escocia para pasar a la rueda siguiente. Debutará el 14 de junio en Sevilla frente a Brasil, el 19 en Málaga con Nueva Zelandia y el 22 en Málaga con Escocia.

# Brasil enfrenta hoy a Suiza para definir su formación

RIO DE JANEIRO, 18 (AP) - Brasil enfrenta mañana a Suiza en un partido que puede definir la formación titular del equipo brasileño para el Campeonato Mundial de Fútbol del próximo mes en España.

La mayoría de los expertos considera aquí que el equipo que mañana entrará al campo contra Suiza en la ciudad nordestina de Recife será el mismo que enfrentará a la Unión Soviética el 14 de junio en el debut brasileño en el Mundial.

El entrenador Telé Santana confirmó que mañana el equipo comenzará con Waldir Peres, Leandro, Oscar, Luisinho y Junior; Falcao, Sócrates y Zico; Paulo Isidoro, Careca y Eder.

La única duda que l... parece tener es en el ce... ataque, donde Careca n... tisface del todo. El en... ha criticado al gole... Guaraní de Campinas... "indisciplinado y sin g... los entrenamientos... semana pasada.

Serginho, el otro asp... puesto, se recupera d... tendonitis y recién vuel... entrenamientos.

Ayer, Santana admi... primera vez que podría... Sócrates como centrod... y formar el mediocam... Falcao, Cerezo y Zico.

# Wilsterman habilitó a otros tres jugadores

COCHABAMBA, 18 (PRESENCIA).- Wilsterman habilitó en las últimas horas de esta tarde a los jugadores Gastón Taborga, Antonio Alvarez y Eduardo Jorge Rizzo, los que según se dijo aún no estarán en el partido que sostenga el plantel "aviador" con The Strongestt".

Sin embargo se considera que podrían haber algunas posibilidades de que Taborga, por lo menos esté en el equipo aunque el jugador, a tiempo de firmar su nuevo contrato, indicó que aún no estaba en estado fisico. Esta mañana en el entrenamiento realizado en una de las canchas del "Capriles" jugó en el plantel titular, mostrándose excedido en kilos.

En cuanto a Alvarez y Rizzo podrían alternar, más el arquero que el delantero ya que este último a decir de Pino no está aún aclimatado.

**BUENA PREPARACION**

El técnico chileno Raúl Pino dijo a PRESENCIA que el selenco se está entrenando muy bien y con gran sentido de responsabilidad. Jugaremos buen partido ante Strongest dijo porque el rival practica un buen balompié y siempre jugamos bien con los "atigrados".

En cuanto a la alineación dijo que aún era temprano adelantar algo. Son los primeros partidos de la Liga, dijo, por lo tanto hay que esperar a los muchachos. Taborga, dijo, no tiene aún estado fisico. Claro que siempre el muchacho ha Illlevado una vida sana, pero entiendo que no vale la pena apresurarse.

En cuanto a los otros valores dijo que en las próximas prácticas se verá como van marchando las cosas.

**ABONOS**

Esta noche la Comisión Económica hará conocer un ámplio informe referente a la puesta en marcha de la venta abonos, cuyos precios ya se fijaron, previo acuerdo con la Municipalidad de Cochabamba.

# Postergan Cong... de C.P.D.B.

**Mediante comu... el Círculo de Peri... Deportivos de Boli... hecho conocer la... tergación del Co... Nacional, que... efectuarse en Cochab... He aquí el texto... comunicado:**

**Resolución expre... unánime de la ASAM... EXTRAORDINARIA... CIRCULO DE P... DISTAS DEPORTIVO... BOLIVIA, cumplida e... 17 del presente mes,... resuelto postergar e... ficativo del II CONG... NACIONAL DE P... DISTAS DEPORTIVO... debía cumplirse en la... de Cochabamba los dí... 22 de mayo, hasta ta... elegido el Nuevo Dir... del CPDB.**

**La Paz, 18 de m... 1982. EL DIRECTORI...**

# Hubner pide que exista mayor control en circuitos cerrados

"Las autoridades de la Comisión Deportiva Nacional deberán adoptar las medidas del caso, si no se quiere que las próximas competencias sean unas verdaderas batallas", dijo a PRESENCIA, Dieter Hubner, que en el Circuito de Tarija tuvo muchos contratiempos.

"Los taponamientos se están haciendo una costumbre y lastimosamente, las banderas azules son muy pocas. Yo creo que la Comisión Deportiva debe aplicar los reglamentos y evitar por todos los medios a su alcance que se echen sombras sobre un deporte tan hermoso y espectacular como es el automovilismo", acotó el varias veces campeón nacional.

"Hugo Alvarado en forma increíble me "taponeó" varias vueltas y nadie dijo nada. Yo pienso que la Comisión Deportiva tiene en sus manos los medios para poner coto y velar por las seguridad de los pilotos. El Circuito de Tarija el sábado estuvo más o menos, pero el domingo fue imposible correr con tanto polvo y viento. Las carreras tienen que hacerse con tiempo y sinceramente yo pienso que todos debemos ver el futuro de un deporte que nunca tuvo contratiempos", finalizó el piloto de la escudería Galindo.

**CIRCUITO EN SUCRE**

El Circuito Oscar Crespo" que está proyectado para el domingo 30 de mayo, en la capital de la República viene siendo preparado por la filial. De acuerdo a los informes que pudimos obtener, la gente de Sucre está trabajando con mucho esmero y responsabilidad. Esta es una de las pocas ciudades donde realmente el automovilismo es un deporte que apasiona a grandes y chicos.

**CRESPO**

El veterano y gran animador de las pruebas de automovilismo. Oscar Crespo, llegó al país y en este momento se encuentra en la ciudad de Santa Cruz por asuntos de trabajo.

El piloto chuquisaqueño estará presente con su coche Toyota que ultimamente le dio grandes satisfacciones.

Este podría ser el último año de Oscar Crespo y a fin de año anunciaría oficialmente su retiro.

HISTOIRE DE LA COUPE DU MONDE DE FOOTBALL / 1954 - La sorpresa renana

- Festival de tiros a los postes

# The Strongest aguarda partido con Wilsterman

El primer equipo de fútbol del club The Strongest aguarda confiado su compromiso de mañana, frente al primer plantel de Wilsterman de Cochabamba, actual campeón nacional.

Ambos equipos clasificaron en los dos últimos años para representar al país en la copa "Libertadores de América".

Existe expectativa en la afición local por presenciar el enfrentamiento entre ambos equipos que se producirá a las 20.30 horas de mañana en el estadio "La Paz" de esta capital.

Como ya se informó anteriormente las entradas comenzarán a ser vendidas desde hoy en la secretaría permanente del club The Strongest.

Ayer el plantel que dirige el técnico boliviano - argentino, Juan Farías, trabajó en forma intensa, de 9 a 12 horas, en el estadio de Achumani. Hoy, en el mismo lugar y horario se cerrará el ciclo preparatorio antes de enfrentar mañana al campeón nacional.

Mañana el conjunto tendrá descanso de acuerdo a lo indicado por el cuerpo técnico del equipo. No se sabe las posibles variantes que introducirá Farías en el primer equipo para el compromiso con Wilsterman.

**POSESION**

Anoche en sencillo acto realizado en la sede de la secretaría de la entidad "atigrada", fue posesionado en el cargo de asesor general de The Strongest el dirigente Fernando Asbún, hijo del de desaparecido ex directivo, Antonio Asbún Zugby.

**CAMPEON JUVENIL.- Ramiro Azcui se clas... campeón en la categoria juvenil, reservada para... años, al derrotar en la final a Eduardo Muñoz por 6... 7/5. Una vez más Ramiro Azcui demostró ser uno de... mejores en esta categoria. El campeón mejoró su j... de izquierda. Pero aún le falta. Por su parte, Ma... sorprendió en la semifinal al eliminar del torneo a... varo Garrón.**